



"Children are still the symbol of the eternal marriage between love and duty"

"I bambini sono tuttora il simbolo dell'eterno matrimonio tra l'amore e il dovere"

George Eliot, Romola, 1863



004 **GAM**
GONZAGARREDI MONTESSORI SRL

022 **ARREDI PER L'ACCOGLIENZA**

FURNITURE FOR THE RECEPTION
MEUBLES POUR L'ACCUEIL
MOBILIARIO PARA ACOGIDA

034 **TAVOLI E SEDUTE**

TABLES AND CHAIRS
TABLES ET CHAISES
MESAS Y ASIENTOS

- 036** **Tavoli**
Tables - Tables
Mesas
- 040** **Tavoli componibili**
Modular tables
Tables modulaires
Mesas modulares
- 042** **Sedute in legno**
Wooden chairs - Assises en bois
Asientos de madera
- 049** **Sedute in metallo e plastica**
Metal and plastic chair
Chaise en métal et plastique
Silla de metal y plástico

050 **MOBILI E CONTENITORI**

CABINETS AND CONTAINERS
MEUBLES ET RANGEMENTS
MUEBLES Y MOBILIARIO
DE ALMACENAJE

- 052** **Nuovi contenitori**
New cabinets
Nouveaux meubles
Muebles nuevos
- 060** **Contenitori curvi**
Curved cabinets
Meubles courbes
Muebles de almacenaje curvos
- 066** **Contenitori e cassetti colorati**
Cabinets and plastic trays
Meubles et tiroirs en plastique
Muebles y cajones de plástico
- 074** **Contenitori su ruote**
Cabinets on wheels
Meubles sur roulettes
Mueble sobre ruedas

076 **ACCESSORI**

ACCESSORIES
ACCESSOIRES
ACCESORIOS

- 078** **Elementi divisori**
Divider panels
Panneaux diviseurs
Sistema divisorios
- 082** **Copritermosifoni e parasigoli**
Radiator covers and corner protectors
Cache-raditeurs et cornières de protection
Cubreradiatores y protectores de esquineros
- 083** **Mensole**
Shelves - Etagères - Estanterías
- 084** **Decorazioni a parete**
Wall decorations
Décorations murales
Decoraciones de pared
- 087** **Specchi e tappeti**
Mirrors and carpets
Miroirs et tapis
Espejos y alfombras

088 **ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ**

ELEMENTS FOR PLAY AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO
Y ACTIVIDADES

- 090** **Percorsi sensoriali**
Sensory paths
Parcours sensoriels
Experiencias sensoriales
- 092** **Primi passi**
Baby walker units
Premiers pas
Primeros pasos
- 094** **Tane e casette**
Nests and playhouses
Cachettes et petites maisons
Cuevas y casitas
- 096** **Letture e costruzione**
Reading and construction area
Lecture et constructions
Lectura y construcciones
- 100** **Gioco simbolico**
Imitation Games
Jeux d'imitation
Juegos de Imitación
- 117** **Teatro e drammatizzazione**
Theatre and dramatization
Théâtre et dramatisation
Teatro y dramatización
- 118** **Tricicli**
Tricycles - Tricycles - Triciclos

120 **ELEMENTI PER ESPERIENZE E CREATIVITÀ**

ELEMENTS FOR EXPERIENCE AND CREATIVITY
ÉLÉMENTS POUR EXPÉRIMENTER ET CRÉER
ELEMENTOS PARA EXPERIENCIAS Y CREATIVIDAD

- 122** **Tavoli speciali per pittura e manipolazione**
Special tables for painting and handicrafts
Tables spéciales pour peinture et manipulation
Mesas especiales para pintura y actividades manuales
- 126** **Carrelli**
Trolleys - Chariots - Muebles sobre ruedas
- 129** **Accessori per la pittura**
Accessories for painting
Accessoires pour la peinture
Accesorios para pintura

130 **ARREDI E GIOCHI PER L'ESTERNO**

OUTDOOR FURNITURE AND TOYS
MEUBLES ET JEUX POUR LE PLEIN AIR
MOBILIARIO Y JUEGOS PARA EXTERIORES

- 136** **Aula verde**
Green room - Classe verte
Aula verde
- 137** **Spazio sicuro**
Safe space - Espace sécurisé
Espacio seguro
- 138** **Aula verde e spazio scientifico**
Green room and scientific space
Classe verte et espace scientifique
Aula verde y espacio científico
- 140** **Percorso sensoriale**
Sensory-motor path
Parcours moto-sensoriel
Recorrido senso-motor
- 142** **Percorso ludico**
Play path - Parcours ludique
Recorrido lúdico

144 **ARREDI MORBIDI LINEA SMIF**

SOFT FURNISHINGS - SMIF LINE
MOBILIERS SOUPLES - LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO - LÍNEA SMIF

- 146** **Percorsi**
Sensory layouts - Parcours - Recorridos
- 150** **Strutture**
Structures - Structures - Estructuras

174 **ARREDI PER IL RIPOSO**

REST FURNITURE
MEUBLES POUR LE REPOS
MOBILIARIO PARA EL DESCANSO

182 **ARREDI PER L'IGIENE E LA CURA**

HYGIENE AND CARE FURNITURE
MEUBLES POUR L'HYGIÈNE ET LES SOINS
MOBILIARIO PARA LA HIGIENE Y EL CUIDADO

192 **ARREDI E ATTREZZATURE PER I SERVIZI GENERALI**

GENERAL SERVICES FURNITURE AND EQUIPMENT
MEUBLES ET ÉQUIPEMENTS POUR LES SERVICES
MOBILIARIO Y EQUIPAMIENTOS PARA SERVICIOS GENERALES

- 194** **Cucina**
Kitchen - Cuisine - Cocina
- 196** **Locali di servizio**
Rest rooms - Services
Baños y locales de servicio
- 200** **Uffici**
Offices - Bureaux - Oficinas

204 **MATERIALI MONTESSORI**

MONTESSORI MATERIALS
MATÉRIEL MONTESSORI
MATERIALES MONTESSORI

- 207** **Materiale 0-3**
Infant and Toddler 0-3
Matériel 0-3
Material 0-3
- 210** **Materiali Sensoriali**
Sensorial Materials
Matériel Sensoriel
Materiales Sensoriales
- 214** **Linguaggio**
Language
Langage
Lenguaje
- 216** **Matematica**
Mathematics
Mathématiques
Matemáticas
- 220** **Geografia, Botanica e Biologia**
Geography, Botany and Biology
Géographie, Botanique et Biologie
Geografía, Botánica y Biología

GAM

GONZAGARREDI
MONTESSORI



GAM
GonzagArredi Montessori Srl
è iscritta al Mercato Elettronico (MePa) CONSIP



Dal 1925 l'azienda progetta, produce e commercializza soluzioni innovative e personalizzate per nidi, scuole dell'infanzia, scuole, biblioteche e centri culturali. I nostri arredi, dal design italiano, sono sicuri, costruiti con materiali e finiture di prima qualità e conformi alle norme tecniche europee più severe (EN).

Since 1925, the company has designed, manufactured and marketed innovative and customized solutions for nurseries, pre-schools, schools, libraries and cultural centres. Our Italian design furnishings are safe and built with materials and finishes of utmost quality and compliance with the most stringent European technical standards (UNI-EN).

Depuis 1925, l'entreprise conçoit, produit et commercialise des solutions innovantes et personnalisées pour les crèches, les écoles maternelles, les écoles, les bibliothèques et les centres culturels. Nos meubles, au design italien, sont sûrs, construits avec des matériaux et des finitions de première qualité et conformes aux normes techniques européennes les plus sévères (EN).

Desde 1925 la empresa diseña, produce y comercializa soluciones innovadoras y personalizadas para guarderías, escuelas de infancia, escuelas, bibliotecas y centros culturales. Nuestros mobiliarios, de design italiano, son seguros, fabricados con materiales y acabados de primera calidad y conformes con las más severas normas técnicas europeas (EN).

1911: Maria Montessori commissiona i suoi primi materiali didattici alla falegnameria Bassoli di Gonzaga. Uno dei dipendenti più giovani, Cesare Baroni, collabora personalmente con Maria Montessori.

1963: Cesare Baroni è cofondatore della ditta "Baroni e Marangon".

1975: La "Baroni e Marangon" diventa la cooperativa "Gonzagarredi".

1911: Maria Montessori commissions the first Montessori teaching materials from the carpenter Bassoli in Gonzaga. One of the youngest employees, Cesare Baroni, works closely with Maria Montessori herself.

1963: Cesare Baroni co-founds the company "Baroni e Marangon".

1975: "Baroni e Marangon" becomes the cooperative "Gonzagarredi".

1911: Maria Montessori commissionne ses premiers matériels didactiques à la menuiserie Bassoli di Gonzaga. L'un des dépendants les plus jeunes, Cesare Baroni, collabore personnellement avec Maria Montessori.

1963: Cesare Baroni est co-fondateur de l'entreprise "Baroni e Marangon".

1975: La "Baroni e Marangon" devient la coopérative "Gonzagarredi".

1911: Maria Montessori encarga sus primeros materiales didácticos a la carpintería Bassoli de Gonzaga. Uno de los empleados más jóvenes, Cesare Baroni, colabora personalmente con Maria Montessori.

1963: Cesare Baroni es uno de los fundadores de la empresa "Baroni e Marangon".

1975: "Baroni y Marangon" se convierte en la cooperativa "Gonzagarredi".

LA NOSTRA STORIA

OUR HISTORY
NOTRE HISTOIRE
NUESTRA HISTORIA



Maria Montessori (1870-1952)

GAM
OGGI

GAM TODAY
GAM AUJOURD'HUI
GAM HOY



Sede FAMI e impianti produttivi
FAMI headquarters and productive facilities
Siège FAMI et usines de production
Sede FAMI y fábricas



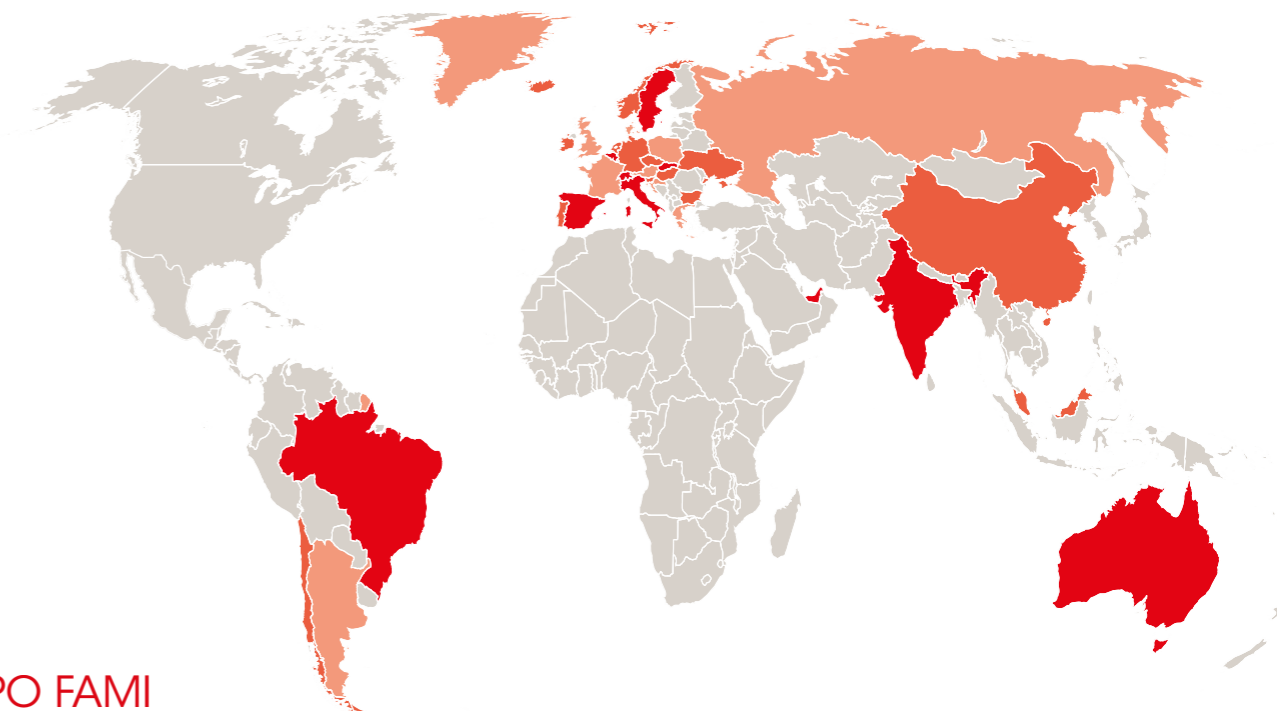
GONZAGARREDI MONTESSORI

GAM GonzagArredi Montessori ha acquistato nel 2014 la storica azienda Gonzagarredi ed è oggi parte del Gruppo FAMI di Rosà (VI), azienda specializzata in arredamenti industriali, con 500 dipendenti nel mondo. Nei cinque stabilimenti produttivi, organizzati con impianti ad altissima tecnologia, si producono gli arredi in legno, metallo, plastica e gli arredi morbidi per l'infanzia, distribuiti dalle aziende del gruppo. GAM è oggi, in continuità storica con Gonzagarredi, eccellenza nazionale nella progettazione partecipata di ambienti per l'infanzia - e non solo - a misura di bambino. La grande esperienza dei nostri tecnici specializzati, che si sono occupati dell'arredo della maggioranza delle strutture pubbliche e dei più prestigiosi nidi aziendali, si arricchisce da sempre della collaborazione con pedagogisti ed esperti nel settore, che ne assicurano il costante aggiornamento sul piano tecnico e pedagogico. Oggi GAM vanta una fruttuosa collaborazione con l'architetto Giovanni Fumagalli, che, alla guida del gruppo di lavoro formato da pedagogisti e tecnici, si occupa dello sviluppo di una linea di arredi per l'infanzia di nuova concezione.

In 2014 G.A.M. Gonzagarredi Montessori took over the historic company Gonzagarredi and it is now part of the Fami Group of Rosà (VI) in Italy, a company specialized in industrial furnishings, with 500 employees worldwide. The furniture in wood, metal, plastic and the soft furnishings for children distributed by the FAMI group are manufactured in five factories, equipped with high-tech machinery. GAM continues in the best tradition of Gonzagarredi as national leader in the participatory design of environments for children, and not only. Our technicians have a long experience in furnishing public facilities and the most prestigious company nurseries, enriched by close collaboration with educators and experts in the field that keep us up to date on all technical and pedagogical aspects. Now GAM is collaborating fruitfully with the architect Giovanni Fumagalli, who is currently heading a working group of educators and technicians committed to the development of a line of new concepts in children's furniture.

GAM Gonzagarredi Montessori a acheté en 2014 la société Gonzagarredi et fait maintenant partie du Groupe FAMI basé à Rosà (VI), une société spécialisée dans le mobilier industriel, avec 500 employés dans le monde. Dans les cinq usines de production, équipées de machines de haute technologie, nous produisons les meubles en bois, métal, plastique et les mobiliers souples pour les enfants, distribués par les sociétés du groupe. GAM est aujourd'hui, en continuité historique avec Gonzagarredi, une excellence nationale dans la conception participative d'environnements - et pas seulement - adaptés aux enfants. L'expérience de nos techniciens spécialisés, qui se sont occupés de la plupart des structures publiques et des crèches d'entreprises les plus prestigieuses, s'enrichit depuis toujours de la collaboration avec des pédagogues et des experts du secteur, qui en assurent l'information constante sur le plan technique et pédagogique. Depuis quelques mois, GAM profite d'une collaboration fructueuse avec l'architecte Giovanni Fumagalli, qui, aux commandes du groupe de travail formé de pédagogues et de techniciens, s'occupe d'une ligne de meubles pour l'enfance de nouvelle conception.

GAM Gonzagarredi Montessori adquirió en 2014 la histórica empresa Gonzagarredi y ahora forma parte del Grupo FAMI de Rosà (Vicenza), una empresa especializada en mobiliario industrial, con 500 empleados en todo el mundo. En su 5 plantas de producción, organizadas con materiales de alta tecnología, se produce el mobiliario en madera, metal, plástico y el mobiliario blando para niños, distribuido por las empresas del grupo. GAM, en continuidad histórica con GonzagArredi, es hoy una excelencia nacional en el diseño de ambientes para la infancia y además a medida del niño. Con más de treinta años de experiencia, nuestros técnicos especializados se han dedicado al mobiliario de la mayor parte de las estructuras públicas y de las más prestigiosas guarderías empresariales y desde siempre se enriquece con la colaboración de pedagogos y expertos en el sector que aseguran la constante actualización en el plano técnico y pedagógico. Desde hace algunos meses, GAM ha desarrollado una fructífera colaboración con el arquitecto Giovanni Fumagalli, que, a la guía del grupo de trabajo formado por pedagogos y técnicos, se encarga del desarrollo de un nuevo concepto de mobiliario para la infancia.



IL GRUPPO FAMI NEL MONDO

FAMI GROUP WORLDWIDE
LE GROUPE FAMI DANS LE MONDE
EL GRUPO FAMI EN EL MUNDO

100 agenti in Italia e
80 rivenditori nel mondo,
5 stabilimenti produttivi
in Italia, in Polonia,
in Argentina e in Cina.

100 agents in Italy and
80 resellers over the world.
5 production plants
in Italy, Poland,
Argentina and China.

100 agents en Italie et
80 revendeurs dans le monde,
5 établissements de production
en Italie, en Pologne,
en Argentine et en Chine.

100 agentes en Italia,
80 vendedores en el mundo,
5 plantas de producción
en Italia, Polonia,
Argentina y China.

PERCHÈ SCEGLIERE GAM

WHY CHOOSE GAM
POURQUOI CHOISIR GAM
POR QUÉ ESCOGER GAM



DETTAGLI E FINITURE

DETAILS AND FINISHES
DÉTAILS ET FINITIONS
DETALLES Y ACABADOS



10 BUONI MOTIVI PER SCEGLIERE GAM

10 GOOD REASONS TO CHOOSE GAM
10 BONNES RAISONS DE CHOISIR GAM
10 BUENAS RAZONES PARA ESCOGER GAM

- Ambienti pedagogicamente predisposti
- Qualità certificata dell'azienda, dei materiali e dei prodotti
- Sicurezza d'uso certificata
- Produzione ecocompatibile
- Linee di prodotto differenziate per ogni esigenza
- Personalizzazione dei prodotti e degli ambienti
- Cura dei dettagli
- Durata nel tempo
- Assistenza al cliente
- Ambienti "chiavi in mano"

- Pedagogically specialized environments
- Certified quality of materials and products
- Certified for safe use
- Eco-friendly production
- Specific product lines for all needs
- Customization of products and environments
- Attention to details
- Durability
- Customer care
- Turnkey installations

- Mobilier conçu pédagogiquement
- Qualité certifiée de l'entreprise, des matériaux et des produits
- Sécurité d'utilisation certifiée
- Production éco-compatible
- Lignes de produit différenciées pour chaque exigence
- Personnalisation des produits et des environnements
- Souci du détail
- Durée dans le temps
- Assistance au client
- Mobilier "clés en main"

- Ambientes pedagógicamente dispuestos
- Calidad certificada por la empresa de materiales y productos
- Seguridad de uso certificada
- Producción ecocompatible
- Líneas de producto diferenciadas para cada exigencia
- Personalización de productos y de ambientes
- Cuidado en los detalles
- Duración en el tiempo
- Asistencia al cliente
- Ambiente "llave en mano"



I nostri prodotti sono conformi alle più recenti norme tecniche del settore in vigore: vernici e coloranti atossici, contenuto di formaldeide in Classe E1, su richiesta arredi lignei in Classe 1, elementi morbidi in Classe 11M, come da D.M. 16 luglio 2014. Sono testati con esito positivo sulla sicurezza, la resistenza e la tossicità in laboratori accreditati.

Our products conform to the latest technical standards in force in the sector with non-toxic paints and dyes, Class E1 formaldehyde limits, Class 1 wooden furniture on request and Class 11M soft elements, according to Italian Ministerial Decree of 16th July 2014. All have been successfully tested in accredited laboratories for safety, resistance and toxicity.

Nos produits sont conformes aux normes techniques les plus récentes du secteur: peintures et colorants atoxiques, contenu en formaldéhyde en Classe E1, sur demande meubles e, bois en Classe 1, éléments rembourrés en classe 11M, conforme au Décret Ministériel italien du 16 juillet 2014. Ils sont testés sur la sécurité, la résistance et la toxicité dans des laboratoires accrédités.

Nuestros productos son conformes con las más recientes normas técnicas vigentes en el sector: barnices y colorantes atóxicos, contenido de formaldehído Clase E1, a pedido mobiliario de madera Clase 1, elementos blandos Clase 11M, según D.M. 16 de julio de 2014. Todos han sido probados con resultado positivo sobre la seguridad, la resistencia y la toxicidad en laboratorios acreditados.

QUALITÀ

QUALITY
QUALITÉ
CALIDAD



Ignifugo Classe 11M



PRODOTTI CERTIFICATI FSC®
DISPONIBILI SU RICHIESTA

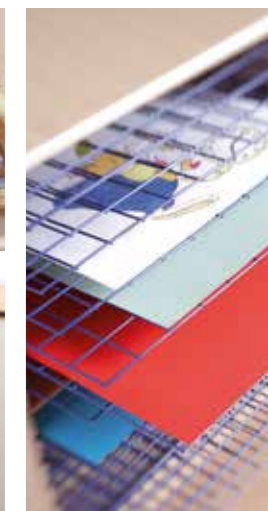
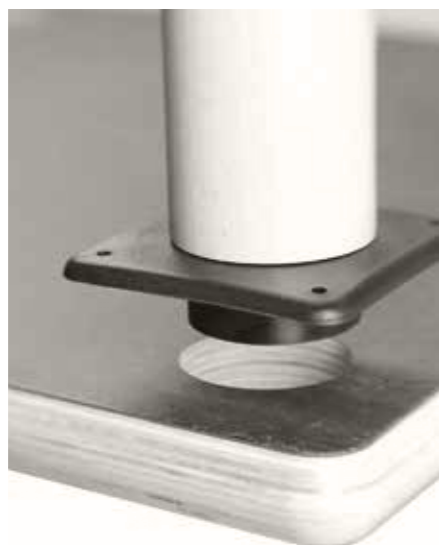
PERCHÈ SCEGLIERE GAM

WHY CHOOSE GAM
POURQUOI CHOISIR GAM
POR QUÉ ESCOGER GAM



DETTAGLI E FINITURE

DETAILS AND FINISHES
DÉTAILS ET FINITIONS
DETALLES Y ACABADOS



SICUREZZA

SECURITY
SÉCURITÉ
SEGURIDAD

TRANQUILLITÀ DEI
GENITORI, DEGLI
INSEGNANTI E
DEGLI UTENTI

FOR THE TRANQUILITY
OF PARENTS, TEACHERS,
CHILDREN AND ALL
END-USERS

TRANQUILLITÉ
DES PARENTS, DES
ENSEIGNANTS ET DES
UTILISATEURS

TRANQUILIDAD DE
LOS PADRES, DE LOS
PROFESORES Y DE LOS
UTILIZADORES

- Assenza di spigoli vivi e scabrosità
- Piedini regolabili
- Maniglie antiurto, disponibili anche in cuoio
- Cerniere antischiacciamento
- Parti visibili arrotondate
- Vernici e materiali atossici e privi di PVC
- Contenuto di formaldeide in Classe E1
- Arredi facilmente pulibili e igienizzabili
- Certificazioni in base alle norme tecniche EN – UNI del settore
- Arredi facilmente disassemblabili: le parti possono essere sostituite singolarmente e separate a fine ciclo di vita
- L'assemblaggio di tavoli e contenitori non prevede l'uso di colla

- No sharp edges or roughness
- Adjustable feet
- Cushioned handles, also available in leather
- Pinch protected joints
- Rounded exposed parts
- PVC-free non-toxic paints and materials
- Class E1 formaldehyde limits
- Furniture easily cleaned and sanitized
- Certifications in accordance with technical sector standards (UNI-EN)
- Easily disassembled furniture: parts can be replaced individually and separated at the end of the product life-cycle
- The assembly of tables and cabinets does not require the use of glue

- Absence d'arêtes vives et de rugosités
- Pieds réglables
- Poignées antichoc, disponibles également en cuir
- Charnières anti pince-doigt
- Parties apparentes arrondies
- Peintures et matériaux atoxiques et sans PVC
- Contenu en formaldéhyde en Classe E1
- Meubles facilement nettoyables et désinfectables
- Certifications selon les normes techniques EN – UNI du secteur
- Meubles pouvant facilement être désassemblés: chacune des pièces peut être remplacée et triée à la fin du cycle de vie
- L'assemblage de tables et de meubles ne prévoit pas l'utilisation de colle

- Ausencia de aristas vivas y asperezas
- Pies ajustables
- Manijas a prueba de choques, disponibles en cuero
- Bisagras a prueba de aplastamiento
- Partes visibles redondeadas
- Barnices y materiales atóxicos y libres de PVC
- Contenido de formaldehído Clase E1
- Mobiliario fácilmente limpiable e higienizable
- Certificaciones según normas técnicas EN – UNI del sector
- Los elementos del mobiliario pueden desensamblarse fácilmente: cada elemento puede sustituirse individualmente y separarse al final del ciclo de vida
- El ensamblaje de las mesas y contenedores no prevé el uso de cola

SERVIZIO GARANTITO

SERVICE GUARANTEE
GARANTIE DE SERVICE
GARANTÍA DE SERVICIO

- Progettazione partecipata
- Vasta gamma di prodotti coordinati per ogni ambiente e contesto
- Layout progettuali e arredi personalizzati
- Risposta rapida
- Certificazioni aziendali e di prodotto, a garanzia della sicurezza
- Garanzia pluriennale e assistenza post-vendita
- Materiali ecocompatibili
- Pubblicazione dei progetti più significativi
- Consulenza tecnica e pedagogica

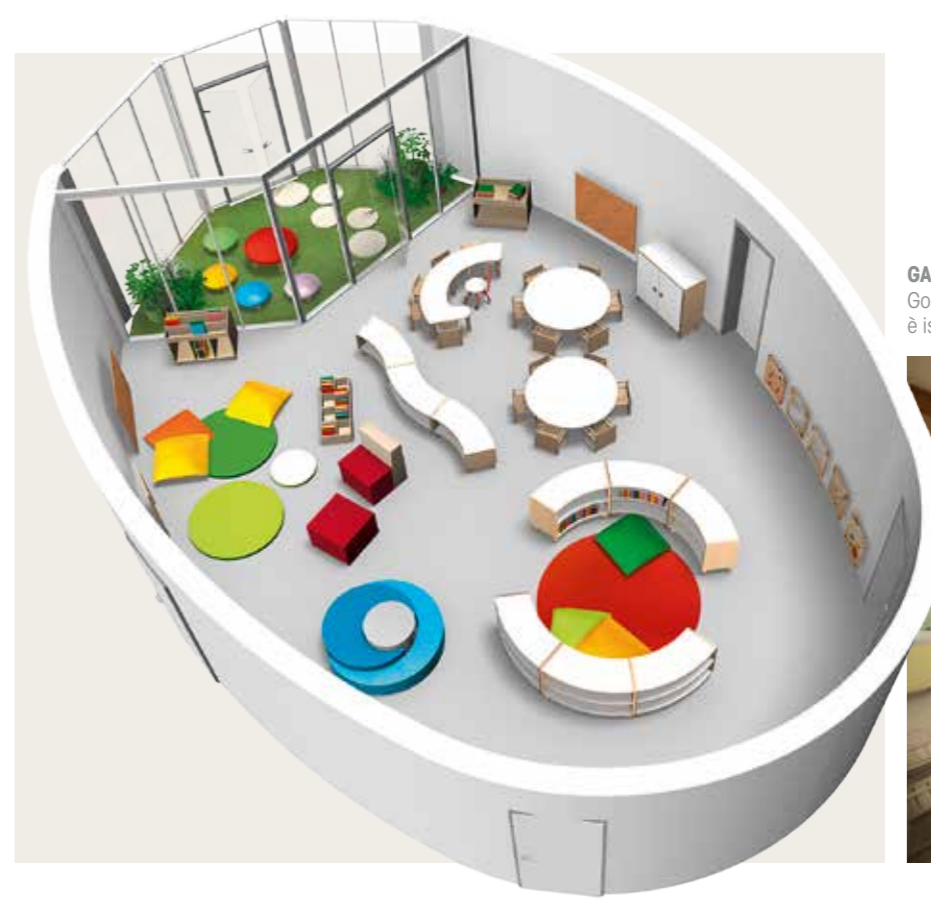
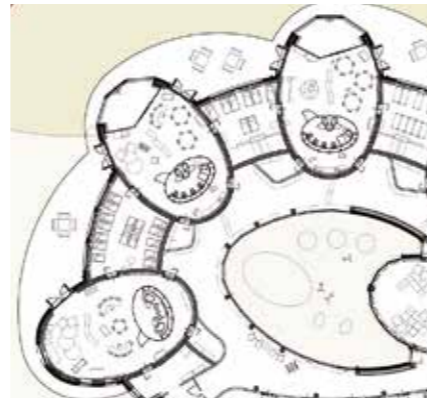
- Participatory design
- Wide range of coordinated products for every environment and context
- Design layouts and custom furnishings
- Rapid response
- Corporate and product safety certifications
- Multiyear warranties and after-sales service
- Eco-friendly materials
- Significant projects in the public domain
- Technical and pedagogical consultancy

- Conception participative
- Large gamme de produits coordonnés pour chaque lieu et contexte
- Schémas du projet et meubles personnalisés
- Réponse rapide
- Certifications de l'entreprise et des produits, garantie de sécurité
- Garantie de plusieurs années et assistance après-vente
- Matériaux éco-compatibles
- Publication des projets les plus significatifs
- Conseil technique et pédagogique

- Diseño participativo
- Vasta gama de productos coordinados para cada ambiente y contexto
- Layouts proyectuales y mobiliario personalizado
- Rápida respuesta
- Certificaciones empresariales y de producto en garantía de la seguridad
- Garantía plurianual y asistencia posventa
- Materiales ecocompatibles
- Publicación de los proyectos más significativos
- Consultoría técnica y pedagógica

PERCHÈ SCEGLIERE GAM

WHY CHOOSE GAM
 POURQUOI CHOISIR GAM
 POR QUÉ ESCOGER GAM



GAM
 GonzagArredi Montessori Srl
 è iscritta al Mercato Elettronico (MePa) CONSIP



PROGETTI: IL NOSTRO FIORE ALL'OCCHIELLO

DESIGNS: OUR PRIDE AND JOY
 PROJETS: NOTRE
 PLUS BEAU FLEURON
 PROYECTOS: NUESTRA INSIGNIA

GAM offre il miglior servizio di progettazione del mercato, con uno studio accurato degli spazi rappresentato in planimetrie dettagliate e in immagini 3D.

GAM offers the best floorplans in the market, with a careful study of the spaces represented in detailed 2D and 3D plans.

GAM offre les meilleurs plans d'aménagement du marché, avec une étude attentive des espaces représenté dans des plans d'étage détaillés, en 2D et 3D.

GAM ofrece el mejor servicio de proyectación en el mercado, con un cuidadoso estudio de los espacios representados en planos detallados en 2D y 3D.



I NOSTRI PRODOTTI

OUR PRODUCTS
NOS PRODUITS
NUESTROS PRODUCTOS



GAM
GonzagArredi Montessori Srl
è iscritta al Mercato Elettronico (MePa) CONSIP



ARREDI SCOLASTICI

SCHOOL FURNISHINGS
MOBILIER SCOLAIRE
MOBILIARIO ESCOLAR

Nidi e scuole dell'infanzia (0-6 anni)
Nurseries and pre-schools (0-6 years)
Crèches et écoles maternelles (0-6 ans)
Guardería y Jardín de infancia (0-6 años)

Scuole primarie e secondarie
School 6-18 years
Ecoles 6-18 ans
Escuela 6-18 años

MATERIALE MONTESSORI

MONTESSORI MATERIALS
MATÉRIEL MONTESSORI
MATERIALES MONTESSORI

Materiali didattici per il Metodo Montessori accreditati dall'A.M.I. (Association Montessori Internationale): questo riconoscimento è stato concesso soltanto a tre aziende al mondo, GAM è l'unica in Italia

Montessori materials approved by A.M.I. (Association Montessori Internationale): this acknowledgment has been granted to three companies worldwide, GAM is the only one in Italy

Matériel Montessori agréé par A.M.I. (Association Montessori Internationale): cette accréditation a été accordée seulement à trois entreprises dans le monde, GAM est la seule en Italie

Los materiales de aprendizaje para el Método Montessori acreditados por AMI (Asociación Montessori Internacional): este premio se concedió sólo a tres empresas en el mundo y GAM es la única en Italia

LINEA SMIF

THE SMIF LINE
LIGNE SMIF
LÍNEA SMIF

Arredi morbidi per bambini da 0 a 6 anni
Soft furnishings for children from 0 to 6 years
Mobiliers souples pour les enfants de 0 à 6 ans
Mobiliario blando para los niños de 0 a 6 años

ARREDI PER ESTERNO

OUTDOOR FURNITURE
MEUBLES POUR LE PLEIN AIR
MOBILIARIO PARA EXTERIORES

Percorsi pedagogici che trasformano le aree esterne di nidi e scuole dell'infanzia in contesti di apprendimento

Educational furnishings that transform nursery and pre-school outdoor areas into learning contexts

Parcours pédagogiques qui transforment les espaces extérieurs des crèches et des écoles maternelles en des contextes d'apprentissage

Recorridos pedagógicos que transforman las áreas externas de las guarderías y escuelas de la infancia en contextos de aprendizaje

ARREDI PER BIBLIOTECHE

LIBRARY FURNITURE
MOBILIER POUR BIBLIOTHÈQUES
MOBILIARIO PARA BIBLIOTECAS

Arredi e accessori per biblioteche, mediateche e centri culturali

Furnishings and accessories for libraries, media libraries and cultural centers

Meubles et accessoires pour les bibliothèques, les médiathèques et les centres culturels

Muebles y accesorios para bibliotecas, mediatecas y centros culturales

Il nostro Ufficio Ricerca & Sviluppo, con la consulenza di esperti nei vari settori, lavora costantemente al perfezionamento tecnico e al rinnovo stilistico di linee e prodotti.

Our Research & Development Department, with the advice of experts from various fields, constantly works on the technical perfection and stylistic renewal of our lines and products.

Notre Bureau Recherche et Développement, avec le conseil d'experts de différents secteurs, travaille constamment au perfectionnement technique et au renouvellement stylistique des lignes et des produits.

Nuestra Oficina de Investigación & Desarrollo, con la consultoría de expertos en los varios sectores, trabaja constantemente en el perfeccionamiento técnico y en la renovación de estilo de las líneas y productos.

PERCHÈ SCEGLIERE GAM

WHY CHOOSE GAM
POURQUOI CHOISIR GAM
POR QUÉ ESCOGER GAM

L'ALLESTIMENTO DELLO SPAZIO NEI NIDI E NELLE SCUOLE DELL'INFANZIA

Lo spazio dei servizi per l'infanzia parla delle scelte pedagogiche ed educative che lì si compiono e si rinnovano. Comunica significati, suggerisce comportamenti, trasmette messaggi ai bambini, ai genitori e a tutti coloro che vogliono conoscere quanto lì avviene e si propone.

La distribuzione dello spazio e il suo allestimento ci permettono di definire se si ha cura nell'accogliere ogni giorno bambini e genitori in un luogo pensato per loro, caldo, accogliente, esteticamente bello e armonioso. Ci fanno capire se si apprezza il significato del gioco individuale, dei primi scambi o delle evolute interazioni del piccolo gruppo; se si ha attenzione affinché i bambini si sentano protetti e, nel rispetto dei loro tempi e modi, si sentano sicuri di poter intraprendere esplorazioni; se si dà valore alle esperienze di intimità e calore nei momenti di cura; se si garantisce l'esplicitarsi delle varie e progressive competenze e il rafforzamento dell'autonomia; se si assicura l'apprendimento nelle sue originali strategie. Ci dicono se si considera la necessità di promuovere il gioco in tutte le sue forme, predisponendo materiali ed esperienze di esplorazione, scoperta, ricerca, espressione, soluzioni di problemi; se si ritiene che il nido sia un luogo di vita e di relazione non solo per i bambini, ma anche per gli educatori, gli insegnanti e i genitori.

FURNISHINGS FOR NURSERIES AND PRESCHOOLS

Childcare spaces express pedagogical and educational choices that are made and renewed. They communicate meanings, suggest behaviours, transmit messages to children, parents and all those who care about what happens in them and what they offer.

The distribution of space and its arrangement allow us to understand if care is being taken each day in welcoming children and parents into a place designed for them, that is warm, friendly, aesthetically beautiful and harmonious. They tell us of the importance given to individual play, early exchanges and evolving interactions in small groups. They tell us whether the children feel protected and, while respecting their individual development, whether they feel confident in exploration. They tell us whether value is given to experiences of care, intimacy and warmth, whether children have the freedom to express various and progressive skills and the strengthening of their autonomy, whether fundamental learning is assured. They tell us of the importance given to promoting play in all its forms, with the availability of materials and opportunities for exploration, discovery, research, expression and problem solving. They tell us if the nursery is a place for life and relations not only among children, but also educators, teachers and parents.



Per dare forma, colore e sostanza a queste scelte di fondo è necessaria particolare cura a diversi caratteri ed elementi che danno forma allo spazio.

- Le dimensioni dello spazio, perché rispondano al bisogno di ambienti contenuti, raccolti, che salvaguardino i bambini dal disorientamento, provocato talvolta anche dall'eccessivo rumore e dal disordine che uno spazio troppo grande provoca.
- Le articolazioni dello spazio, per favorire il gioco sia individuale sia in piccoli gruppi, per sostenere l'attenzione, eliminando il più possibile elementi di confusione e di deconcentrazione, per meglio incoraggiare le precoci competenze sociali dei bambini. L'articolazione senza frammentare dà movimento allo spazio uniforme e omogeneo, lo modula, lo rende flessibile, lo fa risuonare di significato, lo stringe e lo allarga con intenzionalità, in relazione alle attività che vengono proposte. Opera

e suggerisce connessioni, stimola vicinanza e lontananza, crea luoghi e percorsi differenziati sui diversi bisogni esplorativi dei bambini.

- I percorsi proposti all'interno degli spazi, in modo che facilitino l'andare e il venire anche autonomo dei bambini, con contiguità e vicinanza tra i luoghi del loro vivere quotidiano.
- L'identità degli spazi, con l'obiettivo di renderli facilmente riconoscibili per aree di attività o di esperienze facilmente leggibili, per favorire nei bambini l'acquisizione di una padronanza nell'orientarsi e dirigersi.
- La scelta di arredi belli e funzionali alle attività che sono là proposte, per facilitare il libero accesso del bambino ai materiali a loro disposizione.

To bestow form, colour and substance to these fundamental choices requires special care to be given to various features and elements that determine the space:

- The size of the space, because it must respond to needs for cosy and comforting environments, which safeguard children from the disorientation sometimes caused by the excessive noise and disorder of larger spaces.
- The articulation of the space, so that it promotes both individual and small group play and sustains attention, eliminating as far as possible confusing and distractive elements in order to encourage the development of early social skills. Articulation without fragmentation, in an otherwise uniform and homogeneous space, promotes movement, variety and flexibility. It resonates with meaning,

embracing and expanding in relation to specific activities. It offers and suggests connections, stimulates concepts of proximity and distance, creates various areas and pathways for the different exploration needs of the children.

- Paths offered throughout the space facilitate independent comings and goings of the children, with the contiguity and proximity of their daily environments.
- The identity of areas within the space, with an aim to make them easily recognizable by activity or experience, to foster in the children a mastery of movement and self-orientation.
- The choice of beautiful and functional furnishings for proposed activities, in order to facilitate the free access of the children to the materials at their disposal.

La cultura alta dei servizi per l'infanzia richiede che siano messe in campo in una ricerca condivisa le competenze diverse di pedagogisti, designer, produttori di arredi e materiali. Questo consente di evitare i cedimenti alle logiche del mercato, che spesso hanno portato nei servizi della prima infanzia trovate e astruserie: arredi in miniatura, o allusivi a un mondo fantastico, banalmente infantilizzato e caratterizzato da scenari convenzionali e stereotipati, attrezzature più adatte a un luna park e, in particolare per i bambini più piccoli, materiali di attività incongrui e inutilizzabili. Un luogo abitato da bambini non è un luogo che deve essere reso bambinesco. Un nido, inteso come luogo di vita, di continue e buone esperienze a misura di bambino, è un luogo non caricaturale del mondo magico dell'infanzia. Per un bambino, la magia è l'oggetto che scompare, la luce che si accende e si spegne, la propria ombra o il riflesso della propria immagine nello specchio, la pallina che corre in tante direzioni, le foglie che scricchiolano sotto le scarpe. Il bambino, nella sua quotidianità, non ha bisogno di altre magie che non siano quelle della realtà quotidiana che sta conoscendo. Per questo occorrono arredi belli, buoni, giusti, utili, sicuri, calibrati sulla misura e sull'agio del bambino e dell'adulto, e sulla funzione che hanno.

L'interesse di Maria Montessori per lo spazio e gli arredi risale al 1907, all'avvio delle esperienze educative con i bambini dai due anni e mezzo ai sei in via dei Marsi 58 a Roma; già nel suo primo testo - **Il Metodo della Pedagogia Scientifica** - del 1909 ci sono disegni che illustrano i primi tavoli da lei proposti in luogo dei vecchi e tradizionali banchi.

La sua proposta si fondava sul principio che l'ambiente si predisponesse perché fosse data **voce delle cose**, offrendo a ogni bambino strumenti per poter scegliere e intervenire con la propria azione, secondo i propri tempi.

Per gli arredi proponeva avessero **colore chiaro**, che mette in evidenza lo sporco e invita a pulire; **leggerezza**, che consente facili spostamenti; **misure** coerenti tra i diversi elementi; **altezze** rispettose delle dimensioni del bambino per favorire l'indipendenza e la sicurezza. Inoltre, **l'introduzione dei tappeti** per consentire la possibilità di assumere posizioni meno stereotipate e più agevoli; la presenza nell'ambiente di un lavandino per le attività con l'acqua e della cosiddetta "vita pratica" e, come carattere generale, il principio di **articolare l'ambiente** secondo attività congrue tra loro.

Tutti questi elementi innovativi, rivoluzionari per il primo Novecento, consentivano di offrire uno spazio esteticamente curato, leggibile, riconoscibile, in cui i bambini si possono orientare facilmente. Uno spazio che corrisponde all'esigenza dell'**aiutami a fare da solo**. Questa proposta di organizzazione di spazi, differenziati e articolati in aree di attività omogenee che favoriscano l'esplorazione individuale o di piccolo gruppo e aiutino il bambino a leggere e a comprendere le esperienze là proposte e ad accedervi liberamente, presenta ancora oggi forza di ispirazione e motivo di continua ricerca.

Laura Franceschini, Direttrice Centro Nascita Montessori

A favourable culture of services for children requires the coming together of the different qualities of educators, designers, furniture manufacturers and materials. This avoids excessive concessions to market logic, which has often resulted in improper and abstruse expedients in services for young children such as furnishings in miniature, allusions to a fantasy world, trivially infantilized and characterized by conventional and stereotyped scenarios, equipment more suitable for a funfair and, in particular for the youngest, materials and activities incongruous and unusable. A place for children is not a place that must necessarily be childish. A nursery, as a living space, should provide consistent and healthy experiences suitable for children and not simply represent a caricature of the magical world of childhood. For a child, magic is an object that suddenly disappears, a light that turns on and off, his or her own shadow or reflection in a mirror, a ball that rolls off in different directions, leaves that crackle underfoot. Young children, in their everyday lives, need no more magic than that of the everyday reality that they are experiencing. For this reason they need furnishings that are beautiful, good, right, useful and safe, adapted to the convenience of children and adults and the purposes they have.

Maria Montessori's interest in space and furnishings dates from 1907, right at the start of her educational experiences with children aged two and a half to six at number 58 of Via dei Marsi in Rome. Already in her first book, 'The Method of Scientific Pedagogy' of

1909, there were drawings illustrating the first tables she proposed to replace old and traditional banks of desks. Her proposal was based on the principle that the environment be predisposed **to give a voice to things**, offering each child tools to effectuate individual choices and actions, at his or her own pace.

She proposed that furnishings be of a **light colour**, to show up dirt and invite cleaning, be **lightweight**, to allow easy movement, have consistent **dimensions** among different elements and be of **heights** that respect those of the children in order to favour independence and safety. Furthermore, she proposed the **introduction of carpets**, to facilitate less stereotyped and easier body positions, the presence of a sink in the environment for activities with water and for the necessities of so-called "practical life", and, generally, the principle of **articulating the environment** according to congruous activities.

All these innovative features, revolutionary for the early twentieth century, allow a space to be aesthetically pleasing, readable and recognizable, in which children can easily orient themselves. A space that corresponds to the child's need for **help me to do it alone**. This proposed organization of spaces, differentiated and articulated in areas for homogeneous activities that encourage the exploration of individuals or small groups and help the child to read, understand and access the experiences there offered, is still today a source of inspiration and motivation for continuous research.

Laura Franceschini, Direttrice Centro Nascita Montessori

PERCHÉ SCEGLIERE GAM

WHY CHOOSE GAM
POURQUOI CHOISIR GAM
POR QUÉ ESCOGER GAM

L'AMÉNAGEMENT DE L'ESPACE DANS LES CRÈCHES ET LES ÉCOLES MATERNELLES

L'espace des services pour l'enfance exprime des choix pédagogiques et éducatifs qui sont atteints et renouvelés. Il communique des importances, suggère des comportements, transmet des messages aux enfants, aux parents et à tous ceux qui souhaitent savoir ce qui s'y passe et ce qui est proposé.

La disposition de l'espace et son aménagement nous permettent de déterminer l'attention portée quotidiennement dans l'accueil des enfants et des parents dans un lieu conçu pour eux, un lieu chaleureux, accueillant, esthétiquement beau et harmonieux. Ils nous font comprendre l'importance du jeu individuel, des premiers échanges ou des interactions évoluées du petit groupe. Ils nous font comprendre l'attention envers les enfants pour que ces derniers se sentent protégés et, selon leur développement individuel, se sentent en sécurité pour entreprendre des explorations. Ils nous font comprendre la valeur donnée aux expériences de l'intimité et de chaleur pendant les moments d'attention. Ils nous font comprendre l'expression des compétences, différentes et évolutives, et le renforcement de l'autonomie. Ils nous font comprendre l'apprentissage dans ses stratégies originales. Ils nous renseignent sur la nécessité de promouvoir le jeu sous toutes ses formes, en préparant le matériel et les expériences liées à l'exploration, à la découverte, à la recherche, à l'expression, à la résolution des problèmes. Ils nous disent si la crèche est à la fois un lieu de vie et de relation pour les enfants et pour les éducateurs, les enseignants et les parents.

Pour donner forme, couleur et substance à ces choix fondamentaux, il est nécessaire d'apporter un soin particulier à différents éléments et caractéristiques qui déterminent l'espace:

- Les dimensions de l'espace, afin qu'elles répondent aux besoins des environnements contenus, recueillis, qui protègent les enfants de la désorientation, parfois causée par le bruit excessif et par le désordre d'un espace trop grand.
- Les articulations de l'espace, pour promouvoir le jeu à la fois individuellement et en petits groupes, pour garder l'attention, en éliminant autant que possible tous les éléments de confusion et de déconcentration, pour mieux encourager le développement des compétences sociales précoces. L'articulation sans fragmentation donne du mouvement à l'espace uniforme et homogène, elle le module, elle le rend flexible, elle le revêt de tout son sens, elle le resserre et elle l'agrandit intentionnellement, en relation avec les activités qui sont proposées.

Elle offre et propose des connexions, elle stimule des rapprochements et des éloignements, elle crée des lieux et des itinéraires différents sur les différents besoins d'exploration des enfants.

- Les itinéraires proposés à l'intérieur des espaces, qui facilitent les allées et venues, même autonomes des enfants, avec la contiguïté et la proximité des lieux de leur vie quotidienne.
- L'identité des espaces, dans le but de les rendre facilement reconnaissables par zones d'activités ou d'expériences facilement lisibles, pour favoriser chez les enfants l'acquisition d'une maîtrise de l'orientation et de la direction.
- Le choix de beaux meubles en fonction des activités qui y sont proposées, pour faciliter le libre accès des enfants aux matériaux à leur disposition.

La culture élevée des services pour l'enfance exige que les différentes compétences des éducateurs, des concepteurs, des fabricants de meubles et de matériaux soient mises en place lors d'une recherche partagée. Cela évite de céder aux logiques du marché, qui souvent, ont apporté dans les services de la petite enfance des trousseaux et des astuces: mobilier en miniature, ou faisant allusion à un monde de fantaisie, banalement infantilisé et caractérisé par des décors conventionnels et stéréotypés, équipements plus appropriés à une fête foraine et, en particulier pour les enfants les plus jeunes, matériaux d'activités incongrus et inutilisables.

Un lieu habité par les enfants n'est pas un lieu qui doit être rendu enfantin. Une crèche, comme lieu de vie, de bonnes et constantes expériences pour les enfants, est un lieu non caricatural du monde magique de l'enfance. Pour un enfant, la magie est l'objet qui disparaît, la lumière qui s'allume et qui s'éteint, son ombre ou le reflet de sa propre image dans le miroir, la balle qui va dans de nombreuses directions, les feuilles qui craquent sous les pieds. L'enfant, dans sa vie de tous les jours, n'a pas besoin d'autres magies que celles de la réalité quotidienne qu'il est en train de découvrir. C'est pour cela que le mobilier doit être beau, bon, juste, utile et sûr, adapté à l'enfant, à l'adulte et au rôle qu'il a.

L'intérêt de Maria Montessori pour l'espace et le mobilier remonte à 1907, au début des expériences éducatives avec les enfants âgés de deux ans et demi à six, au numéro 58 de via dei Marsi à Rome. Déjà dans son premier livre - **La Pédagogie scientifique appliquée à l'éducation des enfants** - de 1909, il y a des dessins illustrant les

premières tables qu'elle a proposées pour remplacer les anciens et traditionnels bancs. Sa proposition a été fondée sur le principe que l'environnement est prédisposé à **donner une voix aux choses**, offrant à chaque enfant des outils pour effectuer des choix et des actions individuelles, selon son propre rythme.

Selon elle, le mobilier devait être **de couleur claire**, mettant en évidence la saleté et invitant à nettoyer; **léger**, permettant des mouvements faciles; aux **mesures** cohérentes entre les différents éléments; avec des **hauteurs** respectant la taille de l'enfant afin de favoriser son indépendance et sa sécurité. En outre, elle proposait l'**introduction des tapis** pour permettre la possibilité d'assumer des positions moins stéréotypées et plus faciles; la présence dans l'environnement d'un évier pour les activités avec de l'eau et de la soi-disant «vie pratique» et, comme caractère général, le principe d'**articuler l'environnement** en fonction des activités congrues entre elles. Tous ces éléments innovants et révolutionnaires pour le début du XXème siècle, permettaient d'offrir un espace esthétiquement soigné, lisible, reconnaissable, et où les enfants peuvent s'orienter facilement. Un espace qui correspond à la nécessité de «**aidez-moi à le faire tout seul**».

Cette proposition d'organisation des espaces, différenciés et articulés en zones d'activités homogènes qui encouragent l'exploration individuelle ou en petit groupe et aident l'enfant à lire et à comprendre les expériences proposées et à y accéder librement, est encore aujourd'hui, une source d'inspiration et un motif de recherche continue.

Laura Franceschini, Direttrice Centro Nascita Montessori

LA ORGANIZACIÓN DEL ESPACIO EN LAS GUARDERÍAS Y EN LAS ESCUELAS DE LA INFANCIA

El espacio de los servicios para la infancia habla de las elecciones pedagógicas y educativas que allí se componen y renuevan. Comunica significados, sugiere comportamientos, transmite mensajes a los niños, a los padres y a quienes quieren conocer lo que sucede y se propone allí.

La distribución del espacio y su preparación nos permiten definir si se tiene cuidado al acoger diariamente a los niños y a los padres en un lugar pensado para ellos, caluroso, acogedor, estéticamente bello y armonioso. Nos hacen entender si se parecía al significado del juego individual, de los primeros intercambios y del desarrollo de las interacciones del pequeño grupo; si se tiene el cuidado de que los niños se sientan protegidos y, en el respeto de sus tiempos y modos, se sientan seguros de poder emprender exploraciones; si se da valor a las experiencias de intimidad y calor en los momentos de cuidado; si se garantiza la manifestación de las varias y progresivas competencias y el reforzamiento de la autonomía; si se asegura el aprendizaje en sus estrategias originales. Nos indican si se considera la necesidad de promover el juego en todas sus formas, predisponiendo materiales y experiencias de exploración, descubrimiento, búsqueda, expresión, soluciones de problemas; si se considera la guardería como lugar de vida y de relación no solo para los niños sino también para los educadores, los profesores y los padres.

Para dar forma, color y sustancia a estas elecciones de fondo, es necesario cuidar varios caracteres y elementos que dan forma al espacio.

- Para que las dimensiones del espacio respondan a la necesidad de ambientes contenidos, recogidos, que salvaguarden a los niños de la desorientación, provocada a veces por el ruido excesivo y por el desorden que provoca un espacio demasiado grande.
- Las articulaciones del espacio, para favorecer el juego tanto individual como en pequeños grupos, para sostener la atención, eliminando al máximo posible los elementos de confusión y de desconcentración, para estimular mejor las precoces competencias sociales de los niños. La articulación sin fragmentar da movimiento al espacio uniforme y homogéneo, lo modula, lo hace flexible, lo hace resonar de significado, lo estrecha y lo alarga con intencionalidad, en

relación con las actividades propuestas. Opera y sugiere conexiones, estimula cercanías y lontananzas, crea lugares y recorridos diferenciados en las varias necesidades de exploración de los niños.

- Los recorridos propuestos en el interior de los espacios, de modo que faciliten el ir y venir incluso autónomo de los niños, con continuidad y cercanía entre los lugares de su vida cotidiana.
- La identidad de los espacios, con el objetivo de hacerlos fácilmente reconocibles por áreas de actividad o de experiencias fácilmente lúdicas, para favorecer en los niños la adquisición de un dominio en la orientación y dirección.
- La elección de un mobiliario bello y funcional en las actividades que allí se proponen, para facilitar el acceso libre del niño a los materiales a su disposición.

La cultura alta de los servicios para la infancia requiere que se pongan en el campo en una búsqueda compartida, las varias competencias de los pedagogos, diseñadores, productores de mobiliarios y materiales. Esto permite evitar concesiones a las lógicas del mercado, que a menudo han conducido a encontrar conceptos abstrusos en los servicios a la primera infancia: mobiliario en miniatura o que alude a un mundo fantástico, banalmente infantilizado y caracterizado por escenarios convencionales y estereotipados, con equipamientos más adecuados a un parque de diversiones y, particularmente para los niños más pequeños, materiales de actividades incongruentes e inutilizables. Un lugar habitado por los niños no es un lugar que debe hacerse añorado. La guardería, entendida como lugar de vida, de continuas y buenas experiencias a medida del niño, no es un lugar caricaturesco del mundo mágico de la infancia. Para un niño, la magia es el objeto que desaparece, la luz que se enciende y se apaga, su propia sombra o el reflejo de su imagen en el espejo, la bolita que corre en varias direcciones, las hojas que crujen debajo de los zapatos. El niño en su cotidianidad no necesita otras magias fuera de la realidad cotidiana que está conociendo. Para esto son necesarios mobiliarios bellos, buenos, justos, útiles, seguros, calibrados a medida y para comodidad del niño y del adulto y sobre la función que tienen. El interés de Maria Montessori por el espacio y el mobiliario se remonta a 1907, al inicio de las experiencias educativas con los niños de dos años y medio a seis años en la calle dei Marsi 58 en Roma; ya en su primer texto -

El Método de la Pedagogía Científica - de 1909, hay dibujos que ilustran las primeras mesas que proponía en lugar de los bancos viejos y tradicionales. Su propuesta se fundamentaba en el principio de que el ambiente fuese predispuerto para dar **voz de las cosas**, ofreciendo a cada niño instrumentos para escoger e intervenir con su propia acción y según sus propios tiempos. Para el mobiliario proponía que tuviese **color claro**, que pone en evidencia la suciedad e invita a limpiar; **liviano**, que permite fáciles desplazamientos; **medidas** coherentes entre los varios elementos; **alturas** respetuosas de las dimensiones del niño para favorecer la independencia y la seguridad. Además, la **introducción de las alfombras** para permitir tomar posiciones menos estereotipadas y más ágiles; la presencia en el ambiente de un lavabo para las actividades con agua y de la llamada "vida práctica" y, como carácter general, el principio de **articular el ambiente** según actividades congruentes entre sí. Todos estos elementos innovadores, revolucionarios para los primeros años del s. XX, permitían ofrecer un espacio estéticamente cuidado, legible, reconocible, en el que los niños puedan orientarse fácilmente. Un espacio que corresponda con la exigencia del concepto de **ayúdame a hacerlo solo**. Esta propuesta de organización de espacios diferenciados y articulados en áreas de actividades homogéneas que favorecen la exploración individual o de pequeños grupos y ayudan al niño a leer y comprender las experiencias propuestas y acceder libremente a estas, presenta todavía hoy fuerza de inspiración y motivo de continua investigación.

Laura Franceschini, Direttrice Centro Nascita Montessori





Ulteriori informazioni su questo progetto e su tutte le attività di ABIO sono reperibili sul sito www.abio.org



FONDAZIONE
ABIO ITALIA
ONLUS

Dal 1978 ABIO è al fianco dei bambini e degli adolescenti in ospedale e offre un sostegno ai loro genitori. Attualmente sono attive in tutta Italia **64 Associazioni ABIO**, che possono contare sull'impegno di **5.000 volontari** presenti in più di **200 reparti di pediatria**. I volontari ABIO si impegnano **ogni giorno** per rendere il **meno traumatico** possibile l'**impatto del bambino** con l'**ambiente ospedaliero**, con la malattia, con il **dolore proprio** e con quello degli altri. In particolare il volontario ABIO è:

per il bambino

- accoglienza al momento del ricovero, per facilitare l'inserimento in ospedale
- gioco e attività ricreative, per poter sorridere anche in reparto

per le famiglie

- disponibilità all'ascolto attivo, attento e partecipe
- presenza discreta e familiare

Fondazione ABIO Italia coordina e sostiene le Associazioni locali, favorisce la nascita di nuovi gruppi di volontari, **sensibilizza cittadini, ospedali e istituzioni** sulle tematiche del bambino ospedalizzato. Numerosi sono i progetti che realizza a favore del **benessere del bambino in ospedale**: dedicati all'accoglienza, alla formazione dei volontari, alla realizzazione di ambienti a misura di bambino, di cui è possibile vedere alcuni esempi in queste pagine.

ABIO
SPAZIO
GIOCO

La **linea arredi** per le sale gioco è stata studiata nel **2000** in collaborazione con lo **Studio Peliti Associati e Gonzagarredi**, al momento dell'avvio del Progetto Missione Bontà, finanziato da Procter & Gamble, che ha consentito lo sviluppo del Movimento ABIO portandolo ad una diffusione nazionale il servizio di volontariato nei confronti dei bambini e degli adolescenti ospedalizzati.

Una stanza **allegra e colorata**, tanti **giochi**, il **sorriso** di un **volontario**: un ambiente accogliente, stimolante e la possibilità di giocare e di esprimere la propria immaginazione e creatività sono fattori decisivi per il benessere del bambino. Il gioco **stimola la fantasia** ed è un **fattore di continuità** con la vita esterna: l'ospedale diventa così **meno estraneo e spaventoso**.

Negli anni successivi, con la progettazione di Fondazione ABIO, grazie all'**aiuto di molte aziende**, sono stati arredati diversi reparti di pediatria e realizzate moltissime sale gioco in tutta Italia.

Secondo le richieste degli ospedali GonzagaArredi ha messo a disposizione tutte le **certificazioni** richieste per la **sicurezza** dei materiali.

*Vittorio Carnelli,
Presidente Fondazione ABIO Italia Onlus*

I DIRITTI
IN OSPEDALE

Fondazione ABIO Italia ha redatto insieme alla Società Italiana di Pediatria la Carta dei Diritti dei Bambini e degli Adolescenti in Ospedale. Il documento evidenzia, in dieci punti, l'importanza di passare dal curare le malattie al prendersi cura dei bambini e degli adolescenti malati: per questo bisogna garantire il diritto alle cure migliori e al ricovero all'interno di reparti pediatrici, la presenza dei genitori, un ambiente il più possibile a misura di bambino, il gioco anche durante il ricovero.



ARREDI PER L'ACCOGLIENZA

FURNITURE FOR THE RECEPTION
MEUBLES POUR L'ACCUEIL
MOBILIARIO PARA ACOGIDA

Uno spazio adeguatamente preparato, curato e armonioso consente di accogliere bambini e famiglie in un ambiente sicuro e stimolante, che incoraggia le esplorazioni e le scoperte e rende più sereno il distacco. Per quest'area GAM ha creato nuovi arredi, belli e versatili, che personalizzano l'ambiente e modellano lo spazio.

A properly curated and harmonious reception space can welcome children and families into a safe and stimulating environment that encourages exploration and discovery and makes parting easier. GAM's new furniture, beautiful and versatile, brings a personal touch to this space.

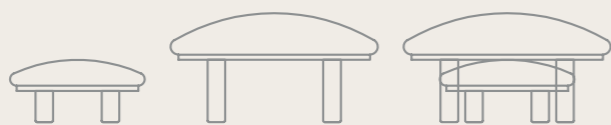
Un espace bien préparé, soigné et harmonieux permet d'accueillir les enfants et leurs familles dans un environnement sûr et stimulant qui encourage les explorations et les découvertes et qui rend la séparation plus sereine. Le nouveau mobilier de GAM, beau et polyvalent, personnalise l'environnement et façonne l'espace.

Un espacio adecuadamente preparado, cuidado y armonioso permite acoger a los niños y a las familias en un ambiente seguro y estimulante, que favorece las exploraciones y los descubrimientos y hace más serena la separación. Para estas áreas GAM ha creado nuevos mobiliarios, bellos y versátiles, que personalizan el ambiente y modelan el espacio.

ARREDI PER L'ACCOGLIENZA

FURNITURE FOR THE RECEPTION
MEUBLES POUR L'ACCUEIL
MOBILIARIO PARA ACOGIDA

SMARTIPOUF



Di forma semplice, familiare a tutti i bambini, Smartipouf rende lo spazio più ospitale e versatile. È una seduta da inserire al centro degli ambienti, che può essere usata in tanti modi, anche come tavolino o superficie di appoggio. È in due misure: una per i più piccoli, una per tutti gli altri.

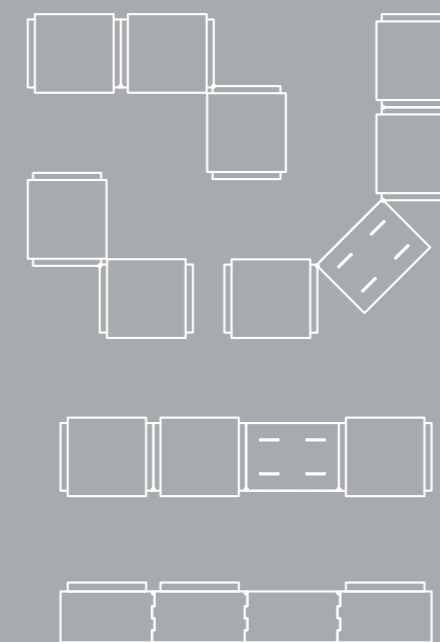
Smartipouf's simple form, familiar to all children, makes the space more welcoming and versatile. It is a seat to be placed at the centre of the environments and can be used in many ways, also as a table or support. It is available in two sizes: one for children, one for everyone else.

La forme simple de Smartipouf, familière à tous les enfants, rend l'espace plus accueillant et polyvalent. Il s'agit d'un siège à placer au centre de l'environnement et qui peut être utilisé de plusieurs façons, également sous forme de petite table ou de support. Il est disponible en deux tailles: une pour les enfants, une pour tout le monde.

De forma simple y familiar a todos los niños, Smartipouf hace el espacio más hospitalario y versátil. Es un asiento para colocarse al centro de los ambientes, que puede usarse en varios modos, incluso como mesita o superficie de apoyo. Disponible en dos medidas: una para los más pequeños y una para todos los demás.



BRUCOPANCA



Una panca che fa quello che le altre panche non fanno: non sta solo dritta appoggiata a un muro, ma si piega per formare angoli o archi, individuando e personalizzando spazi di incontro per bambini, educatrici, genitori.

A bench that does what other benches cannot: not only can it stay upright against a wall, but it also bends to form corners or arches, distinguishing and customizing meeting spaces for children, teachers and parents.

Un banc qui fait ce que les autres bancs ne font pas: non seulement il peut rester droit contre un mur, mais il se plie également pour former des angles ou des arcs, identifiant et personnalisant des espaces de rencontre pour les enfants, éducateurs et parents.

Uno banco que hace lo que los otros bancos no hacen: no solo está apoyado a una pared sino que se dobla formando ángulos y arcos, individuando y personalizando espacios de encuentro para niños, educadoras, padres.



Il cuscino è sfoderabile. Smartipouf si può utilizzare anche senza cuscino.

The cushion is removable and Smartipouf can also be used without it.
Le coussin est déhoussable. Smartipouf peut également être utilisé sans le coussin.
El cojín es desenfundable. Smartipouf se puede utilizar también sin cojín.



I cuscini sono sfoderabili. Brucopanca si può utilizzare anche senza cuscino.

The cushions are removable and Brucopanca can also be used without them.
Les coussins sont déhoussables. Brucopanca peut également être utilisé sans le coussin.
Los cojines son desenfundables. Brucopanca se puede utilizar también sin cojín.



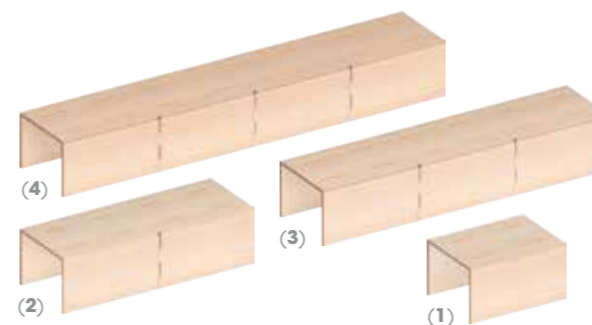
GAI223001
ø52x24h cm
1+

SMARTIPOUF MINI
Smartipouf Mini
Smartipouf Mini
Smartipouf Mini



GAI223000
ø80x42h cm
1+

SMARTIPOUF MAXI
Smartipouf Maxi
Smartipouf Maxi
Smartipouf Maxi



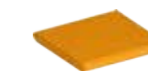
GA0200001
52x38x29h cm (1)

GA0200002
104x38x29h cm (2)

GA0200003
156x38x29h cm (3)

GA0200004
208x38x29h cm (4)
A

BRUCOPANCA
Brucopanca
Brucopanca
Brucopanca



GAI223200
44x44x5h cm
A

CUSCINO BRUCOPANCA
Cushion for Brucopanca
Coussin pour Brucopanca
Cojín para Brucopanca

ARREDI PER L'ACCOGLIENZA

FURNITURE FOR THE RECEPTION
MEUBLES POUR L'ACCUEIL
MOBILIARIO PARA ACOGIDA



* Colori a pag 055
Colors - see page 055
Couleurs à la page 055
Colores - consulte la página 055



GA0232000
105x41x100h cm
0+

SPOGLIATOIO 9 POSTI A GIORNO
9-Place open dressing cabinet
Vestiaire 9 places à jour
Vestidor abierto 9 colgadores



GA0232001
71x41x100h cm
0+

SPOGLIATOIO 6 POSTI A GIORNO
6-Place open dressing cabinet
Vestiaire 6 places à jour
Vestidor abierto 6 colgadores



GA0232100
105x41x100h cm
0+

SPOGLIATOIO 9 POSTI AD ANTE
9-Place dressing cabinet with doors
Vestiaire 9 places à portes
Vestidor de 9 colgadores con puertas



GA0232101
71x41x100h cm
0+

SPOGLIATOIO 6 POSTI AD ANTE
6-Place dressing cabinet with doors
Vestiaire 6 places à portes
Vestidor 6 colgadores con puertas



GA0232102
105x41x100h cm
0+

SPOGLIATOIO 9 POSTI AD ANTE SINGOLE
9-Place dressing cabinet with individual doors
Vestiaire 9 places à portes individuelles
Vestidor de 9 colgadores con puertas individuales



GA0232103
71x41x100h cm
0+

SPOGLIATOIO 6 POSTI AD ANTE SINGOLE
6-Place dressing cabinet with individual doors
Vestiaire 6 places à portes individuelles
Vestidor de 6 colgadores con puertas individuales



GA0232600
105x41x100h cm
3+

SPOGLIATOIO A 10 POSTI A GIORNO CON GRUCCE
10-Place open dressing cabinet with hangers
Vestiaire à 10 places à jour avec cintres
Vestidor 10 colgadores abierto con perchas



GA0232700
105x41x100h cm
3+

SPOGLIATOIO A 10 POSTI AD ANTE CON GRUCCE
10-Place dressing cabinet with doors and hangers
Vestiaire à 10 places à portes avec cintres
Vestidor 10 colgadores con puertas y perchas



GA0231400
1+

PORTAFOTO O SIMBOLO ADESIVO RIGIDO
Frame for photo or rigid adhesive pictogram
Porte photo ou symbole adhesif rigide
Portarretrato o símbolo adhesivo rígido

ARREDI PER L'ACCOGLIENZA

FURNITURE FOR THE RECEPTION
MEUBLES POUR L'ACCUEIL
MOBILIARIO PARA ACOGIDA



GAM
FOCUS

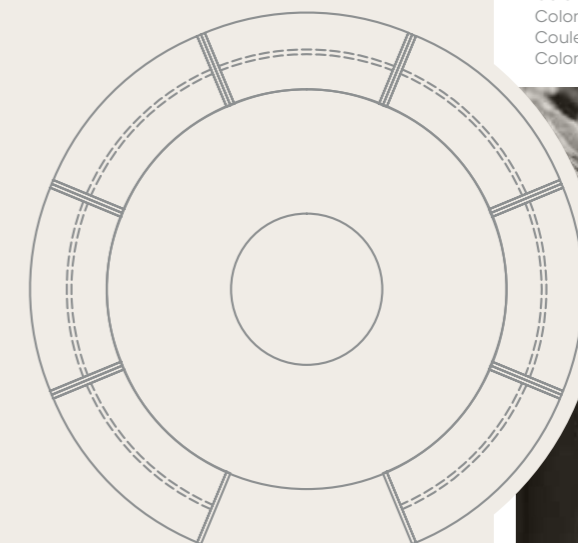
ATOLLO CAMBIO

Atollo Cambio è uno spazio spogliatoio reso più confortevole da un tappeto, con al centro un grande Smartipouf. Sui ganci per i vestiti c'è posto per fotografie, disegni e contrassegni. Con un grande specchio può diventare lo spazio ideale per i travestimenti.

Atollo Cambio is a dressing space made more comfortable with a carpet and a centrally placed Smartipouf. On the hooks for clothes there is also room for photos, drawings and labels. With a large mirror it can become the ideal space for disguises.

Atollo Cambio est un espace dressing, rendu plus confortable grâce à un tapis et à un Smartipouf placé au centre. Sur les crochets pour les vêtements, il y a aussi de la place pour des photos, dessins et étiquettes. Avec un grand miroir, il peut devenir l'espace idéal pour se déguiser.

Atollo Cambio es un espacio vestidor que se hace más confortable por una alfombra con un gran Smartipouf al centro. En los ganchos para la ropa hay espacios para fotografías, dibujos y marcas de identificación. Con un gran espejo se puede convertir en el espacio ideal para disfrazarse.



* Colori a pag 055
Colors - see page 055
Couleurs à la page 055
Colores - consulte la página 055



GA0233000

105x20x1,8 cm

1+



ASTA APPENDIABILI 6 POSTI

Coat rack with 6 hooks
Barre porte-manteaux
6 places
Perchero 6 colgadores



GA0233001

67x20x1,8 cm

1+

ASTA APPENDIABILI 4 POSTI

Coat rack with 4 hooks
Barre porte-manteaux
4 places
Perchero 4 colgadores



GA0233002

41x20x1,8 cm

1+

ASTA APPENDIABILI 2 POSTI

Coat rack with 2 hooks
Barre porte-manteaux
2 places
Perchero 2 colgadores

GP000009

1+

SET DI 3 APPENDINI IN ABS COLORATI (COLORI MISTI)

Set of 3 ABS colored hooks
(mixed colors)
Set de 3 crochets colorés en ABS
(couleurs mixtes)
Set de 3 colgadores de colores
en ABS (colores mezclados)



Dettaglio appendiabiti / Hanger detail
Détail porte-manteaux / Détail de colgador



GA0276205

105x26x22h cm

1+

MENSOLA CON FIANCHI COLORATI, BORDO ANTERIORE E 6 APPENDIABILI

Shelf with colored sides,
front edge and 6 hooks
Étagère avec côtés colorés,
bord avant et 6 crochets
Estante con laterales de colores,
borde delantero y 6 ganchos



ATOLLI

Spazi attrezzati a misura di bambino, isole tematiche da costruire all'interno di ambienti grandi, che possono risultare spaesanti. Gli Atolli sono luoghi sicuri, dove i bambini ritrovano la loro dimensione, costruiti con moduli contenitori curvilinei di varie altezze.

Equipped spaces for children, themed islands to be built in larger rooms, which can otherwise be disorienting. Atolli are safe places sized for children, built with curvilinear organizer modules of various heights.

Espaces équipés pour les enfants, îlots thématiques à construire à l'intérieur de grands environnements qui peuvent désorienter les enfants. Les Atolli sont des endroits sûrs où les enfants retrouvent leur dimension et qui sont construits avec des modules contenants curvilignes de différentes hauteurs.

Espacios equipados a medida del niño, islas temáticas para construir en el interior de ambientes grandes, que pueden resultar ajenos. Los Atolli son lugares seguros donde los niños encuentran su dimensión, contruidos con módulos contenedores curvilíneos de varias alturas.



GA0233401

71x41x130h cm

3+

SPOGLIATOIO A PANCA CON SCHIENA 4 POSTI

4 place cloakroom bench
Porte-manteaux à banquette
à 4 places
Mueble vestidor con 4 asientos

GA0233400

105x41x130 cm

3+

SPOGLIATOIO A PANCA CON SCHIENA 6 POSTI

6 place cloakroom bench
Porte-manteaux à banquette
à 6 places
Mueble vestidor con 6 asientos



GA0232002

110x41x100h cm

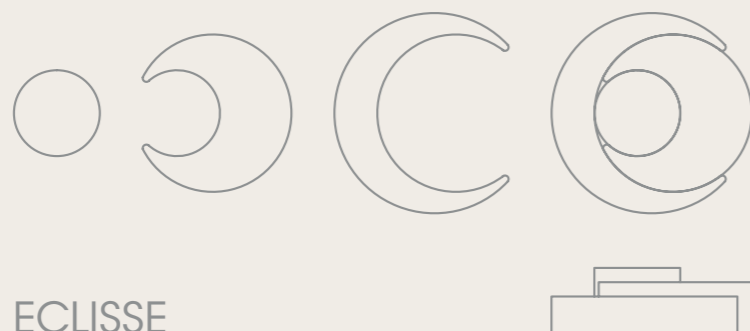
1+

SPOGLIATOIO CURVO 10 POSTI PASSANTE

Curved cloakroom bench with 10 places
Penderie courbe à 10 places, passante
Vestidor curvo con 10 colgadores, pasante

ARREDI PER L'ACCOGLIENZA

FURNITURE FOR THE RECEPTION
MEUBLES POUR L'ACCUEIL
MOBILIARO PARA ACOGIDA



ECLISSE

È un gioco d'incastri, ma anche una serie di sedute di altezze diverse: mezzelune da utilizzare come panche, schienali, tane, dondoli, tunnel. E un cilindro che fa da pouf o ruota. Tutti insieme formano l'Eclisse, che è anche un'isola da scalare.

Eclisse is a kind of puzzle, but also offers a number of seats of different heights: crescents to use as benches, backrests, dens, rockers and tunnels. As a cylinder form, it works as a pouf or a wheel. Together the pieces of Eclisse also form an island to be climbed.

Eclisse est une sorte de puzzle, mais offre également une série de sièges de différentes hauteurs: croissants à utiliser comme bancs, dossiers, cachettes, bascules et tunnels. En forme de cylindre, il fonctionne comme un pouf ou une roue. Tous ensemble, les morceaux forment une Eclisse qui est également une île à grimper.

Es un juego de encastrer pero incluye una serie de asientos de varias alturas: medias lunas a utilizarse como bancas, respaldos, madrigueras, mecedoras, túneles. Es un cilindro que hace de pouf o de rueda. Todos juntos forman el Eclisse, que incluso es una isla que escalar.



CUPOLA

Un gioco per scoprire il passaggio dalle due alle tre dimensioni. È formato da due pezzi ad arco, che appoggiati al suolo delimitano uno spazio o compongono una panca a forma di serpente e collocati in verticale costruiscono portali. Incastrati tra loro diventano la struttura spaziale di una cupola, un telaio aperto che definisce uno spazio nel quale si può entrare.

A game for exploring two and three dimensionality. The two arched pieces can be laid on the ground to delimit a space, used as a snake-shaped bench or placed vertically to build portals. Interlocked vertically the pieces can form the frame of a dome-shaped space to enter.

Un jeu pour explorer les deux et trois dimensions. Les deux éléments en forme d'arc peuvent être posés sur le sol pour délimiter un espace, être utilisés comme un banc en forme de serpent ou placés verticalement pour créer des portails. Encastrés entre eux, les éléments forment la structure spatiale d'un dôme, un cadre ouvert qui définit un espace où on peut entrer.

Un juego para enfrentar el pasaje de las dos a las tres dimensiones. Está formado por dos piezas a forma de arco que apoyados en el suelo delimitan un espacio o forman una banca a forma de serpiente y colocados verticalmente construyen portales. Encastrados entre ellos se vuelven la estructura espacial de una cúpula, un bastidor abierto que define un espacio en el cual se puede entrar.



IGLÙ

Quattro elementi circolari funzionano come sedute, isole protette, archi da attraversare, ruote. Appoggiati uno sull'altro formano l'Iglù, una tana morbida e leggera, uno spazio confortevole e sicuro, facile da montare e smontare.

Four circular elements that act as seats, protected islands, bridges to cross or wheels. Towered up they form an Iglù, a soft and light den, a comfortable and safe space, easy to assemble and disassemble.

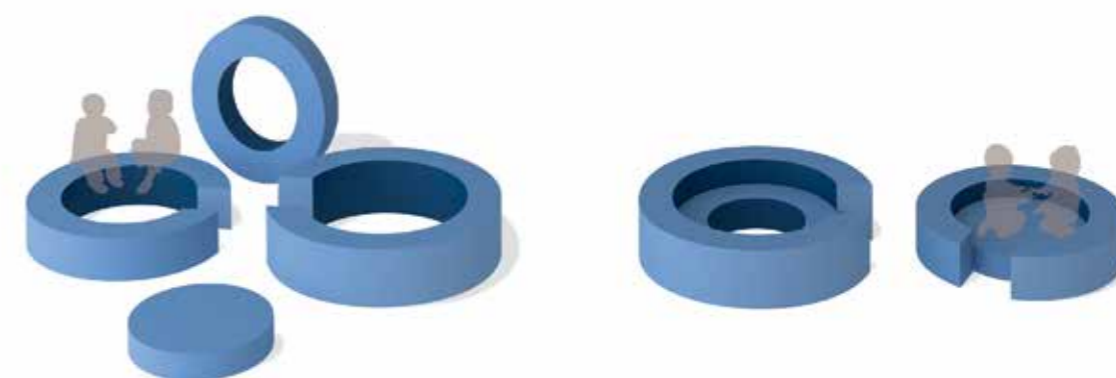
Quatre éléments circulaires qui fonctionnent comme des sièges, des îles protégées, des ponts à traverser, des roues. Appuyés les uns sur les autres, ils forment un Iglù, une cachette moelleuse et légère, un espace confortable et sûr, facile à monter et à démonter.

Cuatro elementos circulares funcionan como asientos, islas protegidas, arcos que atravesar, ruedas. Apoyados uno sobre otro, forman un Iglù, una madriguera blanda y ligera, un espacio confortable y seguro, fácil de armar y desarmar.



GAI223301
ø120x40h cm
1+

ECLISSE S
Eclisse S
Eclisse S
Eclisse S



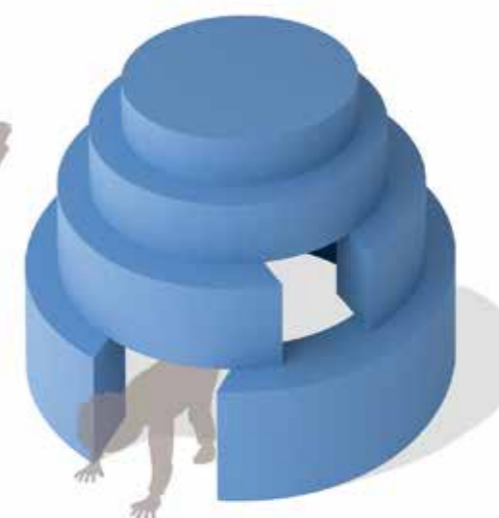
GAI223501
ø120x82h cm
1+

IGLÙ S
Iglù S
Iglù S
Iglù S



GAI223401
ø110x110x80h cm
1+

CUPOLA S
Cupola S
Cupola S
Cupola S



ARREDI PER L'ACCOGLIENZA

FURNITURE FOR THE RECEPTION
MEUBLES POUR L'ACCUEIL
MOBILIARIO PARA ACOGIDA



GA0301400

58x59x76h cm

A

POLTRONCINA IN MIDOLLINO

Wicker chair
Petit fauteuil en osier
Sillón de mimbre

GA0301401

A

CUSCINO PER POLTRONCINA IN MIDOLLINO

Cushion for wicker chair
Coussin pour petit fauteuil en osier
Cojín para sillón de mimbre



GU0000103

70x62x45/78h cm

A

POLTRONCINA ATTESA

Waiting room chair
Fauteuil
Sillón de espera



GU0000107

129x62x45/78h cm

A

DIVANETTO ATTESA

Waiting room settee
Petit canapé attente
Sofá espera



GA0301500

103x59x76h cm

A

DIVANETTO IN MIDOLLINO

Wicker sofa
Sofa en osier
Sofá de mimbre

GA0301501

A

CUSCINO PER DIVANETTO MIDOLLINO

Cushion for wicker sofa
Coussin pour sofa en osier
Cojín para sofá de mimbre



GC0000432

142,5x74x75h cm

A

DIVANETTO ATTESA

Waiting room settee
Petit canapé attente
Sofá espera



GA0301200

ø 60x175h cm

A

APPENDIABITO A COLONNA CROMATO

Coat stand
Porte-manteaux à colonne chromé
Perchero de columna cromado



GA0301600

ø55x52h cm

A

TAVOLINO IN MIDOLLINO

Wicker table
Petite table en osier
Mesa de mimbre



GA0301700

120x90h cm

A

BACHECA IN FAGGIO FONDO SUGHERO

Beech board with cork panel
Tableau d'affichage en hêtre avec panneau en liège
Tablero de anuncios de haya con fondo de corcho



GP0624800

A

PORTAOMBRELLI 25 POSTI

25-Place umbrella stand
Porte parapluies à 25 places
Paragüero para 25 paraguas



GC0000431

62,5x25x45h cm

A

PORTAOMBRELLI 10 POSTI

10-Place umbrella stand
Porte parapluies à 10 places
Paragüero para 10 paraguas

TAVOLI E SEDUTE

TABLES AND CHAIRS
TABLES ET CHAISES
MESAS Y ASIENTOS

Le gambe dei tavoli sono in massello di faggio, fissate direttamente al piano per evitare l'ingombro di fasce sottopiano. I tavoli hanno diverse geometrie, ma a parità di altezza sono perfettamente complanari e accessibili su tutti i lati, per consentire le più diverse attività. I bordi sono arrotondati e le viti non sono sporgenti. Le sedie, coordinate ai tavoli per altezza, sono disponibili sia in legno sia in plastica con struttura in metallo.

Our table legs are made of solid beech and are fixed directly to the underside of the table top to avoid encumbrances. The tables have different forms, but are of the same height and accessible on all sides to facilitate the most diverse activities. Edges are rounded and bolts are and non-protruding.

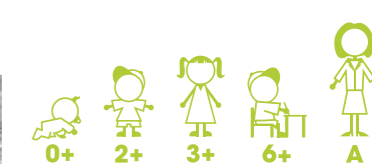
The chairs perfectly match the tables in height and are available in wood and plastic with a metal frame.

Nos pieds de table, en hêtre massif, sont fixés directement sur le dessous de la table pour éviter tout encombrement. Les tables présentent des géométries différentes, mais sont de même hauteur et accessibles de tous les côtés pour faciliter les activités les plus diverses. Les bords sont arrondis et les boulons ne sont pas saillants. Les sièges, coordonnées à la hauteur des tables, sont disponibles en bois et en plastique avec un cadre métallique.

Las patas de las mesas son de madera maciza de haya, fijadas directamente al plano para evitar el espacio ocupado por las bandas debajo del plano. Las mesas tienen varias geometrías, pero a paridad de altura son perfectamente coplanares y accesibles en todos los lados para permitir las varias actividades. Los bordes son redondeados y los tornillos no son salientes. Las sillas, coordinadas a las mesas por altura, están disponibles tanto de madera como de plástico o con estructura de metal.

TAVOLI E SEDUTE

TABLES AND CHAIRS
TABLES ET CHAISES
MESAS Y ASIENTOS



Particolare del piano.
Table top detail.
Détail du plan.
Detalle del plano de trabajo.



GA0240000
64x64x40h cm
0+

GA0240001
64x64x46h cm
2+

GA0240002
64x64x53h cm
3+

GA0240003
64x64x59h cm
6+

GA0240006
64x64x76h cm
A

TAVOLO QUADRATO IN LEGNO
Square wooden table
Table carrée en bois
Mesa cuadrada de madera



Particolare dei tavoli con altezze 40, 46 e 59 cm.
Detail of tables with heights 40, 46 and 59 cm.
Détail des tables avec hauteurs 40, 46 et 59 cm.
Detalle de las mesas con alturas 40, 46 y 59 cm.



Particolare dei tavoli con altezze 64, 70 e 76 cm.
Detail of tables with heights 64, 70 and 76 cm.
Détail des tables avec hauteurs 64, 70 et 76 cm.
Detalle relativo a las mesas con alturas 64, 70 y 76 cm.



GA0240100
75x75x40h cm
0+

GA0240201
75x75x46h cm
2+

GA0240202
75x75x53h cm
3+

GA0240203
75x75x59h cm
6+

GA0240206
75x75x76h cm
A

TAVOLO QUADRATO IN LEGNO
Square wooden table
Table carrée en bois
Mesa cuadrada de madera



GA0241000
128x64x40h cm
0+

GA0241001
128x64x46h cm
2+

GA0241002
128x64x53h cm
3+

GA0241003
128x64x59h cm
6+

GA0241006
128x64x76h cm
A

TAVOLO RETTANGOLARE IN LEGNO
Rectangular wooden table
Table rectangulaire en bois
Mesa rectangular de madera



GA0240600
128x128x40h cm
0+

GA0240601
128x128x46h cm
2+

GA0240602
128x128x53h cm
3+

GA0240603
128x128x59h cm
6+

GA0240606
128x128x76h cm
A

TAVOLO QUADRATO IN LEGNO
Square wooden table
Table carrée en bois
Mesa cuadrada de madera



GA0241200
150x75x40h cm
0+

GA0241201
150x75x46h cm
2+

GA0241202
150x75x53h cm
3+

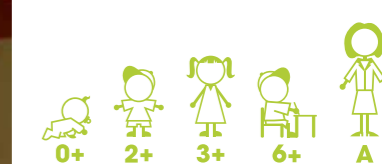
GA0241203
150x75x59h cm
6+

GA0241206
150x75x76h cm
A

TAVOLO RETTANGOLARE IN LEGNO
Rectangular wooden table
Table rectangulaire en bois
Mesa rectangular de madera

TAVOLI E SEDUTE

TABLES AND CHAIRS
TABLES ET CHAISES
MESAS Y ASIENTOS



GA0242200
128x111x40 h cm
0+

GA0242201
128x111x46 h cm
2+

GA0242202
128x111x53h cm
3+

GA0242203
128x111x59h cm
6+

TAVOLO ESAGONALE IN LEGNO
Hexagonal wooden table
Table hexagonale en bois
Mesa hexagonal de madera



GA0242800
ø 90x40h cm
0+

GA0242801
ø 90x46h cm
2+

GA0242802
ø 90x53h cm
3+

GA0242803
ø 90x59h cm
6+

GA0242806
ø 90x76h cm
A

TAVOLO ROTONDO IN LEGNO
Round wooden table
Table ronde en bois
Mesa redonda de madera



GA0241800
128x64x40 h cm
0+

GA0241801
128x64x46 h cm
2+

GA0241802
128x64x53h cm
3+

GA0241803
128x64x59h cm
6+

TAVOLO TRAPEZOIDALE IN LEGNO
Trapezoidal wooden table
Table trapézoïdale en bois
Mesa trapezoidal de madera



GA0243000
ø 128x40h cm
0+

GA0243001
ø 128x46h cm
2+

GA0243002
ø 128x53h cm
3+

GA0243003
ø 128x59h cm
6+

GA0243006
ø 128x76h cm
A

TAVOLO ROTONDO IN LEGNO
Round wooden table
Table ronde en bois
Mesa redonda de madera



GA0242000
94,5x128x40 h cm
0+

GA0242001
94,5x128x46 h cm
2+

GA0242002
94,5x128x53h cm
3+

GA0242003
94,5x128x59h cm
6+

TAVOLO TRIANGOLARE IN LEGNO
Triangular wooden table
Table triangulaire en bois
Mesa triangular de madera

Progettato per 5 bambini, oppure per 4 con appoggio laterale. I seggioloni possono essere alloggiati sotto il tavolo, le loro gambe non si intralciano tra loro.

Designed for 5 children, or for 4 with side rest. The high-chairs fit under the table. Their legs will not obstruct each other.

Conçu pour 5 enfants, ou bien pour 4 avec appui latéral. Les chaises hautes peuvent être logées sous la table, leur piètements de soutien ne se gênent pas entre eux.

Diseñada para 5 niños o para 4 con apoyo lateral. Las tronas pueden ser alojadas debajo de la mesa, sus patas no se obstaculizan entre sí.



GA0242400
194x102x40h cm
0+

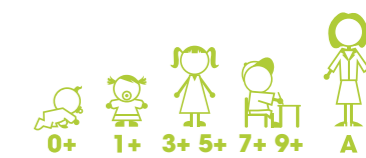
GA0242401
194x102x46h cm
2+

GA0242402
194x102x53h cm
0+

TAVOLO PAPPÀ CURVO IN LEGNO
Wooden curved table for babies
Table b  b  s en bois
Mesa papilla curva

TAVOLI E SEDUTE

TABLES AND CHAIRS
TABLES ET CHAISES
MESAS Y ASIENTOS



TAVOLI COMPONIBILI

MODULAR TABLES
TABLES MODULAIRES
MESAS MODULARES



GA0240400
40h cm
0+

GA0240401
46h cm
1+

GA0240402
53h cm
3+

GA0240403
59h cm
5+

GA0240404
64h cm
7+

GA0240405
70h cm
9+

GA0240406
76h cm
A

GAMBA SINGOLA FISSA
Fixed single leg
Jambe singulière fixe
Pata única fija



GA0240011
64x64x2,6h cm

PIANO TAVOLO QUADRATO
Square table top
Plan table carrée
Plano de trabajo cuadrado

GA0240010
75x75x2,6h cm

PIANO TAVOLO QUADRATO MEDIO
Medium-sized square table top
Plan table carrée moyen
Plano de trabajo cuadrado mediano

GA0240610
128x128x2,6h cm

PIANO TAVOLO QUADRATO GRANDE
Large square table top
Plan table carrée grand
Plano de trabajo cuadrado grande



GA0241810
128x64x2,6h cm

PIANO TAVOLO TRAPEZOIDALE
Trapezoidal table top
Plan table trapézoïdal
Plano de trabajo trapezoidal



GA0240020
40h cm
0+

GA0240021
46h cm
1+

GA0240022
53h cm
3+

GA0240023
59h cm
5+

GA0240024
64h cm
7+

GA0240025
70h cm
9+

GA0240026
76h cm
A

GAMBA SINGOLA CON RUOTA
Single leg with wheel
Jambe singulière avec roue
Pata única con rueda



GA0241010
128x64x2,6h cm

PIANO TAVOLO RETTANGOLARE
Rectangular table top
Plan table rectangulaire
Plano de trabajo rectangular

GA0241210
150x75x2,6h cm

PIANO TAVOLO RETTANGOLARE GRANDE
Large rectangular table top
Plan table rectangulaire grand
Plano de trabajo rectangular grande



GA0242210
128x111x2,6h cm

PIANO TAVOLO ESAGONALE
Hexagonal table top
Plan table hexagonal
Plano de trabajo hexagonal



GA0240018
40/46/53h cm
0+

GAMBA SINGOLA REGOLABILE IN ALTEZZA
Height adjustable single leg
Jambe singulière réglable en hauteur
Pata única ajustable en altura



GA0242810
ø 90x2,6h cm

PIANO TAVOLO ROTONDO
Round table top
Plan table rond
Plano de trabajo redondo

GA0243010
ø 128x2,6h cm

PIANO TAVOLO ROTONDO GRANDE
Large round table top
Plan table rond grand
Plano de trabajo redondo grande



GA0242010
94,5x128x2,6h cm

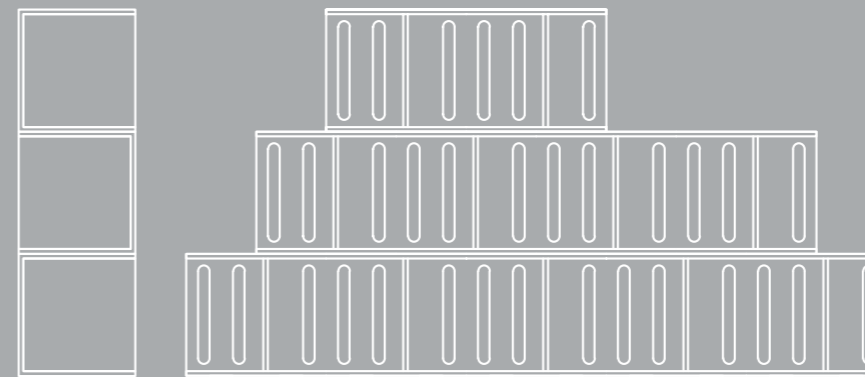
PIANO TAVOLO TRIANGOLARE
Triangular table top
Plan table triangulaire
Plano de trabajo triangular

TAVOLI E SEDUTE

TABLES AND CHAIRS
TABLES ET CHAISES
MESAS Y ASIENTOS



PLURIPÌÙ



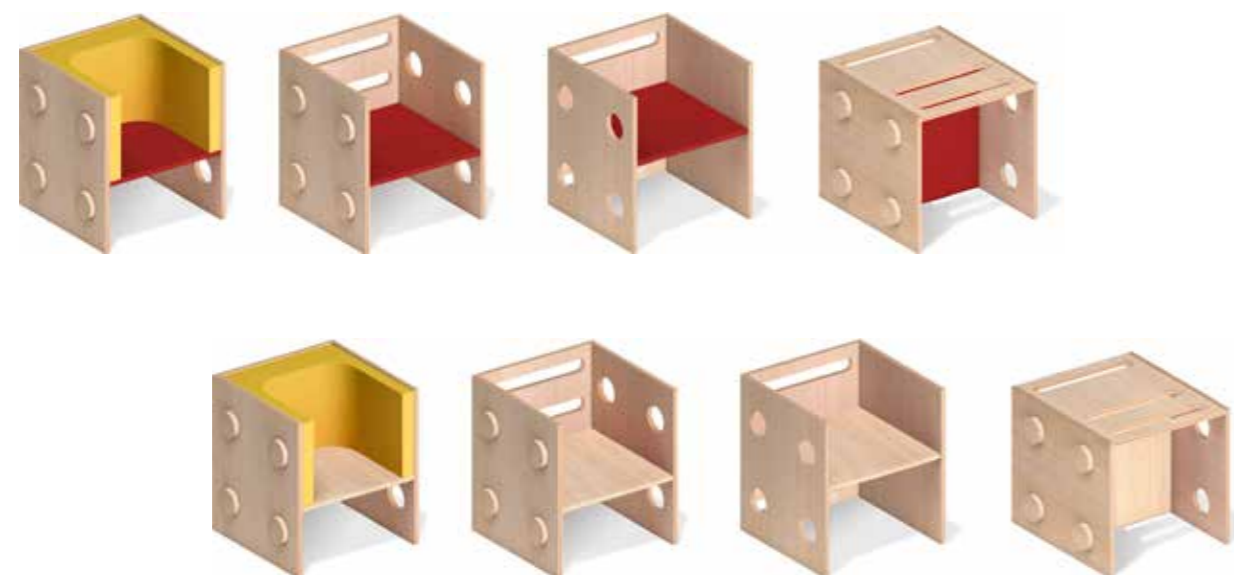
Una nuova originale sedia pluriuso, progettata per offrire possibilità di utilizzo inedite: con quattro fori e quattro bottoni in rilievo, le Pluripiù si agganciano tra loro come pezzi di un grande gioco di incastri.

A new and original multipurpose chair, designed for novel uses. With four holes and four bevelled buttons, Pluripiù units connect with each other like parts of giant puzzle.

Une nouvelle et originale chaise multi-usage, conçue pour de nouvelles utilisations. Avec quatre trous et quatre boutons en relief, les éléments Pluripiù se fixent les uns aux autres comme les pièces d'un puzzle géant.

Una silla multiusos nueva y original, diseñada para ofrecer posibilidades de uso inéditas: con cuatro agujeros y cuatro botones en relieve, las pluripiù se enganchan entre ellas como piezas de un gran juego de encastrés.

GAM
FOCUS



Le asole dello schienale sono impugnature per i bambini, che possono trascinare o spingere le Pluripiù, per spostarle o per appoggiarsi quando cominciano a camminare. The backrest slots offer children grips for dragging, pushing and support for when they begin to walk.

Les boutonnières du dossier offrent des poignées aux enfants, qui peuvent ainsi les tirer, pousser et s'y tenir quand ils commencent à marcher.

Los ojales del respaldo son empuñaduras para los niños, que pueden arrastrar las sillas o empujarlas para desplazarlas o apoyarse cuando comienzan a caminar.

GA0245800

36x31,4x31,4h cm
SEDUTA - SEAT - ASSISE - ASIENTO
16/21h cm

0+

PLURIPÌÙ SEGGIOLINA

Pluripiù chair
Petite chaise Pluripiù
Silla Pluripiù

GA0245801

0+

RIDUTTORE IMBOTTITO PER PLURIPÌÙ

Padded reducer for Pluripiù chair
Réducteur rembourré pour chaise Pluripiù
Reductor acolchado para silla Pluripiù

Si possono costruire scaffali o divisori, o riporre le Pluripiù che non si utilizzano quotidianamente, per ottimizzare gli spazi.

They can also be used to form shelves or dividers, or stacked for storage, to optimize space.

Elles peuvent également être utilisées pour former des étagères ou des diviseurs, ou empilées pour optimiser l'espace.

Se pueden construir así librerías o divisores, o reponer las sillas que no se usan diariamente, para optimizar los espacios.

TAVOLI E SEDUTE

TABLES AND CHAIRS
TABLES ET CHAISES
MESAS Y ASIENTOS



Seggioloni per tavoli di altezza 53 cm.

Highchairs
suitable for tables
h 53 cm.

Chaises hautes
appropriées pour
les tables h 53 cm.

Tronas adecuados
para las mesas
h 53 cm.



GA0244000

46x47,5x33/63h cm

0+

SEGGIOLONE IN LEGNO IMBOTTITO

Padded wooden high-chair
Chaise haute
en bois rembourrée
Trona de madera acolchada



GA0244100

47x47x33/64h cm

0+

SEGGIOLONE IN LEGNO IMBOTTITO IMPILABILE

Padded wooden high-chair
Chaise haute
en bois rembourrée
Trona de madera acolchada



GA0245101

31X29X26/54h cm

2+

SEGGIOLINA IN LEGNO CON BRACCIOLI

Wooden chair with armrests
Petite chaise en bois avec accoudoirs
Silla de madera con brazos



GA0245201

31X29X26/54h cm

2+

SEGGIOLINA IN LEGNO SENZA BRACCIOLI

Wooden chair without armrests
Petite chaise en bois sans accoudoirs
Silla de madera sin brazos



GA0245300

34x32x16/21/30h cm

0+

SEGGIOLINA PLURIUSO IN LEGNO

All-purpose wooden chair
Petite chaise bois multi-usage
Silla de madera varios usos



GA0245301

0+

RIDUTTORE IMBOTTITO PER SEGGIOLINA PLURIUSO GA0245300

Padded reducer for all-purpose
chair GA0245300
Réducteur rembourré pour
chaise multi-usage GA0245300
Reductor acolchado para silla
varios usos GA0245300



GA0245400

87X31X36h cm

0+

PANCHETTA PLURIUSO

All-purpose bench
Petit banc multi-usage
Banco para varios usos



GA0244500

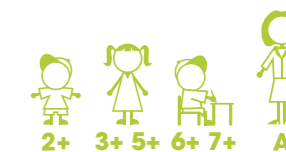
0+

SDRAIETTA BABY

Baby relax chair
Chaise longue baby
Mecedora baby

TAVOLI E SEDUTE

TABLES AND CHAIRS
TABLES ET CHAISES
MESAS Y ASIENTOS



GA0246002

34x32x31/60h cm

3+

GA0246003

38x35x35/66h cm

6+

SEGGIOLINA IN LEGNO A PIOLI

Wooden peg-leg chair
Petite chaise en bois à barreaux
Silla de madera

La storica sedia GAM, robusta e sempre attuale.
The historic GAM chair, sturdy and timeless.
La chaise historique GAM, robuste et toujours actuelle.
La histórica silla GAM, robusta y siempre actual.



GA0246901

30x25,5x26/54h cm

2+

GA0246902

32x28x31/60h cm

3+

GA0246903

32x32x35/67h cm

5+

GA0246904

34,5x34x38/71h cm

7+

SEGGIOLINA IN LEGNO IMPILABILE

Stackable wooden chair
Petite chaise en bois empilable
Silla de madera apilable

GA0246906

38x40x46/83h cm

A

SEGGIOLINA IN LEGNO IMPILABILE PER ADULTI

Stackable wooden adults' chair
Chaise en bois empilable pour adultes
Silla de madera apilable para adultos



GA0246202

88x33x31h cm

3+

PANCHETTA IN LEGNO SENZA SCHIENALE

Wooden bench without backrest
Banc en bois sans dossier
Banco de madera sin respaldo



GA0246302

88x33x31/60h cm

3+

PANCHETTA IN LEGNO CON SCHIENALE

Wooden bench with backrest
Banc en bois avec dossier
Banco de madera con respaldo

Design GAM. Colori disponibili: azzurro/blu e verde/verdino.

GAM design. Colours available:
light blue/blue and green/light green colours.

Design GAM. Couleurs disponibles:
bleu clair/bleu et vert/vert pâle.

Diseño GAM. Colores disponibles:
azul/celeste y verde/verde claro.



GA0246912

32x28x31/60h cm

3+

SEGGIOLINA COLORATA IN LEGNO, IMPILABILE

Stackable colored wooden chair
Chaise colorée en bois, empilable
Silla de madera de colores, apilable



GA0246602

28x30x30/57h cm

3+

SEGGIOLINA IN LEGNO A STECCHE

Wooden chair with slats
Petite chaise en bois à listels
Silla de madera de tablillas

Nella versione ristilizzata, è resistente e ancora più leggera.

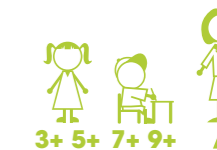
The restyled version is light and strong.

Dans la version restylée, elle est légère et résistante.

En la versión rediseñada, es más ligera y resistente.

TAVOLI E SEDUTE

TABLES AND CHAIRS
TABLES ET CHAISES
MESAS Y ASIENTOS



GA0246802
33x34x31 / 60h cm
3+

SEGGIOLINA IN LEGNO
Wooden chair
Chaise en bois
Silla de madera



GA0247302
ø 33,5x30h cm
3+

SGABELLO FISSO GAMBE CURVE IN LEGNO
Fixed stool with curved wooden legs
Tabouret fixe piètements courbes en bois
Taburete fijo patas curvas de madera



GA0247402
32x32x30h cm
3+

GA0247403
38x40x34/61h cm
5+

GA0247404
46x51x38/64h cm
7+

GA0247405
46x51x42/79h cm
9+

GA0247406
48x50x46,5/85,5h cm
A

**SEDIA IN METALLO/PLASTICA
IMPILABILE CON SEDILE
E SCHIENALE SEPARATI**
Metal/plastic stackable chair
with separate seat and back
Chaise en métal/plastique empilable
avec siège et dossier séparés
Silla de metal/plástico apilable
con asiento y respaldo separados

Particolarmente resistente grazie alle cinque razze. Dotato di sostegno lombare, agevola il lavoro delle educatrici durante il pasto.

Extremely sturdy thanks to the five spokes. Complete with lumbar support, facilitates the work of the assistants during meals.

Particulièrement résistant grâce aux cinq branches. Doté de support lombaire, facilite le travail des éducatrices pendant le repas.

Particolarmente resistente gracias a las cinco ruedas. Dotado de sostén lumbar, facilita el trabajo de los maestros durante la comida.



GA0244600
37,5x38,5x32/62h cm
A

SGABELLO SU RUOTE CON SCHIENALE BASSO
Stool on wheels with low backrest
Tabouret sur roulettes avec dossier bas
Taburete sobre ruedas con respaldo bajo



GA0247702
33x37x31 / 55h cm
3+

GA0247703
42x50x35 / 61h cm
5+

GA0247704
42x50x38 / 64h cm
7+

GA0247705
46x54x43 / 80h cm
9+

GA0247706
46x54x46 / 83h cm
A

**SEDIA IN METALLO/PLASTICA
IMPILABILE MONOCOCCA**
Metal/plastic stackable integrated chair
Chaise en métal /plastique
empilable monocoque
Silla de metal/plástico
apilable monocoque



GC0000310
A

SGABELLO SU RUOTE
Stool on wheels
Tabouret sur roulettes
Taburete sobre ruedas



GC0000433
A

**SGABELLO
SENZA SCHIENALE**
Backless stool
Tabouret sans dossier
Taburete sin respaldo



GC0000434
A

**SGABELLO
CON SCHIENALE**
Stool on wheels
with backrest
Tabouret sur roulettes
avec dossier
Taburete sobre ruedas
con respaldo



GC0000430
34x34x30/53h cm
3+

**SEDIA IN PLASTICA
PER SCUOLA DELL'INFANZIA**
Pre-school plastic chair
Chaise en plastique
pour école maternelle
Silla de plástico para escuela
de la infancia

MOBILI E CONTENITORI

CABINETS AND CONTAINERS
MEUBLES ET RANGEMENTS
MUEBLES Y MOBILIARIO
DE ALMACENAJE

I mobili contenitori compongono un sistema modulare ricco di elementi flessibili e dinamici, in grado di creare angoli e pareti divisorie. La schiena, a vista, è attrezzabile con specchi, pannelli in sughero e lavagne. I mobili sono completamente smontabili e le varie parti che li compongono sono sostituibili separatamente: questa caratteristica prolunga il tempo di utilizzo degli arredi e ne facilita la dismissione a fine ciclo di vita. I bordi, in ABS, sono arrotondati e verniciati al naturale. Le ante sono dotate di feltrini antirumore in battuta e le maniglie sono disponibili sia in legno sia in cuoio antitrauma. I piedi in legno sono regolabili e, a richiesta, sostituibili con ruote dotate di sistema di bloccaggio.

Our organizer furniture is a highly modular system that allows the creation of corner spaces and partition walls. The exposed back of the furniture can be hung with mirrors, cork panels and whiteboards. The furniture can be completely disassembled and its parts are separately replaceable. This feature extends considerably the life-cycle of these furnishings and facilitates final disposal. The edges, in ABS, are rounded and naturally painted. Doors are equipped with cushioning pads and handles are available in wood and anti-shock leather. The wooden feet are adjustable and, on request, can be replaced with lockable wheels.

Nos meubles de rangement forment un système modulaire très riche en éléments flexibles et dynamiques, capables de créer des coins et des parois de séparation. Le dos apparent peut être équipé de miroirs, de panneaux en liège et de tableaux. Les meubles peuvent être entièrement démontés et les différentes pièces qui les composent sont remplaçables séparément: cette caractéristique prolonge la durée d'utilisation des meubles et facilite l'élimination en fin de vie. Les bords, en ABS, sont arrondis et peints aux peintures naturelles. Les portes sont équipées d'amortisseurs et les poignées sont disponibles en bois et en cuir antichoc. Les pieds en bois sont réglables et, sur demande, remplaçables avec des roues équipées d'un système de verrouillage.

Los muebles contenedores constituyen un sistema modular rico en elementos muy flexibles y dinámicos, que permiten crear ángulos y paredes divisorias. El respaldo, abierto, puede equiparse con espejos, paneles de corcho y pizarras. Los muebles son enteramente desarmables y las varias partes que los componen pueden sustituirse por separado: esta característica prolonga el tiempo de uso del mobiliario y facilita la eliminación al final del ciclo de vida. Los bordes de ABS, son redondeados y barnizados al natural. Las puertas disponen de fieltros supresores de ruidos en el tope y las manijas están disponibles tanto de madera como de cuero a prueba de golpes. Los pies de madera son ajustables y a pedido pueden sustituirse con ruedas provistas de sistema de bloqueo.

UN VESTITO
TUTTO NUOVO
PER I CONTENITORI GAM

A WHOLE NEW IMAGE FOR GAM ORGANIZERS
UN VISAGE ENTièrement NOUVEAU POUR LES RANGEMENTS GAM
UN VESTIDO MUY NOVEDOSO PARA LOS CONTENEDORES GAM

Linee pulite e colori chiari per rispondere alle esigenze di una buona pedagogia con un design moderno e minimale. Bordi in rovere sbiancato, ante e ripiani a giorno a filo con la struttura, maniglie essenziali e piedi squadrati rinnovano la linea dei mobili. Tutti possono essere messi su ruote per rendere l'arredamento flessibile e adattabile al mutare delle esigenze.

Clean lines and light colours to respond to the needs of pedagogy today with modern and minimal design. Edges in bleached oak, frame-flush doors and open shelves, minimal handles and square feet renew this line of furniture. All can be put on wheels to make the furniture adaptable to changing needs.

Des lignes épurées et des couleurs claires pour répondre aux besoins d'une bonne pédagogie avec un style moderne et minimaliste. Des bords en chêne blanchi, des portes et des étagères ouvertes et encastrées, des poignées minimalistes et des pieds carrés donnent un souffle nouveau à notre ligne de meubles. Tous peuvent être équipés de roues, rendant l'aménagement de l'espace flexible et adaptable à l'évolution des besoins.

Líneas limpias y colores claros para responder a las exigencias de una buena pedagogía con un design moderno y minimal. Bordos de roble blanqueado, puertas y estantes abiertos a ras de la estructura, manijas esenciales y pies escuadrados renuevan la línea de los muebles. Todos pueden colocarse sobre ruedas para hacer el mobiliario flexible y adaptable al cambio de las exigencias.



Piedi squadrati
Square feet
Pieds carrés
Pies escuadrados



Finitura della struttura e dei piani in laminato color latte antriflesso. Continuità estetica con i tavoli. Neutralità della finitura per ambienti non impattanti. Fianchi e bordi in continuità estetica con la linea base. Dinamicità delle strutture, con inserimento di ruote a beneficio della flessibilità continua degli spazi. Ante a filo per aumentare il pregio estetico e la linearità delle composizioni d'arredo. Nuovo bordo tridimensionale in rilievo, per sottolineare la percezione materica del mobile.

Frame and shelving finish in matt cream coloured laminate. Matching with tables. Neutral finish to suit all environments. Sides and edges to match the rest of the line. Dynamic structures, with optional wheels for modularity across spaces. Flush doors improve the aesthetics and linearity of the furnishing compositions. New three-dimensional edges, to highlight the quality of the material used.

Revêtement stratifié de la structure et des plans en couleur ivoire antireflet. Continuité esthétique avec les tables. Finition neutre pour convenir à tous les environnements. Côtés et bords en continuité esthétique avec la ligne de base. Structures dynamiques avec roues pour plus de modularité continue des espaces. Portes encastrées pour augmenter la valeur esthétique et la linéarité des compositions d'ameublement. Nouveau bord tridimensionnel en relief pour souligner la qualité du matériau utilisé.

Acabado de la estructura y planos en laminado color leche anti reflectante. Continuidad estética con las mesas. Neutralidad del acabado para ambientes no impactantes. Lados y bordes en continuidad estética con la línea básica. Dinamismo de las estructuras con inserción de ruedas en beneficio de la flexibilidad continua de los espacios. Puertas a ras para aumentar el valor estético y la linealidad de las composiciones de mobiliario. Nuevo borde tridimensional en relieve para aumentar la percepción material del mueble.



A norma EN 16121:2013 e EN 16122:2013

In accordance with standards EN 16121:2013 and EN 16122:2013.
Conformément à EN 16121:2013 et EN 16122:2013.
Conforme con EN 16121:2013 y EN 16122:2013.

Tutti i mobili possono avere i piedi squadrati.
All the furniture can have square feet.
Tous les meubles peuvent avoir les pieds carrés.
Todos los muebles pueden tener los pies escuadrados.



Tutti i mobili possono essere su ruote. L'altezza delle ruote è identica a quella dei piedi, cilindrici e squadrati, per permettere accostamenti di moduli fissi e mobili.

All the furniture can have wheels. The height of the wheels is identical to that of the feet, cylindrical or square, to allow combinations of fixed and mobile modules.

Tous les meubles peuvent avoir des roues. La hauteur des roues est identique à celle des pieds, cylindriques et carrés, pour permettre des combinaisons de modules fixes et mobiles.
Todos los muebles pueden colocarse sobre ruedas. La altura de las ruedas es idéntica a la de los pies, cilíndricos y escuadrados, para permitir combinaciones de módulos fijos y móviles.

MOBILI E CONTENITORI

CABINETS AND CONTAINERS
MEUBLES ET RANGEMENTS
MUEBLES Y MOBILIARIO
DE ALMACENAJE



G206 ANTE
Tabella Colori
DOORS
Colors

G046 PORTES
Couleurs
PUERTAS
Colores

G102

G003

G016

G101

G031



GA0250000
105x41x40h cm
1+

CONTENITORE A GIORNO
Open cabinet
Meuble à jour
Mueble estantería



GA0250200
105x41x40h cm
1+

CONTENITORE 3 CASELLE
3-Compartments cabinet
Meuble 3 cases
Mueble armario 3 casillas



GA0251200
105x41x70h cm
1+

CONTENITORE AD ANTE
Cabinet with doors
Meuble à portes
Mueble armario con puertas



GA0251201
71x41x70h cm
1+

CONTENITORE AD ANTE
Cabinet with doors
Meuble à portes
Mueble armario con puertas



GA0251000
105x41x70h cm
1+

CONTENITORE A GIORNO
Open cabinet
Meuble à jour
Mueble estantería



GA0251001
71x41x70h cm
1+

CONTENITORE A GIORNO
Open cabinet
Meuble à jour
Mueble estantería



GA0251202
105x41x60h cm
1+

DA SOVRAPPORRE - FOR STACKING
A SUPERPOSER - A SOBREPONER

CONTENITORE AD ANTE
Cabinet with doors
Meuble à portes
Mueble armario con puertas



GA0251500
43x41x70h cm
1+

CONTENITORE AD ANGOLO
Corner cabinet
Meuble à angle
Esquinero



GA0251002
105x41x60h cm
1+

DA SOVRAPPORRE - FOR STACKING
A SUPERPOSER - A SOBREPONER

CONTENITORE A GIORNO
Open cabinet
Meuble à jour
Mueble estantería



GA0251100
105x41x70h cm
1+

CONTENITORE DIVISORIO
Partition cabinet
Meuble cloison
Mueble armario divisorio



GA0251800
105x41x70h cm
1+

CONTENITORE A 6 CASELLE
6-Compartments cabinet
Meuble à 6 cases
Mueble armario 6 casillas



GA0251801
71x41x70h cm
1+

CONTENITORE A 4 CASELLE
4-Compartments cabinet
Meuble à 4 cases
Mueble armario 4 casillas

MOBILI E CONTENITORI

CABINETS AND CONTAINERS
MEUBLES ET RANGEMENTS
MUEBLES Y MOBILIARIO
DE ALMACENAJE



* Colori a pag 055
Colors - see page 055
Couleurs à la page 055
Colores - consulte la página 055



GA0252900
43x41x100h cm
1+

CONTENITORE AD ANGOLO
Corner cabinet
Meuble à angle
Esquinero



GA0251900
105x41x70h cm
1+

CONTENITORE A 7 CASELLE COLORATE
Organizer with 7 coloured boxes
Meuble à 7 cases colorées
Contenedor 7 casillas de colores



GA0252004
105x41x90h cm

1+
DA SOVRAPPORRE - FOR STACKING
A SUPERPOSER - A SOBREPONER
CONTENITORE DIVISORIO
COMPLETAMENTE PASSANTE
CON 2 RIPIANI
Completely open partition cabinet with 2 shelves
Meuble-cloison entièrement passant avec 2 étagères
Armario divisorio totalmente pasante con 2 estantes



GA0252200
105x41x100h cm
1+

CONTENITORE CON ANTINE
Cabinet with doors
Meuble à portes
Mueble armario con puertas



GA0252000
105x41x100h cm
1+

CONTENITORE A GIORNO
Open cabinet
Meuble à jour
Mueble estantería



GA0252001
71x41x100h cm
1+

CONTENITORE A GIORNO
Open cabinet
Meuble à jour
Mueble estantería



GA0252400
105x41x100h cm
1+

CONTENITORE AD ANTE
Cabinet with doors
Meuble à portes
Mueble armario con puertas



GA0252403
105x41x90h cm
1+

DA SOVRAPPORRE - FOR STACKING
A SUPERPOSER - A SOBREPONER
CONTENITORE AD ANTE
Cabinet with doors
Meuble à portes
Mueble armario con puertas



GA0252003
105x41x90h cm
1+
DA SOVRAPPORRE - FOR STACKING
A SUPERPOSER - A SOBREPONER

CONTENITORE A GIORNO
Open cabinet
Meuble à jour
Mueble estantería



GA0252002
71x41x90h cm
1+
DA SOVRAPPORRE - FOR STACKING
A SUPERPOSER - A SOBREPONER

CONTENITORE A GIORNO
Open cabinet
Meuble à jour
Mueble estantería



GA0252401
71x41x100h cm
1+

CONTENITORE AD ANTE
Cabinet with doors
Meuble à portes
Mueble armario con puertas



GA0252500
105x41x100h cm
1+

CONTENITORE CON QUATTRO RIPIANI
Cabinet with 4 shelves
Meuble à 4 étagères
Mueble armario con 4 estantes



1+

MOBILI E CONTENITORI

CABINETS AND CONTAINERS
MEUBLES ET RANGEMENTS
MUEBLES Y MOBILIARIO
DE ALMACENAJE



* Colori a pag 055
Colors - see page 055
Couleurs à la page 055
Colores - consulte la página 055



GA0252600
105x41x100h cm
1+

CONTENITORE A 9 CASELLE
9-Compartments cabinet
Meuble à 9 cases
Mueble armario 9 casillas



GA0252605
105x41x90h cm
1+
DA SOVRAPPORRE - FOR STACKING
A SUPERPOSER - A SOBREPONER

CONTENITORE A 9 CASELLE
9-Compartments cabinet
Meuble à 9 cases
Mueble armario 9 casillas



GA0252700
105x41x100h cm
1+

CONTENITORE A 15 CASELLE
15-Compartments cabinet
Meuble à 15 cases
Mueble armario 15 casillas



GA0252701
71x41x100h cm
1+

CONTENITORE A 10 CASELLE
10-Compartments cabinet
Meuble à 10 cases
Mueble armario 10 casillas



GA0252603
105x41x100h cm
1+

CONTENITORE A 12 CASELLE
12-Compartments cabinet
Meuble à 12 cases
Mueble armario 12 casillas



GA0252601
71x41x100h cm
1+

CONTENITORE A 6 CASELLE
6-Compartments cabinet
Meuble à 6 cases
Mueble armario 6 casillas



GA0258000
105x41x100h cm
1+

CONTENITORE A 5 CASELLE E 2 RIPIANI
Cabinet with 5 compartments and 2 shelves
Meuble à 5 cases et 2 étagères
Mueble armario 5 casillas y 2 estantes



GA0258100
105x41x100h cm
1+

MOBILE PER TRAVESTIMENTI
Unit for dressing-up
Meuble pour jeux déguisement
Mueble para disfraces



GA0252602
105x41x100h cm
1+

CONTENITORE A 2 ANTE A GIORNO
Cabinet with 2 doors and open
Meuble à 2 portes et à jour
Mueble 2 puertas y 2 estantes



GA0252604
105x41x100h cm
1+

CONTENITORE A 9 CASELLE COLORATE
Organizer with 9 coloured boxes
Meuble à 9 cases colorées
Contenedor 9 casillas de colores



GA0258300
105x41x100h cm
1+

CONTENITORE AD ANTA E A GIORNO
Cabinet with door and open
Meuble à porte et à jour
Mueble armario y estantería



CONTENITORI
CURVI

CURVED CABINETS
MEUBLES COURBES
MUEBLES DE ALMACENAJE CURVOS

I contenitori curvi modellano lo spazio, per creare contesti raccolti e riconoscibili come gli Atolli o per costruire pareti divisorie dalle linee morbide e sinuose.

The curved cabinets shape the space to create cozy and recognizable contexts, as the Atolli, or to build partition walls characterized by soft and sinuous lines.

Les meubles courbés façonnent l'espace, pour créer des contextes recueillis et identifiés, comme les Atolli, ou pour construire des partitions caractérisées par des lignes douces et souples.

Los muebles curvilíneos rediseñan el espacio, para crear contextos recogidos e identificados como los Atolli, o para construir tabiques divisorios con líneas suaves y sinuosas.



GA0250001
110x41x40h cm
1+

MOBILE CURVO A 45° PASSANTE
45° Open curved cabinet
Meuble courbe à 45° passant
Armario curvo a 45° pasante



GA0251004
110x41x70h cm
1+

MOBILE CURVO A 45° PASSANTE
45° Open curved cabinet
Meuble courbe à 45° passant
Armario curvo a 45° pasante



GA0252005
110x41x100h cm
1+

MOBILE CURVO A 45° PASSANTE
45° Open curved cabinet
Meuble courbe à 45° passant
Armario curvo a 45° pasante



GA0251005
110x41x70h cm
1+

MOBILE CURVO A 45° SEMI-PASSANTE
45° Half-open curved cabinet
Meuble courbe à 45° passant
Armario curvo a 45° pasante



GA0252006
110x41x100h cm
1+

MOBILE CURVO A 45° SEMI-PASSANTE
45° Half-open curved cabinet
Meuble courbe à 45° passant
Armario curvo a 45° pasante



GA0232002
110x41x100h cm
1+

SPOGLIATOIO CURVO A 10 POSTI PASSANTE
Curved cloakroom bench with 10 places
Penderie courbe à 10 places, passante
Vestidor curvo con 10 colgadores, pasante

MOBILI E CONTENITORI

CABINETS AND CONTAINERS
MEUBLES ET RANGEMENTS
MUEBLES Y MOBILIARIO
DE ALMACENAJE

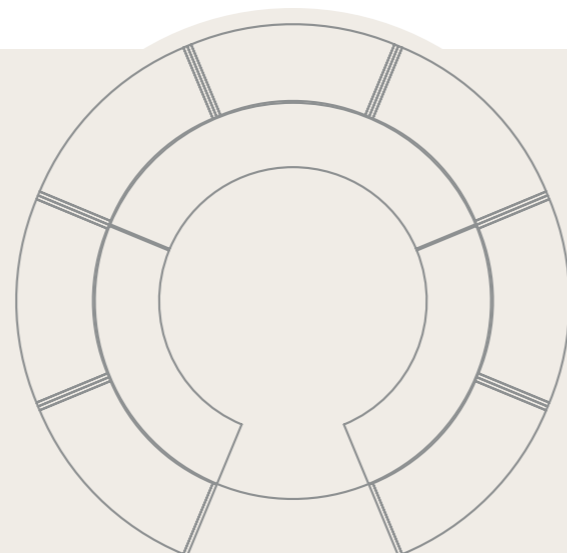
ATOLLO LETTURA

L'Atollo Lettura è il luogo dei libri, la piccola biblioteca della sezione. Le sedute morbide lungo la circonferenza e il tappeto centrale sono progettati per i momenti dedicati al racconto e alla narrazione. La scaffalatura, aperta per metà verso l'interno e per metà verso l'esterno, contiene libri e cartonati, accessibili a bambini e adulti.

Atollo Lettura is a place for books, a small library. The surrounding soft seats and central mat are designed for moments of story-telling and narration. The shelving, half open to the inside and half to the outside, houses soft and hardcover books and is easily accessible to both children and adults.

Atollo Lettura est le lieu pour les livres: une petite bibliothèque. Les sièges souples environnants et le tapis central sont conçus pour des moments dédiés au récit et à la narration. Le rayonnage, ouvert à moitié vers l'intérieur et l'autre moitié vers l'extérieur, contient des livres cartonnés, accessibles à la fois aux enfants et aux adultes.

Atollo Lettura es el lugar de los libros, la pequeña biblioteca de la sección. Los asientos blandos a lo largo de la circunferencia y la alfombra central han sido diseñados para los momentos dedicados a los cuentos y a la narración. La estantería, abierta mitad hacia el interior y mitad hacia el exterior, acoge libros y encartonados, accesibles a niños y adultos.



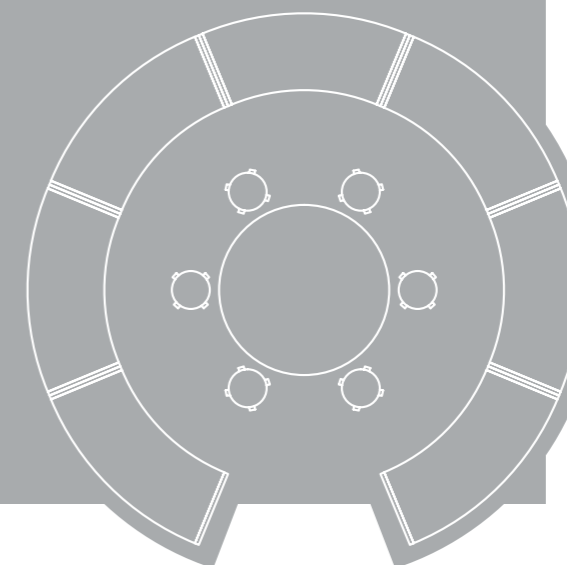
ATOLLO DISEGNO

Atollo Disegno è un piccolo laboratorio-atelier. Al centro, un tavolo rotondo circondato da sgabelli, intorno contenitori aperti per carta e cartoncini, colori, pastelli e tutto ciò che serve per le attività grafiche e manipolative. All'esterno corre una fascia di legno a cui appendere disegni, acquerelli, collage.

Atollo Disegno is a little lab-workshop. At the centre is a round table surrounded by stools and open cabinets for paper and cardboard, colours, pastels and everything necessary for arts and craft. Running around the outside is a strip of wood for holding drawings, watercolours and collages.

Atollo Disegno est un petit laboratoire-atelier. Au centre, il y a une table ronde entourée de tabourets et de conteneurs ouverts pour le papier et le carton, pour les crayons de couleurs, pastels et tout le nécessaire pour les arts et les activités manuelles. Une bande en bois est installée à l'extérieur pour accrocher les dessins, aquarelles et collages.

Atollo Disegno es un pequeño taller. Al centro, una mesa redonda circundada por taburetes, alrededor contenedores abiertos para papeles y cartulinas, colores, lápices de color y todo lo necesario para atarearse en las varias actividades. En el exterior un listón de madera para colgar dibujos, acuarelas, collages.



GAM
FOCUS



ATOLLI

Spazi attrezzati a misura di bambino, isole tematiche da costruire all'interno di ambienti grandi, che possono risultare spaesanti. Gli Atolli sono luoghi sicuri, dove i bambini ritrovano la loro dimensione, costruiti con moduli contenitori curvilinei di varie altezze.

Equipped spaces for children, themed islands to be built in larger rooms, which can otherwise be disorienting. Atolli are safe places sized for children, built with curvilinear organizer modules of various heights.

Espaces équipés pour les enfants, îlots thématiques à construire à l'intérieur de grands environnements qui peuvent désorienter les enfants. Les Atolli sont des endroits sûrs où les enfants retrouvent leur dimension et qui sont construits avec des modules conteneurs curvilignes de différentes hauteurs.

Espacios equipados a medida del niño, islas temáticas para construir en el interior de ambientes grandes, que pueden resultar ajenos. Los Atolli son lugares seguros donde los niños encuentran su dimensión, contruidos con módulos contenedores curvilíneos de varias alturas.



GAI212800
110x40x14h cm
0+

DIVANETTO CURVO A 45°
Rounded 45° bench
Banc courbe 45°
Banco curvo 45°



GA0251005
110x41x70h cm
1+

MOBILE CURVO A 45° SEMI-PASSANTE
45° Half-open curved cabinet
Meuble courbe à 45° passant
Armario curvo a 45° pasante



GA0252006
110x41x100h cm
1+

MOBILE CURVO A 45° SEMI-PASSANTE
45° Half-open curved cabinet
Meuble courbe à 45° passant
Armario curvo a 45° pasante

MOBILI E CONTENITORI

CABINETS AND CONTAINERS
MEUBLES ET RANGEMENTS
MUEBLES Y MOBILIARIO
DE ALMACENAJE



GA0251802
71x41x70h cm

1+

MOBILE CONTENITORE A 2 VANI
2-Compartment cabinet
Meuble à 2 compartiments
Mueble contenedor 2 compartimientos



GA0251803
71x41x60h cm

1+

DA SOVRAPPORRE - FOR STACKING
A SUPERPOSER - A SOBREPONER

MOBILE CONTENITORE A 2 VANI
2-Compartment cabinet
Meuble à 2 compartiments
Mueble contenedor 2 compartimientos



GA0252703
105x41x100h cm

1+

MOBILE CONTENITORE A 3 VANI
3-Compartment cabinet
Meuble à 3 compartiments
Mueble contenedor 3 compartimientos



GA0252705
105x41x90h cm

1+

DA SOVRAPPORRE - FOR STACKING
A SUPERPOSER - A SOBREPONER

MOBILE CONTENITORE A 3 VANI
3-Compartment cabinet
Meuble à 3 compartiments
Mueble contenedor 3 compartimientos



GA0251804
105x41x70h cm

1+

MOBILE CONTENITORE A 3 VANI
3-Compartment cabinet
Meuble à 3 compartiments
Mueble contenedor 3 compartimientos



GA0251805
105x41x60h cm

1+

DA SOVRAPPORRE - FOR STACKING
A SUPERPOSER - A SOBREPONER

MOBILE CONTENITORE A 3 VANI
3-Compartment cabinet
Meuble à 3 compartiments
Mueble contenedor 3 compartimientos



GA0252606
105x41x100h cm

1+

MOBILE CONTENITORE A 2 ANTE E 1 VANO A GIORNO
2-Door and 1 compartment cabinet
Meuble à 2 portes et 1 compartiment à jour
Mueble 2 puertas y 1 compartimiento abierto



GA0252607
105x41x90h cm

1+

DA SOVRAPPORRE - FOR STACKING
A SUPERPOSER - A SOBREPONER

MOBILE CONTENITORE A 2 ANTE E 1 VANO A GIORNO
2-Door and 1 compartment cabinet
Meuble à 2 portes et 1 compartiment à jour
Mueble 2 puertas y 1 compartimiento abierto



GA0252608
105x41x100h cm

1+

MOBILE CONTENITORE A 1 ANTA E 2 VANI A GIORNO
1-Door and 2 compartment cabinet
Meuble à 1 porte et 2 compartiments à jour
Mueble de 1 puerta y 2 compartimientos abiertos



GA0252702
71x41x100h cm

1+

MOBILE CONTENITORE A 2 VANI
2-Compartment cabinet
Meuble à 2 compartiments
Mueble contenedor 2 compartimientos



GA0252704
71x41x90h cm

1+

DA SOVRAPPORRE - FOR STACKING
A SUPERPOSER - A SOBREPONER

MOBILE CONTENITORE A 2 VANI
2-Compartment cabinet
Meuble à 2 compartiments
Mueble contenedor 2 compartimientos



GA0252609
105x41x90h cm

1+

DA SOVRAPPORRE - FOR STACKING
A SUPERPOSER - A SOBREPONER

MOBILE CONTENITORE A 1 ANTA E 2 VANI A GIORNO
1-Door and 2 compartment cabinet
Meuble à 1 porte et 2 compartiments à jour
Mueble 1 puerta y 2 compartimientos abiertos



GA0252613
105x41x100h cm

1+

CONTENITORE A 1 ANTA CENTRALE E A GIORNO SENZA RIPIANI
Cabinet with 1 door and open without shelves
Meuble à 1 porte et à jour sans étagères
Mueble con 1 puerta y 2 compartimientos sin estantes



GA0252614
105x41x90h cm

1+

DA SOVRAPPORRE - FOR STACKING
A SUPERPOSER - A SOBREPONER

CONTENITORE A 1 ANTA CENTRALE E A GIORNO SENZA RIPIANI
Cabinet with 1 door and open without shelves
Meuble à 1 porte et à jour sans étagères
Mueble con 1 puerta y 2 compartimientos sin estantes

MOBILI E CONTENITORI

CABINETS AND CONTAINERS
MEUBLES ET RANGEMENTS
MUEBLES Y MOBILIARIO
DE ALMACENAJE



CONTENITORI E CASSETTI COLORATI

CABINETS AND PLASTIC TRAYS
MEUBLES ET TIROIRS EN PLASTIQUE
MUEBLES Y CAJONES DE PLÁSTICO

I mobili in legno si coniugano ai cassetti in plastica per contenere e classificare oggetti di piccole come di grandi dimensioni, in ogni ambiente della scuola. I cassetti, disponibili in due misure e montati su guide, sono sicuri, facilmente igienizzabili e trasportabili anche da parte dei bambini.

Wooden cabinets are matched to plastic trays for the storage of small and large items, in any school context. The trays are available in two different sizes and with guides. They are safe and can be easily cleaned and moved around even by children.

Les meubles en bois se combinent aux plateaux en plastique pour le stockage de petits et grands objets, dans tous les contextes scolaires. Les plateaux sont disponibles en deux tailles différentes et avec des guides. Ils sont sûrs et peuvent être facilement nettoyés et déplacés, même par les enfants.

El mobiliario de madera se combina con cajones de plástico para contener y clasificar objetos tan pequeños como grandes, en cada habitación de la escuela. Los cajones, disponibles en dos tamaños y montados en guías, son seguros, fácilmente limpiables y transportables también por los niños.



A



B



C



D



O



P



Q



R



E



F



G



H



S



T



U



V



I



L



M



N



GA0257800
32x38x8h cm
1+

CASSETTO PLASTICA PICCOLO
Small plastic tray
Tiroir en plastique petit
Cajón plástico pequeño

GA0257900
32x38x15h cm
1+

CASSETTO PLASTICA MEDIO
Medium plastic tray
Tiroir en plastique moyen
Cajón plástico intermedio

GA0257802
32x38 cm
1+

COPERCHIO PLASTICA
Plastic cover
Couvercle en plastique
Tapa en plástico



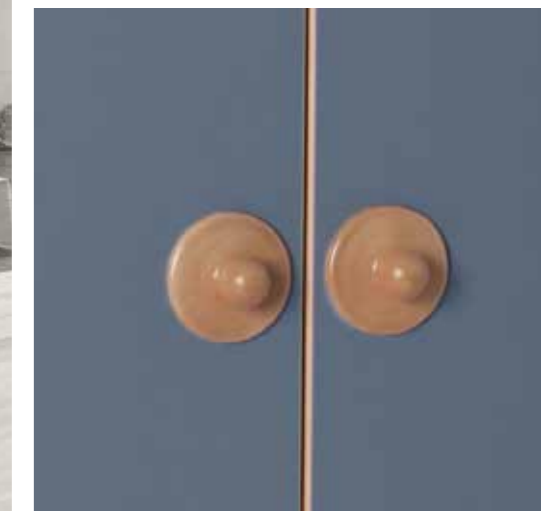
GA0257801
1+
COPPIA GUIDE PER CASSETTO IN PLASTICA
Two guides for plastic drawer
Deux guides de tiroir en plastique
Dos guías para cajón plástico

MOBILI E CONTENITORI

CABINETS AND CONTAINERS
MEUBLES ET RANGEMENTS
MUEBLES Y MOBILIARIO
DE ALMACENAJE



* Colori a pag 055
Colors - see page 055
Couleurs à la page 055
Colores - consulte la página 055



GA0253000
53,5x41x190h cm
1+

COLONNA A GIORNO
Open column unit
Colonne à jour
Columna abierta



GA0253002
53,5x41x190h cm
1+

**COLONNA A GIORNO
CON SCHIENA
E VANI PASSANTI
PARTE ALTA**
Open column unit
with back and open
compartments at top
Colonne à jour
avec fond et niches
passantes partie haute
Columna abierta
con trasera y
compartimientos
pasantes en la parte
superior



GA0253001
24,5x41x190h cm
1+

**COLONNA
A GIORNO**
Open column unit
Colonne à jour
Columna abierta



GA0253400
53,5x41x190h cm
1+

**COLONNA
CON 2 ANTE
E VANO A GIORNO**
Column unit
with 2 doors
and open part
Colonne avec 2 portes
et niche à jour
Columna armario
2 puertas
y estantería



GA0254000
105x41x190h cm
1+

**CONTENITORE
A GIORNO**
Open cabinet
Meuble à jour
Mueble estantería



GA0254001
71x41x190h cm
1+

**CONTENITORE
A GIORNO**
Open cabinet
Meuble à jour
Mueble estantería



GA0253100
53,5x41x190h cm
1+

**COLONNA
CON ANTA
E VANI PASSANTI
PARTE ALTA**
Column unit
with door and open
compartments at top
Colonne avec porte
et niches passantes
partie haute
Columna con puerta
y compartimientos
pasantes en la parte
superior



GA0253200
53,5x41x190h cm
1+

**COLONNA
CON ANTA
E A GIORNO
PARTE ALTA**
Column unit with door
and open part at top
Colonne avec porte
et à jour partie haute
Columna armario
y estantería
en la parte superior



GA0253300
53,5x41x190h cm
1+

**COLONNA
CON ANTA
E A GIORNO
PARTE ALTA**
Column unit with door
and open part at top
Colonne avec porte
et à jour partie haute
Columna armario
y estantería
en la parte superior



GA0254100
105x41x190h cm
1+

**CONTENITORE
CON ANTE
E PASSANTE
NELLA PARTE ALTA**
Cabinet
with doors and open
compartments at top
Meuble avec portes
et passantes
dans la partie haute
Mueble con puertas
y compartimientos
pasantes
en la parte superior



GA0254200
105x41x190h cm
1+

**CONTENITORE
AD ANTE**
Cabinet with
doors
Meuble à portes
Mueble armario
con puertas

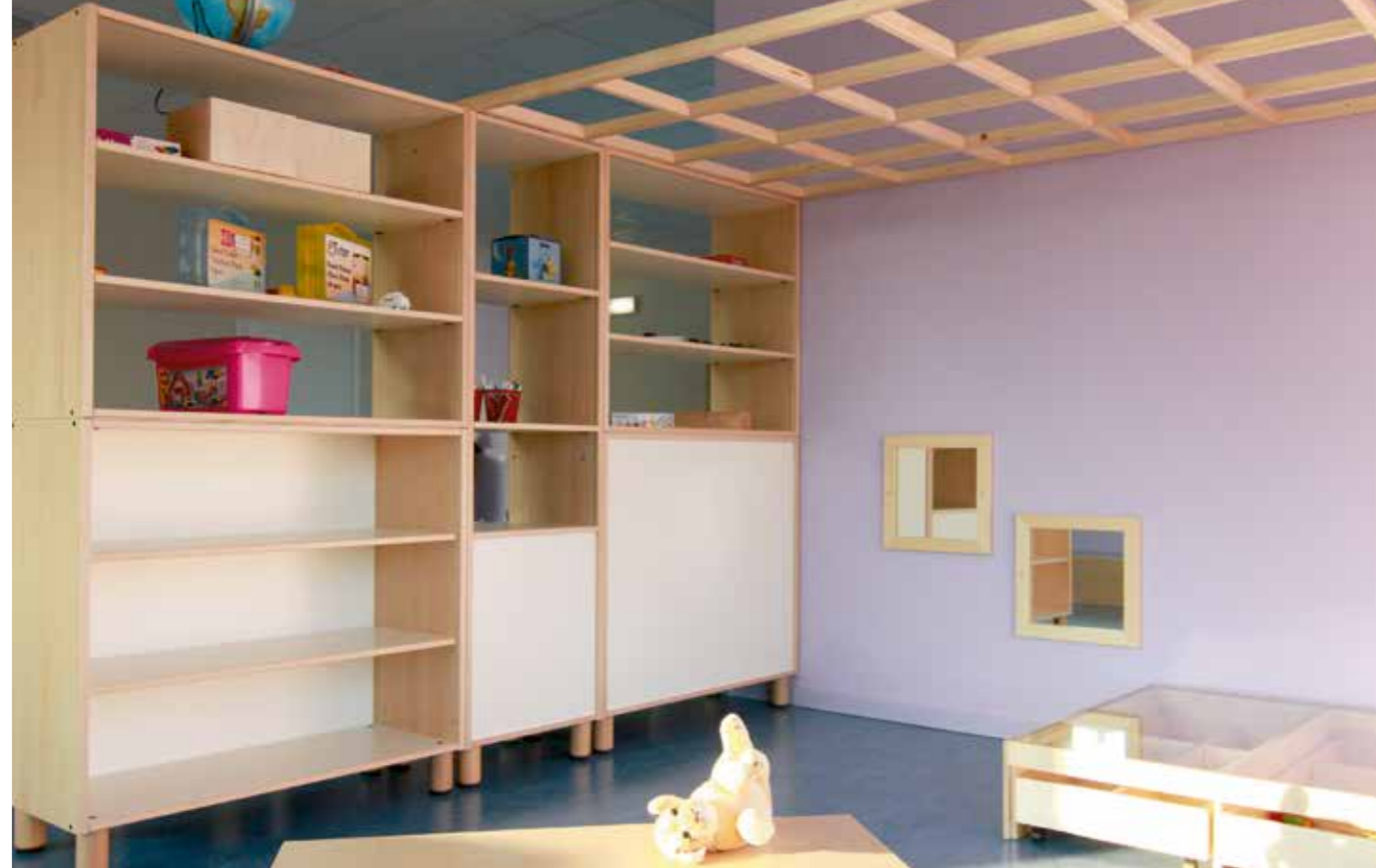


GA0254201
71x41x190h cm
1+

**CONTENITORE
AD ANTE**
Cabinet
with doors
Meuble à portes
Mueble armario
con puertas

MOBILI E CONTENITORI

CABINETS AND CONTAINERS
MEUBLES ET RANGEMENTS
MUEBLES Y MOBILIARIO
DE ALMACENAJE



* Colori a pag 055
Colors - see page 055
Couleurs à la page 055
Colores - consulte la página 055




GA0254300
105x41x190h cm
1+

CONTENITORE AD ANTE E A GIORNO NELLA PARTE ALTA
Cabinet with doors and open part at top
Meuble avec portes et à jour dans la partie haute
Mueble armario y estantería en la parte superior

* 



GA0254500
105x41x190h cm
1+

ARMADIO SPOGLIATOIO A 6 POSTI CON ANTE
6-Place changing unit with doors
Armoire vestiaire 6 places avec portes
Armario vestidor con 6 colgadores y puerta



GA0254600
105x41x190h cm
1+

CONTENITORE CON ANTA E PARTE A GIORNO
Cabinet with door and open part
Meuble avec porte et partie à jour
Mueble armario con puerta y estantería

Il cucù è funzionante e canta a ogni ora.
The clock functions and sings "cuckoo" as each hour strikes.
Le coucou fonctionne et chante toutes les heures.
El cucú funciona y canta a cada hora.



GA0253800
52x48x42h cm

CAPPELLO OROLOGIO A CUCU'
Cuckoo clock top unit
Chapeau horloge à coucou
Cubierta reloj cucú



GA0253700
53,5x41x32h cm

CAPPELLO A CAMPANILE ROSSO
Red roof top unit
Chapeau à clocher rouge
Cubierta campanario rojo



GA0253701
53,5x41x30h cm

CAPPELLO A DUE FALDE ROSSO
Red two-pitch top unit
Chapeau à deux pans rouge
Cubierta de dos aguas roja



GA0253702
24,5x41x30h cm

CAPPELLO A DUE FALDE ROSSO
Red two-pitch top unit
Chapeau à deux pans rouge
Cubierta de dos aguas roja

Abbassa il soffitto, per creare un ambiente raccolto per il piccolo gruppo. Conformazione a griglia per appendere teli e veli.
Lowers the ceiling, creating a cosy corner for a small group. Drapes and veils can be arranged on it.
Abaisse le plafond, en créant un espace plus intime pour le petit groupe. Conformation à grille pour accrocher toiles et voiles.
Baja el techo, creando un ambiente tranquilo para el grupo pequeño. Conformación a forma de rejilla para colgar telas y velos.



GA0254900

PERGOLATO IN LEGNO PER INTERNI
Indoor trellis in wood
Pergola en bois pour intérieurs
Emparrado de madera para interiores



GA0255700
105x108h cm
1+

TENDA SCORREVOLE PER PERGOLATO
Sliding curtain for trellis
Rideau coulissant pour pergola
Cortina deslizante para emparrado



GA0254700
200x180h cm
1+

TENDA DI PASSAGGIO TRA ARMADI
Curtain between cabinets
Rideau de passage entre armoires
Cortina de paso entre armarios

MOBILI E CONTENITORI

CABINETS AND CONTAINERS
MEUBLES ET RANGEMENTS
MUEBLES Y MOBILIARIO
DE ALMACENAJE



GA0254800
105x41x60h cm
1+

SOPRALZO ESPOSITORE LIBRI
Additional unit for bookcase
Rehausse présentoir livres
Mueble sobreelevado expositor libros



GA0253900
105x41x29/59h cm
1+

SOPRALZO SOFFITTA
Additional roof top
Rehausse à grenier
Mueble sobreelevado techo



GA0257000
31x38x13h cm
1+
CASSETTO ESTRAIBILE PICCOLO IN LEGNO
Small pull-out wooden drawer
Tiroir extractible petit en bois
Cajón extraíble pequeño de madera



GA0257100
31x38x22h cm
1+
CASSETTO ESTRAIBILE MEDIO IN LEGNO
Medium pull-out wooden drawer
Tiroir extractible moyen en bois
Cajón extraíble intermedio de madera



GA0259000
31x38x13h cm
1+

CASSETTO ESTRAIBILE PICCOLO IN LEGNO CON FRONTALE TRASPARENTE
Small pull-out wooden drawer with transparent front
Petit tiroir extractible en bois avec façade transparente
Cajón extraíble pequeño de madera con parte frontal transparente



GA0256000
100x84h cm
1+
RIVESTIMENTO A SPECCHIO PER SCHIENA CONTENITORE
Mirror covering for back of cabinets
Revêtement en miroir pour le dos du meuble
Revestimiento espejo para armario



GA0256900
100x84h cm
1+
RIVESTIMENTO ESPOSITORE LIBRI PER SCHIENA CONTENITORE
Bookstand covering for back of cabinet
Revêtement présentoir livres pour le dos du meuble
Revestimiento trasera armario expositor libros



GA0257200
48x38x22h cm
1+
CASSETTO ESTRAIBILE GRANDE IN LEGNO
Large pull-out wooden drawer
Tiroir extractible grand en bois
Cajón extraíble grande de madera



GA0257101
31x38x26h cm
1+
CASSETTO MEDIO IN LEGNO SU RUOTE
Medium wooden drawer unit on casters
Tiroir moyen en bois sur roulettes
Cajón intermedio de madera sobre ruedas

GA0259200
49x38x26h cm
1+
CASSETTO GRANDE IN LEGNO SU RUOTE
Large wooden drawer unit on casters
Tiroir grand en bois sur roulettes
Cajón grande de madera sobre ruedas



GA0256901
50x84h cm
1+
ESPOSITORE LIBRI MURO
Wall-mounted book stand
Présentoir livres mural
Expositor libros pared



GA0256902
50x84h cm
1+
ESPOSITORE LIBRI MURO
Wall-mounted book stand
Présentoir livres mural
Expositor libros pared



GM2971000
23x17 cm
1+
VASSOIO IN LEGNO PICCOLO (2 PZ)
Small wooden tray (2 pieces)
Petit plateau en bois (2 pièces)
Bandeja de madera pequeña (2 piezas)



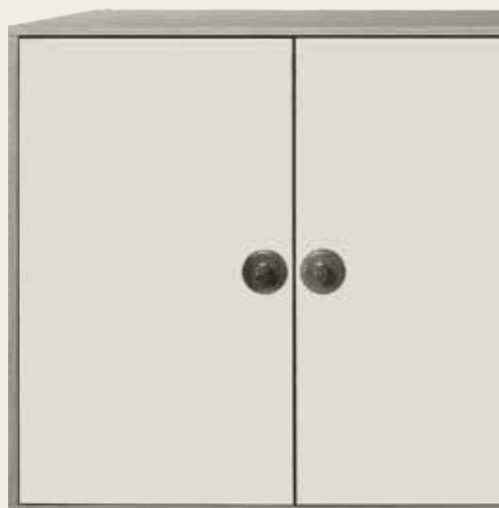
GM2972000
37x25 cm
1+
VASSOIO IN LEGNO GRANDE
Large wooden tray
Grand plateau en bois
Bandeja de madera grande



GM0301000
ø 30 cm
1+
CESTINO IN VIMINI PER GIOCHI
Wicker basket for toys
Panier en osier pour jeux
Cesta de mimbre para juegos

MOBILI E CONTENITORI

CABINETS AND CONTAINERS
MEUBLES ET RANGEMENTS
MUEBLES Y MOBILIARIO
DE ALMACENAJE



Tutte le parti sono sostituibili singolarmente.

All parts are individually replaceable.

Toutes les pièces sont remplaçables individuellement.

Todas las partes son reemplazables individualmente.



CONTENITORI SU RUOTE

WHEELED FURNITURE
MEUBLES SUR ROUES
MUEBLES SOBRE RUEDAS

I mobili su ruote permettono di modificare agevolmente e velocemente la conformazione di ogni contesto, rendendolo funzionale a ogni esigenza di suddivisione degli spazi.

Wheeled furniture lets you quickly and easily change its configuration to suit any context, making it practical for any necessary allocation of space.

Les meubles sur roues permettent de modifier facilement et rapidement la configuration de chaque contexte, en le rendant fonctionnel à toute exigence de la division des espaces.

Los muebles sobre ruedas permiten modificar fácil y rápidamente la conformación de cada contexto, haciéndolo funcional a cada exigencia de subdivisión de los espacios.



GAM
FOCUS

GA0250900



POMOLO PER ANTE IN LEGNO MASSELLO

Solid wood door knob
Pommeau de portes en bois massif
Tirador para puerta de madera maciza

GA0250901



MANIGLIA PER ANTE FLESSIBILE IN CUOIO

Flexible leather door handle
Poignée de portes flexible en cuir
Tirador para puerta flexible de cuero



GA0250400

SERRATURA PER MOBILE COMPLETA

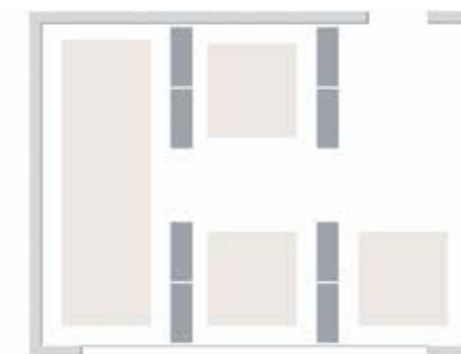
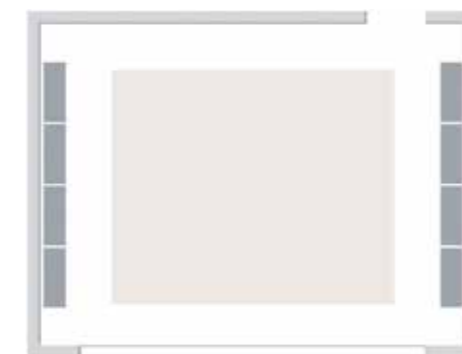
Complete lock for cabinet
Serrure complète pour meuble
Cerradura para mueble completa

Modificabilità dello spazio interno utilizzando contenitori su ruote.

Changeability of the internal space using cabinets on wheels.

Changeabilité de l'espace intérieur en utilisant des meubles sur roues.

Mutabilidad del espacio interior utilizando muebles sobre ruedas.



GA0252010

105 cm

GA0258010

71 cm

RIPIANI AGGIUNTIVI PER MOBILI

Additional shelves for furniture
Étagères supplémentaires pour meubles
Estantes adicionales para muebles



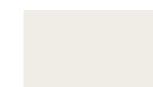
GA0239700

KIT ACCESSORI PER FISSAGGIO MOBILI A MURO

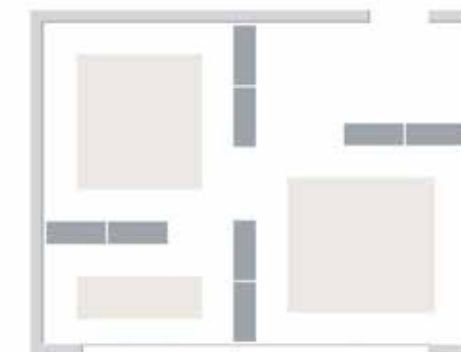
Accessories for fixing furniture to walls
Kit accessoires de fixation meuble mural
Kit accesorios para fijación muebles a la pared



Contenitori
Cabinets
Rangements
Mobiliario



Spazio per attività
Activity space
Espace pour activités
Espacio de actividad



GA0258800

105x41x12h cm

GA0258900

53,5x41x12h cm

GA0258801

71x40x12h cm

ZOCCOLO DI BASE PER MOBILE
Base plinth for cabinets
Socle de base pour meuble
Zócalo de base para mueble

GA0258901

24,5x41x12h cm

ZOCCOLO DI BASE PER COLONNA
Base plinth for column unit
Socle de base pour colonne
Zócalo de base para columna



GA0250700

SERIE 4 PIEDI REGOLABILI LEGNO

Set of 4 adjustable wooden feet
Série 4 pieds réglables en bois
Serie 4 pies ajustables de madera



GA0250701

SERIE 4 PIEDI QUADRATI IN LEGNO

Set of 4 wooden feet
Série 4 pieds en bois
Serie 4 pies de madera



GA0250501

12h cm

SERIE 4 RUOTE PER MOBILI CONTENITORI

4 Wheels for cabinets
4 Roues pour meubles
4 Ruedas para contenedor



GA0250500

7,5h cm

SERIE 4 RUOTE PIROETTANTI

4 Swivel casters
4 Roues pivotantes
4 Ruedas pivotes

Le ruote possono essere montate solo su mobili h.40 e h.70

Only for cabinets h. 40 and h. 70

Seulement pour les meubles h. 40 et h. 70

Sólo para muebles h. 40 y h. 70

ACCESSORI

ACCESSORIES
ACCESSOIRES
ACCESORIOS

Gli accessori completano la gamma dei nostri arredi e ne ampliano la funzionalità. Le pareti divisorie, le mensole, gli specchi, i copritermosifoni e le figure decorative sono coordinati agli altri arredi GAM e possono essere inseriti in qualsiasi contesto, mantenendo l'armonia dell'insieme.

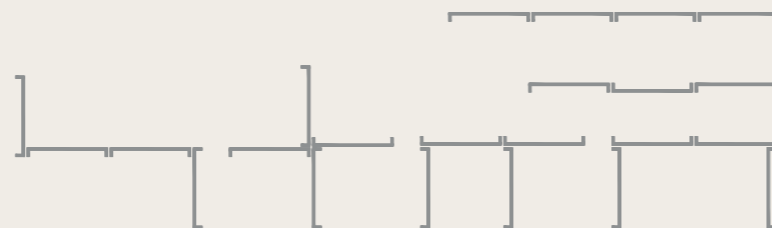
Our accessories complete the range of furniture and extend functionality. Partitions, shelves, mirrors, radiator covers and decorative elements are all coordinated by design with the rest of the GAM furnishings so that they can be placed into any context to maintain the harmony of the whole.

Les accessoires complètent la gamme de nos meubles et en étendent les fonctionnalités. Les cloisons, les étagères, les miroirs, les cache-radiateurs et les figures décoratives sont conçus selon le mobilier de GAM. Ils peuvent être placés dans n'importe quel contexte, tout en conservant l'harmonie de l'ensemble.

Los accesorios completan la gama de nuestro mobiliario y amplían la funcionalidad. Las paredes divisorias, los estantes, los espejos, los cubreradiadores y las figuras decorativas son coordinados por design al resto del mobiliario GAM y pueden colocarse en cualquier contexto, manteniendo la armonía del conjunto.

QUIOLÀ 70

ESEMPLI DI COMPOSIZIONI
EXAMLES OF POSSIBLE COMPOSITIONS
EXEMPLES DE COMPOSITIONS
EJEMPLOS DE COMPOSICIONES

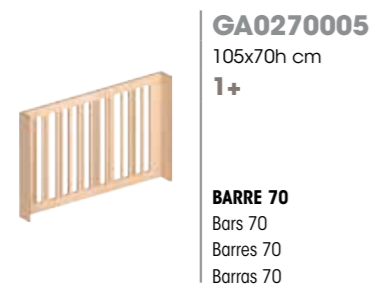


Un sistema innovativo per costruire spazi a misura di bambino, dove organizzare diverse attività. Pannelli diversi si compongono per realizzare pareti attrezzate multifunzionali, arricchite da specchi e librerie. Moduli con fori e oblò consentono ai bambini di affacciarsi, guardare o passare attraverso. Un portello permette di delimitare completamente uno spazio. Quiolà è la soluzione più semplice per suddividere funzionalmente ambienti molto estesi, agevolando l'orientamento dei bambini.

An innovative system for building spaces suitable for children and various activities. Different panels come together to form multifunctional equipment walls, enriched with mirrors and bookshelves. Modules with holes and larger portholes allowing children to peek or climb through. A door gives the interior space some intimacy. Quiolà is the simplest solution for functionally splitting very large spaces, thus facilitating children's orientation.

Un système innovant pour la construction d'espaces appropriés pour les enfants et pour les différentes activités. Différents panneaux sont réunis pour former des murs d'équipements multifonctionnels, enrichis avec des miroirs et des étagères. Les modules avec des trous et les grands hublots permettent aux enfants de grimper, de regarder et de passer à travers. Une porte permet de délimiter entièrement l'espace intérieur. Quiolà est la solution la plus simple pour diviser de manière fonctionnelle de très grands espaces, facilitant ainsi l'orientation des enfants.

Un sistema innovador para construir espacios a medida del niño, donde organizar varias actividades. Varios paneles se componen para realizar paredes equipadas y multifuncionales, enriquecidas por espejos y librerías. Módulos con agujeros y ventanillas permiten a los niños asomarse, mirar o atravesarlos. Una puertecilla permite delimitar completamente el espacio interno. Quiolà es la solución más sencilla para subdividir funcionalmente ambientes muy extendidos facilitando la orientación de los niños.

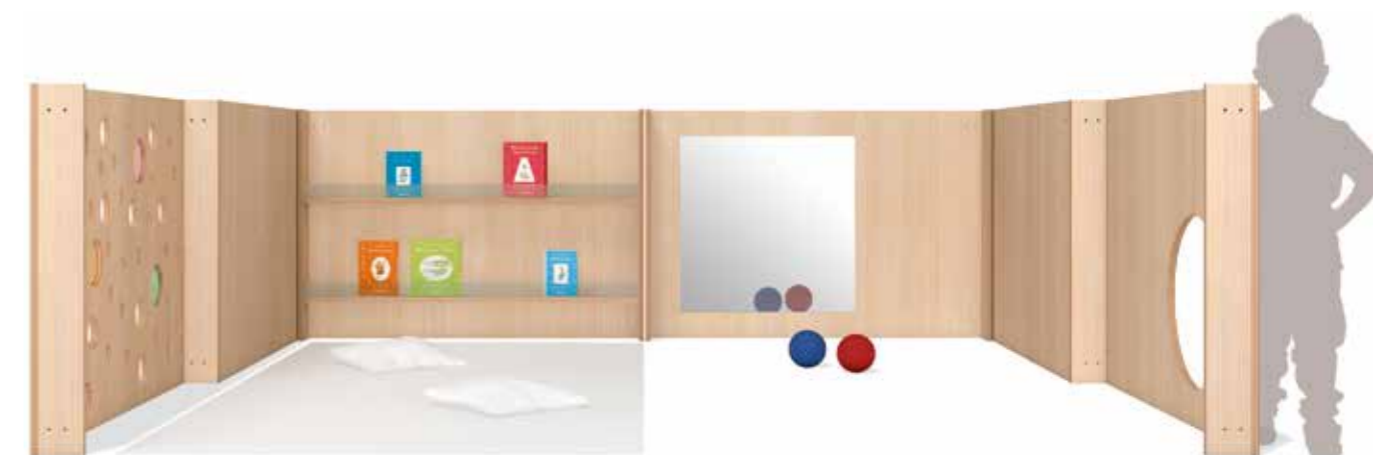
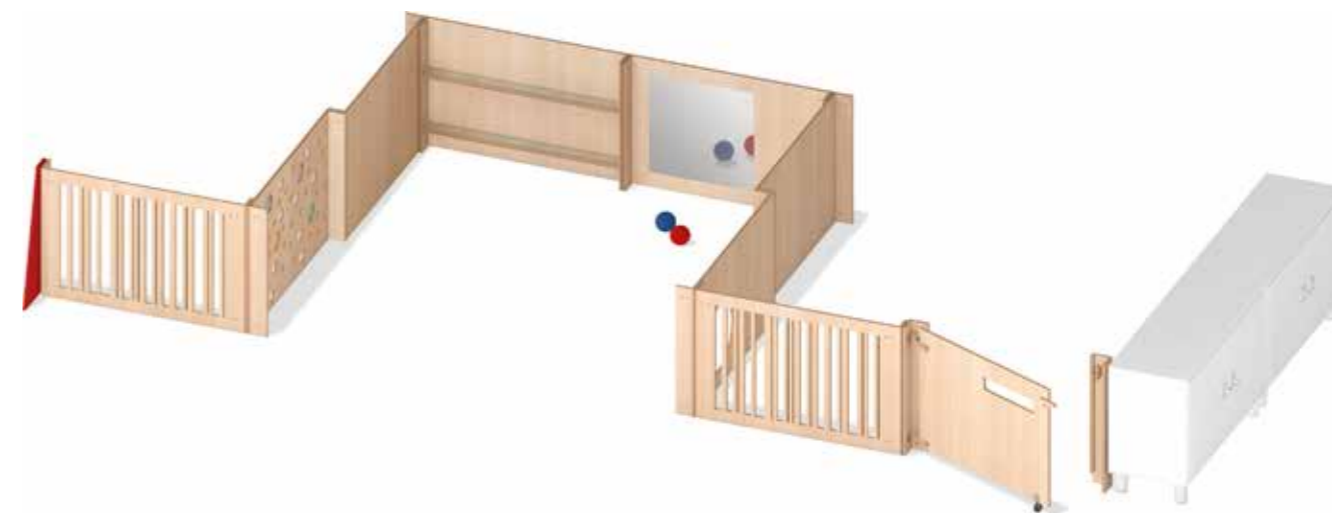


I pannelli si legano tra loro senza ferramenta, elementi di collegamento né piedi. Possono essere uniti ai contenitori alti 70 cm.

The panels can be joined without metalware, fasteners or feet and can be attached to 70 cm high cabinets.

Les panneaux sont assemblés entre eux sans quincaillerie, attaches ou pieds et ils peuvent être fixés à des contenieurs d'une hauteur de 70 cm.

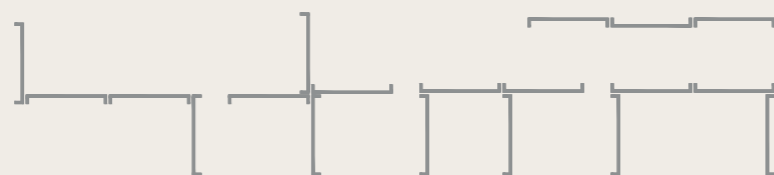
Los paneles se unen entre ellos sin materiales de ferretería, elementos de conexión ni pies. Pueden unirse a los contenedores de 70 centímetros de altura.



ACCESSORI

ACCESSORIES
ACCESSOIRES
ACCESORIOS

QUIOLÀ 100



ESEMPI DI COMPOSIZIONI
EXAMPLES OF POSSIBLE COMPOSITIONS
EXEMPLES DE COMPOSITIONS
EJEMPLOS DE COMPOSICIONES

Quiolà 100 è alto un metro, per definire spazi adatti a bambini più grandi e per collegarsi ai contenitori più alti. Un pannello appenditutto permette di agganciare contenitori, lavagne e piani inclinati per disegnare. Con pochi pannelli si possono costruire casette e tane degli specchi.

Quiolà 100 is one metre high, to define areas suitable for older children and to connect to higher cabinets. A hanger panel allows attachment of organizers, whiteboards and inclined drawing surfaces. With just a few panels little houses and dens of mirrors can be constructed.

Quiolà 100 a une hauteur d'un mètre, pour définir des espaces adaptés aux enfants plus âgés et pour s'assembler à des meubles plus élevés. Un panneau porte-objets permet de fixer des conteneurs, des tableaux et des surfaces inclinées pour dessiner. Avec juste quelques panneaux, des maisonnettes et des cachettes avec miroirs peuvent être construites.

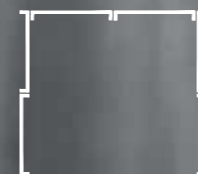
Quiolà 100 es alta un metro, para definir espacios aptos para niños más grandes y para conectarse a los muebles más altos. Un panel colgador permite enganchar contenedores, pizarras y planos inclinados para dibujar. Con pocos paneles se pueden construir las casas y las madrigueras de los espejos.






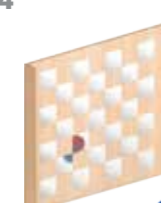







COMPOSIZIONE TIPO
COMPOSITIONS
COMPOSITIONS
COMPOSICIONES

TANA DEGLI SPECCHI



CASSETTA



 <p>GA0271000 105x10x100h cm 1+</p> <p>PARETE 100 Wall 100 Parois 100 Pared 100</p>	 <p>GA0271001 105x100h cm 1+</p> <p>PASSAGGIO 100 Passage 100 Passage 100 Pasaje 100</p>	 <p>GA0271002 105x100h cm 1+</p> <p>OBLÒ 100 Portholes 100 Hublot 100 Ventanilla 100</p>	 <p>GA0271003 105x100h cm 1+</p> <p>OBLÒ-BUCHI 100 Portholes/holes 100 Hublot-trous 100 Ventanilla-agujeros 100</p>
 <p>GA0271004 105x100h cm 1+</p> <p>SPECCHIO 100 Mirror 100 Miroir 100 Espejo 100</p>	 <p>GA0271005 105x100h cm 1+</p> <p>SPECCHIO PIXEL 100 Mirror Pixel 100 Miroir Pixel 100 Espejo Pixel 100</p>	 <p>GA0271006 105x100h cm 1+</p> <p>LIBRI 100 Books 100 Livres 100 Libros 100</p>	 <p>GA0271007 105x100h cm 1+</p> <p>APPENDITUTTO 100 Hangers 100 Porte-objets 100 Panel colgador 100</p>
 <p>GA0271011 25x25x25h cm 1+</p> <p>CONTENITORE Box / Boîte / Caja</p>	 <p>GA0271012 37x14,5x14,5h cm 1+</p> <p>MENSOLA Shelf / Étagère / Estante</p>	 <p>GA0271013 85,3x14,5x56,5h cm 1+</p> <p>DISEGNO Drawing Dessin Dibujo</p>	 <p>GA0271014 85,3x56,5h cm 1+</p> <p>LAVAGNA Blackboard Tableau Pizarra</p>
 <p>GA0271015 60x100h cm 1+</p> <p>FANALE DI CODA 100 Taillight 100 Lanterne de queue 100 Farol rojo 100</p>			



ACCESSORI

ACCESSORIES
ACCESSOIRES
ACCESORIOS



* Colori a pag 055
Colors - see page 055
Couleurs à la page 055
Colores - consulte la página 055



GA0255900

88h cm

1+

CANCELLINO IN LEGNO A STECCHE A MISURA

Slatted wooden gate,
customized measures
Portillon en bois à listels,
mesures personnalisées
Valla de madera de varillas,
medidas personalizadas



GA0276203

100x25x25h cm

1+

MENSOLA CON FIANCHI CASTELLO

Shelf with decorated sides: castle
Étagère avec côtés décorés: château
Estante con laterales castillo



GA0276600

100x25x25h cm

1+

MENSOLA CON FIANCHI CASA DELLA STREGA

Shelf with decorated sides:
witch's house
Étagère avec côtés décorés:
maison de la sorcière
Estante con laterales casa de
la bruja

Con frontale smontabile e ispezionabile.
With removable front for inspection purposes.
Avec partie frontale démontable.
Con parte frontal desmontable e inspeccionable.



GA0256100

1+

COPRITERMOSIFONE IN LEGNO MASSELLO

Radiator cover in solid wood
Cache radiateur en bois massif
Cubrerradiador de madera maciza



GA0276204

100x25x25h cm

1+

MENSOLA CON FIANCHI TOPO

Shelf with decorated sides: mouse
Étagère avec côtés décorés: souris
Estante con laterales ratón



GA0276200

105x26x22h cm

1+

MENSOLA CON FIANCHI COLORATI

Shelf with colored sides
Étagère avec côtés colorés
Estante con laterales de colores

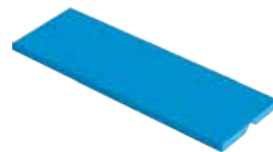


GC0000312

1+

COPRITERMOSIFONE IN MATERIALE PLASTICO

Radiator cover
in plastic material
Cache radiateur
en matière plastique
Cubrerradiador
de material plástico



GC0000427

100hx5x5x1 cm

1+

GC0000316

150hx5x5x1 cm

1+

GC0000428

200hx5x5x1 cm

1+

PARASPIGOLI

Corner protectors
Cornières de protection
Protectores de esquineros

Dettaglio appendiabiti / Hanger detail
Détail porte-manteaux / Detalle de colgador



GA0276205

105x26x22h cm

1+

MENSOLA CON FIANCHI COLORATI, BORDO ANTERIORE E 6 APPENDIABITI

Shelf with colored sides,
front edge and 6 hooks
Étagère avec côtés colorés,
bord avant et 6 crochets
Estante con laterales de colores,
borde delantero y 6 ganchos



GA0276201

105x26x22h cm

1+

MENSOLA CON FIANCHI COLORATI E BORDO ANTERIORE

Shelf with colored sides
and front edge
Étagère avec côtés colorés
et bord avant
Estante con laterales de colores
y borde delantero

ACCESSORI

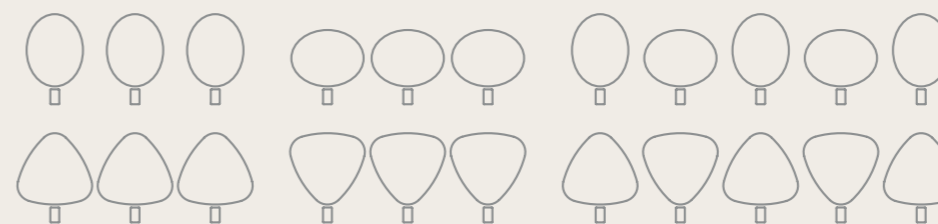
ACCESSORIES
ACCESSOIRES
ACCESORIOS



FIGURE

FORMS
FORMES
FIGURAS

ALBERI DEI POMELLI

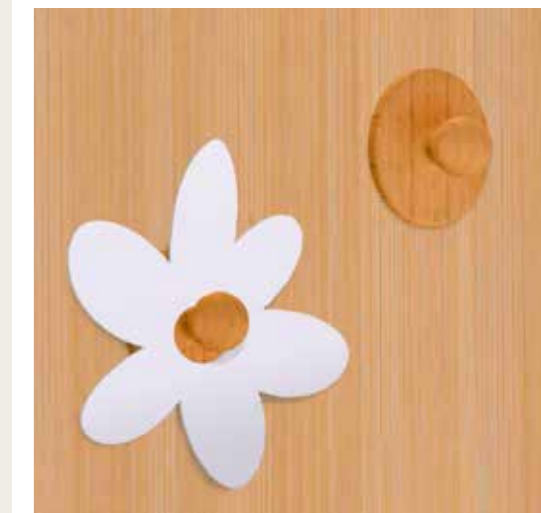


Pomelli al posto delle mele. Perché ai pomelli si possono appendere dischi colorati, frutti disegnati, fiori inventati, foglie vere. E anche animali, oggetti, fili, disegni, fotografie. L'albero dei pomelli cambia tutti i giorni, grazie alla fantasia dei bambini e delle educatrici.

Knobs in the place of apples. Because on these knobs can be hung coloured discs, drawings of fruit, invented flowers, real leaves, animals, wire, photos and a variety of drawings and objects. The tree changes every day, thanks to the imagination of children and educators.

Des boutons à la place des pommes. Parce que sur ces boutons, des disques colorés, des fruits dessinés, des fleurs inventées, de vraies feuilles, des animaux, des objets, des fils, des dessins et des photos peuvent y être accrochés. L'arbre change tous les jours, grâce à l'imagination des enfants et des éducateurs.

Pomos en lugar de manzanas. Porque en los pomos se pueden colgar discos colorados, frutos dibujados, flores inventadas, verdaderas hojas, e incluso animales, objetos, hilos, dibujos, fotografías. El árbol de las perillas cambia a diario gracias a la fantasía de los niños y de las educadoras.



GA0272807
23x40h/12x12h/
9x9h/7x7h cm
1+

LUNA E STELLE
Moon and stars
Lune et étoiles
Luna y estrellas

GA0272808
55x55h cm
1+

SOLE
Sun
Soleil
Sol

GA0272809
80x40h/38x18h cm
1+

NUVOLE
Clouds
Nuages
Nubes

GA0272810
30x25h cm
1+

UCCELLO
Bird
Oiseau
Pájaro

GA0272814
100x195h cm
1+

ALBERO GRANDE
Big tree
Grand arbre
Árbol grande

GA0272811
33x40h cm
1+

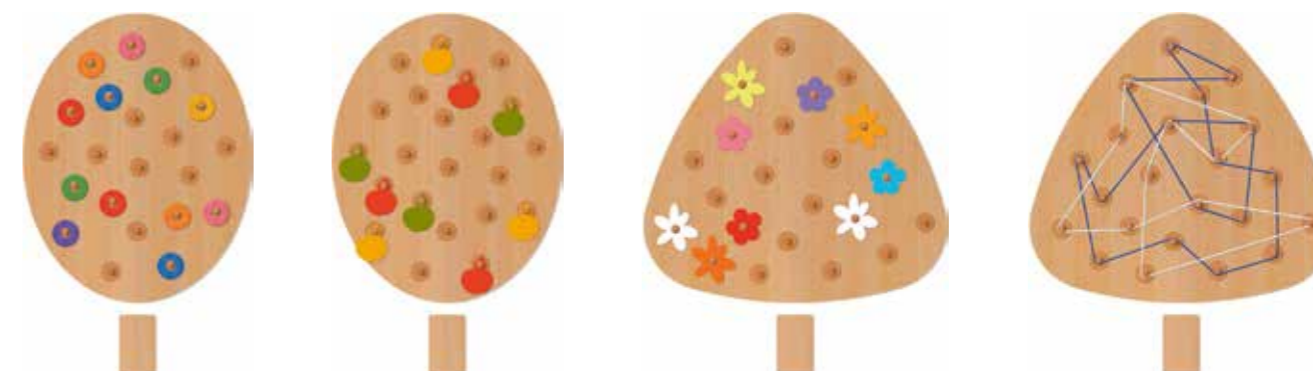
GATTO
Cat
Chat
Gato

GA0272813
80x120h cm
1+

ALBERO PICCOLO
Small tree
Petit arbre
Árbol pequeño

GA0272812
75x40h cm
1+

CANE
Dog
Chien
Perro



GA0272815
95x150h cm
1+

ALBERO DEI POMELLI 1
Knob-tree 1
Arbre des boutons 1
Árbol de los pomos 1

GA0272816
125x150h cm
1+

ALBERO DEI POMELLI 2
Knob-tree 2
Arbre des boutons 2
Árbol de los pomos 2

ACCESSORI

ACCESSORIES
ACCESSOIRES
ACCESORIOS



GA0275200
80x74x140h cm
1+

**CAVALLETTO PITTURA
REGOLABILE**
Adjustable painting easel
Chevallet peinture
réglable
Caballete de pintura
regulable



GA0275700
105x90h cm
1+

**PANNELLO INCLINABILE
A PARETE**
Reclinable wall panel
Panneau mural
incluable
Panel inclinable
de pared



GA0275900
90 cm
1+

**LUNGHEZZA - LENGTH
LONGUEUR - LONGITUD 50 mt**
ROTOLO DI CARTA
Paper roll
Rouleau de papier
Rollo de papel

Sicurezza testata.
Tested safely.
Sécurité certifiée.
Seguridad testada.



GA0281300
127x97h cm

GA0281301
40x40h cm

GA0281302
60x60h cm

GA0281303
60x90h cm

GA0281305
140x100h cm
0+

SPECCHIO A PARETE
Wall mirror
Miroir mural
Espejo de pared



GA0230800
20x20 cm
0+

SPECCHIO QUADRATO
Square mirror
Miroir carré
Espejo cuadrado



GA0275600
150x100h cm

GA0275601
105x90h cm
1+

**PANNELLO IN LEGNO
NON VERNICIATO**
Unpainted wooden wall panel
Panneau en bois non verni
Panel de madera no barnizado



GA0276100
120x4h cm
1+

**LISTELLO IN LEGNO
A PARETE**
Wooden wall rail
Bande murale en bois
Listón de madera
de pared



GA0275800
105x90h cm
1+

**PANNELLO
PORTAROTOLI A PARETE**
Hanging paper roll
holder
Panneau mural
porte-rouleaux de papier
Panel portarrollos
de pared



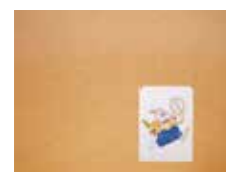
GA0281500
120x60x110h cm
2+

**TRIANGOLO
DI SPECCHI**
Kaleidoscope
Kaléidoscope
Triángulo de espejos



GA0281800
40x6x120h cm
2+

**SPECCHIO
TRASFORMANTE**
Deforming mirror
Miroir transformant
Espejo deformante



GP0621000
105x90h cm

GP0621001
60x60h cm
1+

PANNELLO DI SUGHERO
Cork panel
Panneau en liège
Panel de corcho



GP0621100
120x5h cm
1+

**STRISCIA
DI SUGHERO**
Cork strip
Bande en liège
Franja de corcho



GA0275501
100x70h cm
1+

**PANNELLO
IN PLEXIGLAS
A PARETE**
Plexiglas wall panel
Panneau mural en plexi
Panel en plexiglas
de pared



GA0286400
150x150 cm

GA0286401
150x200 cm

GA0286402
200x200 cm

GA0286403
200x300 cm

GA0286404
ø150 cm

GA0286405
ø200 cm

GA0286406
170x50 cm
0+

TAPPETO IN TREFFORD
Tretford carpet
Tapis en tredford
Alfombra en treford



GA0286200
150x150 cm

GA0286201
200x150 cm

GA0286202
200x200 cm

GA0286203
200x300 cm

GA0286204
ø150 cm

GA0286205
ø200h cm

0+

TAPPETO IN MOQUETTE
Moquette carpet
Tapis en moquette
Alfombra en moquette

ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY
AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU
ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO
Y ACTIVIDADES

Gli arredi per le scoperte sensoriali e per i primi passi, le tane e le casette per l'intimità e il piccolo gruppo, le pedane, gli espositori per i libri e i mobiletti per il gioco simbolico sono completati da accessori di qualità certificata.

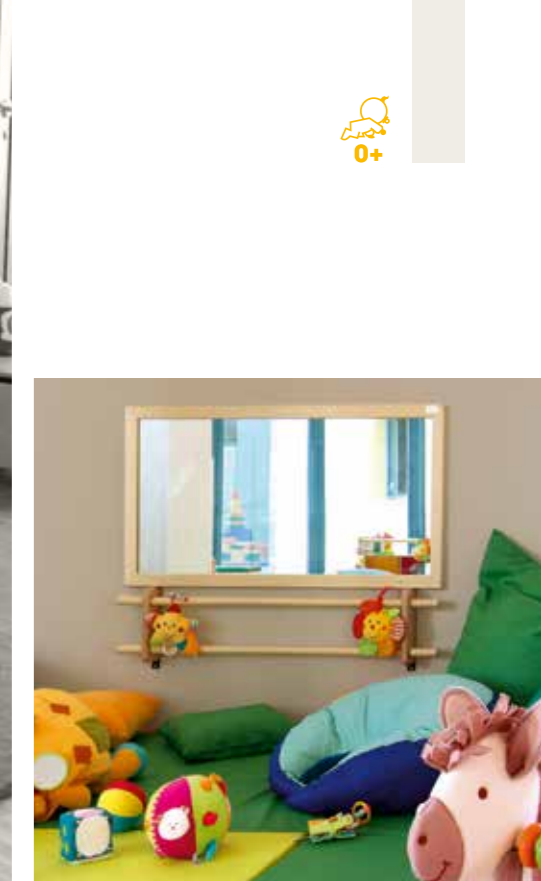
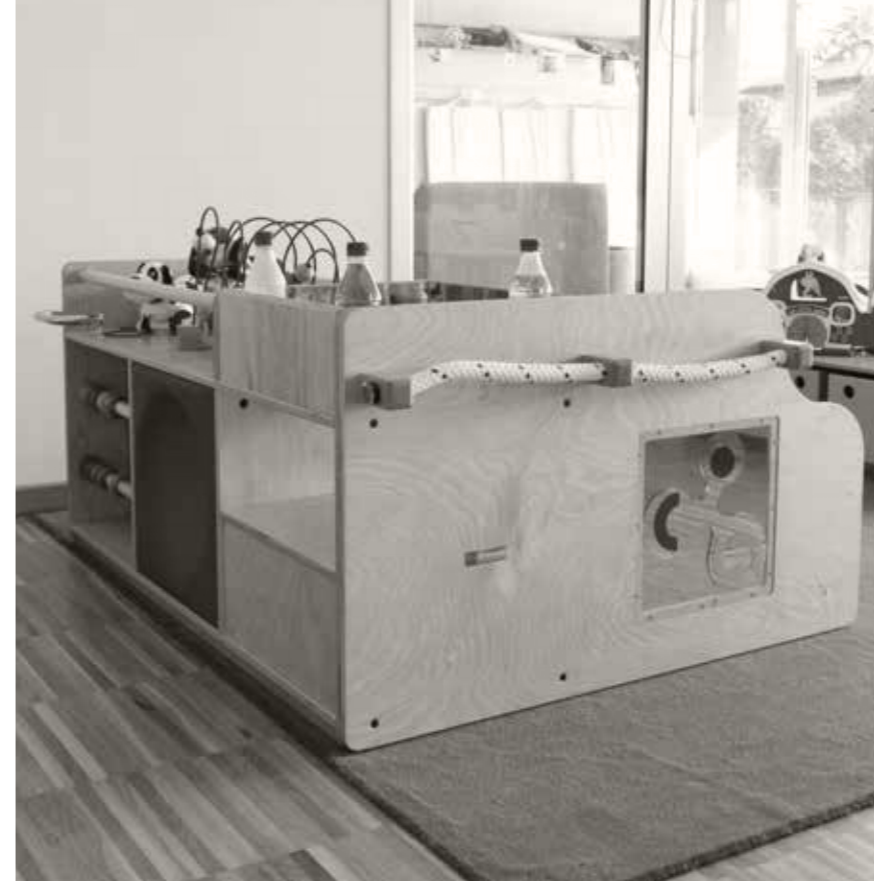
Our furnishings for sensory discoveries and first steps, dens and little play houses for personal intimacy and small groups, platforms, book exhibitors and symbolic play cabinets are complemented by accessories of certified quality.

Les meubles pour les découvertes sensorielles et pour les premiers pas, les cachettes et les maisonnettes conçues pour l'intimité et le petit groupe, les plates-formes, les présentoirs pour les livres et les coffres pour le jeu symbolique sont complétés par des accessoires de qualité certifiée.

El mobiliario para los descubrimientos sensoriales y para los primeros pasos, las madrigueras y las casas para la intimidad y el pequeño grupo, las tarimas, los expositores para los libros y los mueblecitos para el juego simbólico son completados por accesorios de calidad certificada.

ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO Y ACTIVIDADES



GA0277911
143x28h CA cm
0+

CURVA SENSORIALE DEL TATTO

Touch sensory panel
Panneau sensoriel courbe: toucher
Curva sensorial del tacto



GA0280101
120x41x60h cm
0+

PRIMIPASSI

Baby walker unit
Meuble premiers pas
Mueble primeros pasos



GA0280100
120x41/100x60h cm
0+

PRIMIPASSI CON PANNELLO SENSORIALE

Baby walker unit with sensory panel
Meuble premiers pas avec panneau sensoriel
Mueble primeros pasos con panel sensorial



GA0277905
40x40h cm
0+

PANNELLO SENSORIALE DEL TATTO-SPECCHIO

Touch sensory panel: mirror
Panneau sensoriel: miroir
Panel sensorial del tacto espejo



GA0277906
40x40h cm
0+

PANNELLO SENSORIALE DEL TATTO-FORME

Touch sensory panel: shapes
Panneau sensoriel: formes
Panel sensorial del tacto formas



GA0277900
40x40h cm
0+

PANNELLO SENSORIALE DEL TATTO-GOMMA MILLERIGHE

Touch sensory panel: rigid rubber
Panneau sensoriel: caoutchouc millrayas
Panel sensorial del tacto-goma millrayas



GA0281000
200 cm
0+

GA0281002

150 cm
0+

CORRIMANO A DUE PRESE A MURO

Wall handrail
Main courante mural
Pasamanos de dos asas de pared



GA0281001
180 cm
0+

CORRIMANO A DUE PRESE A MURO LEGNO/METALLO

Wall handrail in metal and wood
Main courante mural en bois et métal
Pasamanos de dos asas de pared madera/metál



GA0277901
40x40h cm
0+

PANNELLO SENSORIALE DEL TATTO-LEGNO FRESATO

Touch sensory panel: milled wood
Panneau sensoriel: bois
Panel sensorial del tacto-madera fresada



GA0277903
40x40h cm
0+

PANNELLO SENSORIALE DEL TATTO-MORBIDO

Touch sensory panel: soft sensation
Panneau sensoriel souple
Panel sensorial del tacto suave



GA0277904
40x40h cm
0+

PANNELLO SENSORIALE DEL TATTO-RUVIDO

Touch sensory panel: rough sensation
Panneau sensoriel rugueux
Panel sensorial del tacto áspero

Sensoriale grazie alla doppia presa in metallo e legno, per sperimentare le sensazioni di caldo e freddo.

Thanks to the rods in metal and wood, children can experience warm and cold sensations.

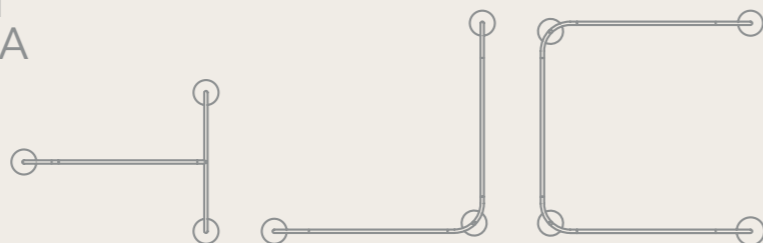
Grâce à la double prise en métal et en bois, l'enfant peut éprouver des sensations de chaud et de froid.

Sensorial gracias a la doble asa de metal y madera para experimentar las sensaciones del calor y del frío.

ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO Y ACTIVIDADES

PRIMIPASSI SULLA LUNA



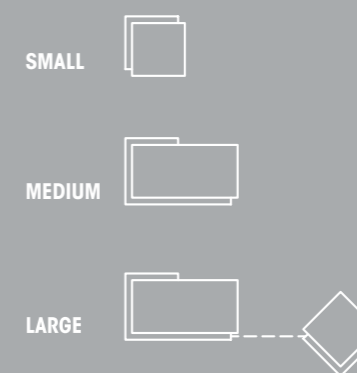
Primipassi Sulla Luna prende i suoi piedi tondi dalle capsule che hanno portato gli uomini a camminare sulla luna. È la struttura più semplice ed essenziale per aiutare i bambini ad alzarsi e camminare, che funziona come le sbarre di ginnasti e ballerine. Serve anche a disegnare percorsi o individuare spazi da allestire per i più piccoli. Con pochi elementi in legno e metallo laccato bianco è possibile realizzare diverse composizioni.

Primipassi Sulla Luna takes its round feet from the capsule that took men to walk on the moon. It is the simplest and most essential structure for helping children to stand and walk, just like gym or ballet bars. It can also be used to create pathways or distinguish areas set up for the littlest ones. With just a few elements different compositions can be created.

Les pieds ronds de Primipassi Sulla Luna s'inspirent des capsules qui ont emmené les hommes à marcher sur la lune. Il s'agit de la structure la plus simple et la plus essentielle pour aider les enfants à se lever et à marcher, qui fonctionne comme les barres dans les salles de gym ou de danse. Elle peut également être utilisée pour créer des itinéraires ou identifier des zones à mettre en place pour les plus petits. Avec juste quelques éléments, des compositions différentes peuvent être créées.

Primipassi Sulla Luna toma los pies redondos de las cápsulas que permitieron al hombre de caminar sobre la luna. Es la estructura más sencilla y esencial para ayudar a los niños a levantarse y caminar, funciona como las barras de los gimnastas y bailarinas. Sirve incluso para diseñar recorridos o identificar espacios para preparar para los más pequeños. Con pocos elementos es posible realizar varias composiciones.

PRIMIPASSI CUBO

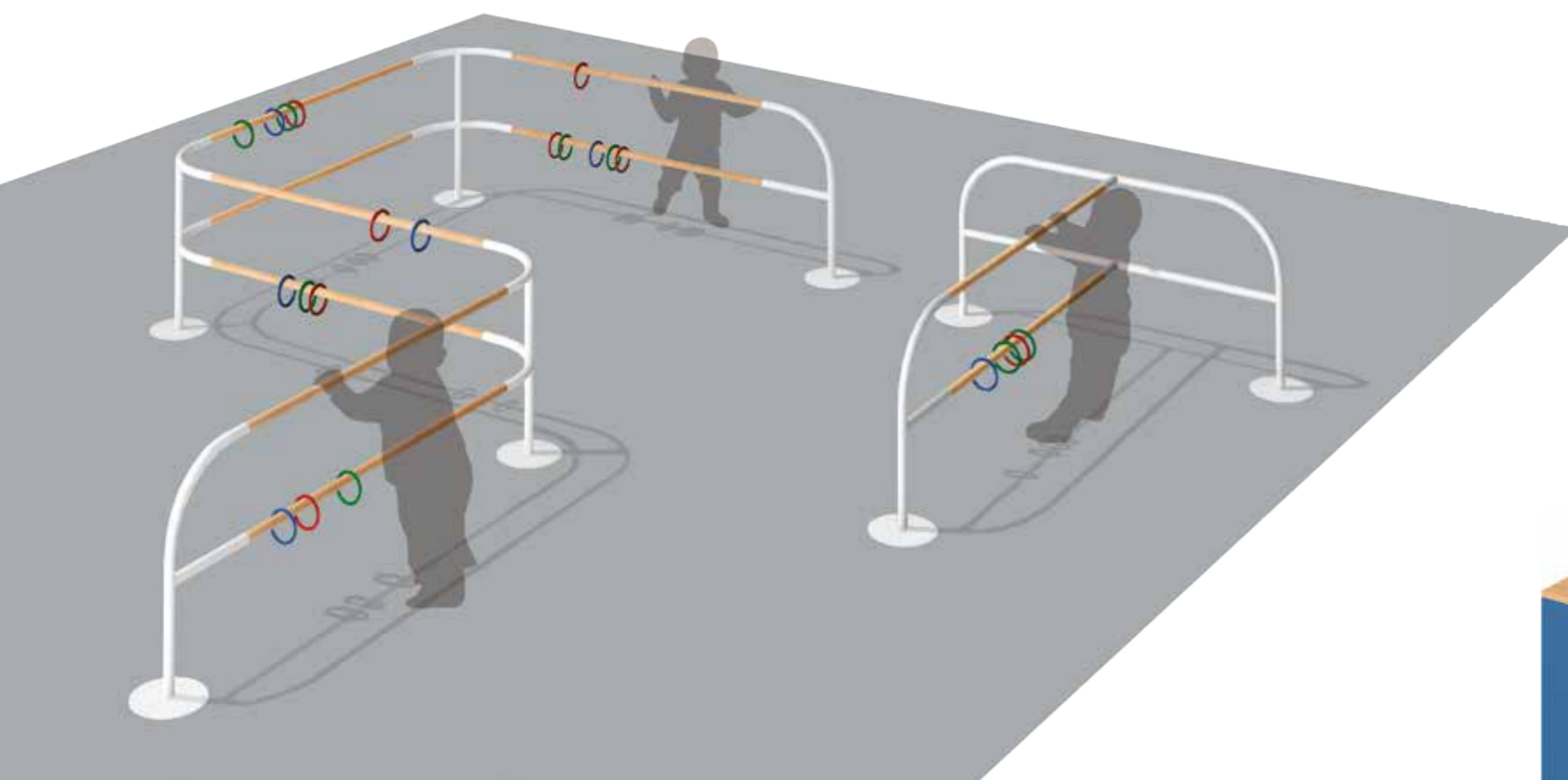


Due moduli primipassi progettati per offrire occasioni di gioco ai bambini più piccoli e per stimolare le loro competenze motorie e percettive. Possono essere uniti tra loro per realizzare percorsi o utilizzati separatamente. Primipassi Cubo è semplice ed essenziale, per evitare che dettagli superflui disturbino le scoperte individuali, quando i bambini cercano a gattoni un rifugio, entrano in un tunnel, guardano attraverso i fori o si ritrovano riflessi.

Two Primipassi modules designed to offer playing opportunities to younger children and to stimulate their motor skills and perception. They can be joined together to provide pathways or used separately. Primipassi Cubo is simple and essential, in order to avoid unnecessary details disturbing specific discoveries, when children crawl into a shelter, enter a tunnel, look through holes or see themselves reflected.

Deux modules Primipassi conçus pour offrir des possibilités de jeu aux jeunes enfants et pour stimuler leur motricité et leur perception. Ils peuvent être unis entre eux pour réaliser des itinéraires ou utilisés séparément. Primipassi Cubo est simple et essentiel, afin d'éviter que des détails inutiles dérangent les découvertes spécifiques, lorsque les enfants rampent dans un abri, entrent dans un tunnel, regardent à travers les trous ou se reconnaissent.

Dos módulos de primeros pasos diseñados para ofrecer ocasiones de juego a los niños más pequeños y para estimular sus habilidades motoras y perceptivas. Pueden unirse entre ellos para realizar recorridos o utilizarse por separado. Primipassi Cubo es sencillo y esencial para evitar que detalles superfluos perturben los descubrimientos individuales cuando los niños buscan gateando un refugio, entran al túnel, miran a través de agujeros y se encuentran reflejados.



- | | | | |
|--|--|---|--|
|  <p>GA0280303
ø2,5x100 cm
0+</p> <p>ASTE
Beams
Baguettes
Varillas</p> |  <p>GA0280306
125x25x51h cm
0+</p> <p>PONTE
Bridge
Pont
Puente</p> |  <p>GA0280305
36x36x51h cm
0+</p> <p>GIRO
Round
Tour
Vuelta</p> |  <p>GA0280304
37,5x25x51h cm
0+</p> <p>TERMINE
End
Terme
Final</p> |
|--|--|---|--|

- | | | |
|---|--|---|
| <p>GA0280300
55x55x77,5h cm
0+</p> <p>PRIMIPASSI CUBO SMALL
Baby walker Cubo Small
Meuble premiers pas Cubo Small
Mueble primeros pasos Cubo Small</p> | <p>GA0280301
110x55x55h cm
0+</p> <p>PRIMIPASSI CUBO MEDIUM
Baby walker Cubo Medium
Meuble premiers pas Cubo Medium
Mueble primeros pasos Cubo Medium</p> | <p>GA0280302
220x55x55/77,5h cm
0+</p> <p>PRIMIPASSI CUBO LARGE
Baby walker Cubo Large
Meuble premiers pas Cubo Large
Mueble primeros pasos Cubo Large</p> |
|---|--|---|

ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO Y ACTIVIDADES



GA0280803

150x100x120h cm

1+

TAPPETO NON INCLUSO
CARPET NOT INCLUDED - TAPIS NON INCLUS
ALFOMBRA NO INCLUIDO

TANA AD ARCO

Bow house
Cachette courbée
Cueva de arco

GA0286407

140x98 cm

1+

TAPPETO PER TANA AD ARCO

Carpet for bow house
Tapis pour cachette courbée
Alfombra para cueva de arco



GA0280800

105x60x60/100h cm

0+

TANA DELLE TRASPARENZE

Nest with transparent parts
Cachette des transparences
Cueva de las transparencias

Spazio dell'intimità e del rilassamento, dove giocare soli o in piccoli gruppi. Dotata di specchi, tasche e pannelli trasparenti, per giocare con le percezioni.

The nest is the place of privacy and relaxation, where children can play alone or in small groups. It is equipped with mirrors, bags and transparent panels to play with perceptions.

Espace d'intimité et de détente, où les enfants peuvent jouer seuls ou en petits groupes. Équipée de miroirs, de poches en tissu et de panneaux transparents, pour jouer avec les perceptions.

Espacio de intimidad y relajación donde jugar solos o en pequeños grupos. Dispone de espejos, bolsillos y paneles transparentes para jugar con las percepciones.



GA0280801

105x105hx100h cm

1+

MATERASSO NON INCLUSO
MAT NOT INCLUDED - MATELAS NON INCLUS
COLCHÓN NO INCLUIDO

TANA DELLA STREGA

Witch's house
Maison de la sorcière
Cueva de la bruja

GAI200300

100x100x5h cm

1+

MATERASSO PER TANA DELLA STREGA

Mat for witch's house
Matelas pour maison de la sorcière
Colchón para cueva de la bruja



GA0258500

71x41x100h cm

1+

MOBILE PASSANTE GIOCO DEGLI SPECCHI

Mirror game unit
Meuble en miroirs
Mueble juego de los espejos

Le quattro pareti interne rivestite di specchi stimolano i processi di scoperta percettiva, talvolta spaesanti.

The four inner parts are covered with mirrors, in order to stimulate perceptive discoveries, which can be bewildering.

Les quatre parties intérieures, recouvertes de miroirs, stimulent les processus de découverte, parfois stupéfiants.

Las paredes internas están recubiertas de espejos que estimulan los procesos de descubrimiento perceptivo, a veces con espejos en las 4 partes internas.

Ambiente classico dell'immaginario infantile, permette ai bambini di esprimere le proprie emozioni e di costruire trame logiche e testi narrativi.

The witch's house is taken from children's imagery and literature. It offers children the opportunity of expressing their emotions and of producing narrative texts and plots.

La maison de la sorcière est un environnemente classique de l'imaginaire des enfants, qui leur permet d'exprimer leurs émotions et d'organiser les trames logiques de leurs histoires.

Ambiente clásico del imaginario infantil, permite a los niños expresar sus emociones y construir tramas lógicas y textos narrativos.



GA0258501

71x41x100h cm

1+

MOBILE GIOCO DEL CUCÙ

Cukoo game unit
Meuble jeu de la découverte
Mueble del juego del reloj cucú

ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO Y ACTIVIDADES



CONTENITORI E MORBIDI

ORGANIZER ON WHEELS AND SOFT ELEMENTS
CASIERS SUR ROULETTES ET ÉLÉMENTS SOUPLES
CASILLEROS SOBRE RUEDAS Y ELEMENTOS BLANDOS



I casellari su ruote e gli elementi morbidi compongono luoghi in cui i bambini ripongono libri o giochi e trovano spazio per leggere o giocare. La superficie si colora, si alza e si abbassa. I bambini possono percorrerla, salire e scendere, oppure fermarsi a sfogliare, ad ascoltare o a conversare.

The organizers on wheels and the soft elements make up spaces for children to place books or toys or to read or play. The surfaces can be coloured, lifted and lowered. Children can run along the elements, climb up and down, stop to flick through a book, listen or talk.

Les casiers sur roues et les éléments souples forment des espaces où les enfants reposent les livres ou les jouets et trouvent de l'espace pour lire ou jouer. La surface se colore, se lève et s'abaisse. Les enfants peuvent courir le long des éléments, monter et descendre, s'arrêter pour feuilleter un livre, écouter ou parler.

Casilleros sobre ruedas y elementos blandos componen lugares en los cuales los niños guardan los libros o juegos y encuentran un espacio para leer o jugar. La superficie se colora, se eleva y se baja. Los niños pueden recorrerla, subir y bajar o detenerse para hojear, escuchar y conversar.



GA0268100

75x75x26h cm

1+



PEDANA CON CASSETTO SU RUOTE

Play platform with 1 drawer on casters
Plateforme avec tiroir sur roulettes
Tarima con cajón sobre ruedas



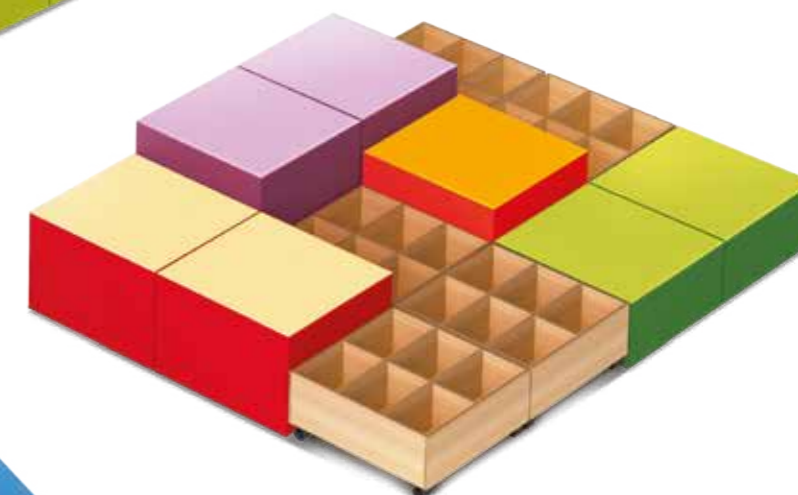
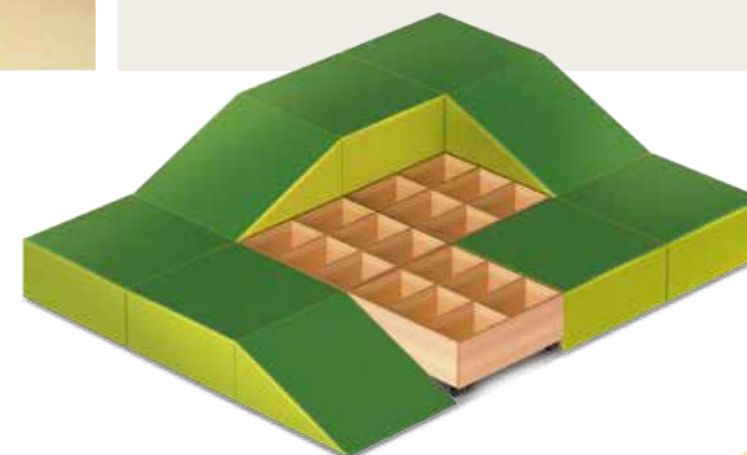
GA0268300

100x100x27h cm

1+

PEDANA GIOCO CON 4 CASSETTI

Play platform with 4 drawers
Plateforme avec 4 tiroirs
Tarima juego con 4 cajones



GA0268500

100x100x28h cm

1+

PEDANA GIOCO COSTRUZIONI CON 4 CASSETTI E SPECCHIO

Play platform with 4 drawers and 1 mirror
Plateforme pour constructions avec 4 tiroirs et miroir
Tarima bloques para la construcción con 4 cajones con espejo



Con specchio centrale.
With central mirror.
Avec un miroir placé au centre.
Con espejo central.



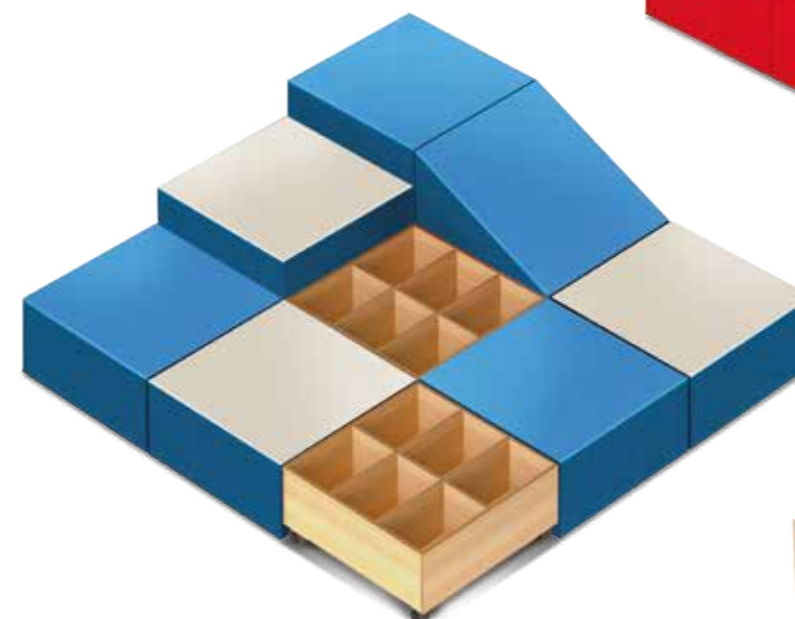
GA0278102

56x5h cm

1+

ASTA PER TASCHE IN TESSUTO PER 4 TASCHE

Rod for 4 fabric pockets
Barre pour 4 poches en tissu
Varilla para cuatro bolsillos de tejido



Molto utili per la messaggeria, le comunicazioni scuola-genitori, ma anche per il gioco euristico.

Suitable to contain messages to parents, but also for discovery games.

Très utiles pour les messages, les communications école - famille, mais aussi pour le jeu de la découverte.

Muy útil para la mensajería, las comunicaciones escuela - padres pero también para el juego de investigación.



GA0278100

45x32h cm

1+

TASCHE PORTAOGGETTI IN TESSUTO CON ASTA

Fabric pockets with rod
Poches en tissu avec barre
Bolsillos portaobjetos en tejido con varilla



GA0278101

12,5x20h cm

1+

TASCA SINGOLA IN TESSUTO

Fabric pocket
Poche en tissu
Bolsillo individual en tejido

GA0261201

60x60x26h cm

1+

ESPOSITORE PORTALIBRI SU RUOTE A 6 CASELLE

6 Compartment book display on wheels
Présentoir à livres sur roulettes à 6 casiers
Expositor portallibros sobre ruedas a 6 casillas



ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO Y ACTIVIDADES



1+



GA0261202
60x60x60h cm
1+

ESPOSITORE PORTALIBRI SU RUOTE
Book display on casters
Présentoir à livres sur roulettes
Expositor portalibros sobre ruedas

Utile anche per le costruzioni a più livelli.

Suitable for construction games at different levels.

Utile pour les constructions à plusieurs niveaux.

Útil también para construcciones de varios niveles.



GA0278201
105x41x30h cm
1+

PANCA LEGNO
Wooden bench
Banquette en bois
Banco de madera



GA0279400
260x140x24/44h cm
1+

PEDANA "ROTONDO" SU 2 LIVELLI DX
2 Levels platform "Rotondo" - long side on the right hand
Estrade "Rotondo" à 2 niveaux - côté plus long à droite
Plataforma "Redonda" en 2 niveles, dcha

GA0279401
260x140x24/44h cm
1+

PEDANA "ROTONDO" SU 2 LIVELLI SX
2 Levels platform "Rotondo" - long side on the left hand
Estrade "Rotondo" à 2 niveaux - côté plus long à gauche
Plataforma "Redonda" en 2 niveles, izda



GA0256901
100x84h cm
1+

PANNELLO LIBRERIA A MURO CON 3 PIANETTI
Wall book display with 3 shelves
Présentoir à livres mural avec 3 tablettes
Tablero librería de pared con 3 estantes



GA0278202
105x41x30h cm
1+

PANCA LEGNO CON TREFFORD
Wooden bench with treford carpet
Banquette en bois avec tapis treford
Banco de madera con treford



GA0279500
140x90x24h cm
1+

PEDANA "ROTONDO" PICCOLA SU 1 LIVELLO DX
Small platform "Rotondo" - 1 level, long side on the right hand
Petite estrade "Rotondo" à 1 niveau, côté plus long à droite
Plataforma "Redonda" pequeña en 1 nivel, dcha

GA0279501
140x90x24h cm
1+

PEDANA "ROTONDO" PICCOLA SU 1 LIVELLO SX
Small platform "Rotondo" - 1 level, long side on the left hand
Petite estrade "Rotondo" à 1 niveau, côté plus long à gauche
Plataforma "Redonda" pequeña en 1 nivel, izda

Di forme morbide e sinuose, per il gioco libero, l'assemblea, la drammatizzazione, la narrazione, le costruzioni e la lettura.

The Rotondo platforms can be used for different daily routines: free play, conversations, theatre plays, tales telling, construction games and reading.

Cette estrade, caractérisée par sa forme sinieuse, peut être utilisée pour le jeu, la conversation, la dramatisation, le récit de contes, les constructions et la lecture.

De formas suaves y sinuosas, para el juego libre, la asamblea, la drammatización, la narración, las construcciones y la lectura.



GA0256902
50x84h cm
1+

PANNELLO LIBRERIA A MURO CON 3 PIANETTI
Wall book display with 3 shelves
Présentoir à livres mural avec 3 tablettes
Tablero librería de pared con 3 estantes



GA0278200
105x41x30h cm
1+

PANCA LEGNO CON MOQUETTE
Wooden bench with moquette carpet
Banquette en bois avec moquette
Banco de madera con moqueta



GA0279600
260x140x24h cm
1+

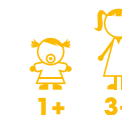
PEDANA "ROTONDO" GRANDE SU 1 LIVELLO DX
Large platform "Rotondo" - 1 level, long side on the right hand
Grande estrade "Rotondo" à 1 niveau, côté plus long à droite
Plataforma "Redonda" grande en 1 nivel, dcha

GA0279601
260x140x24h cm
1+

PEDANA "ROTONDO" GRANDE SU 1 LIVELLO SX
Large platform "Rotondo" - 1 level, long side on the left hand
Grande estrade "Rotondo" à 1 niveau, côté plus long à gauche
Plataforma "Redonda" grande en 1 nivel, izda

ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY
AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO
Y ACTIVIDADES



GA0266000

85x41x54h

1+

GA0266001

85x41x62h

3+

MOBILE CUCINA CON LAVELLO

Play kitchen with sink
Jeu cuisine: évier
Juego cocina: fregadero



GA0267000

85x41x54/110h cm

1+

GA0267001

85x41x62/118h cm

3+

**MOBILE CUCINA
CON CAPP A E LAVELLO**

Play kitchen with hood and sink
Jeu cuisine: capot et évier
Juego cocina: campana y fregadero



GA0266500

85x41x54h cm

1+

GA0266501

85x41x62h cm

3+

MOBILE DEL CAMBIO

Baby changing table
Table à langer
Juego del cambio



GA0267500

85x41x54/110h cm

1+

GA0267501

85x41x62/118h cm

3+

**MOBILE DEL CAMBIO
CON SOPRALZO**

Baby changing table with top
Jeu table à langer avec réhausse
Juego del cambio con realce



GA0266300

85x41x54h cm

1+

GA0266301

85x41x62h cm

3+

MOBILE CREDENZA

Play cupboard
Jeu buffet
Juego aparador



GA0267300

85x41x54h cm

1+

GA0267301

85x41x62h cm

3+

MOBILE CREDENZA CON TENDINA

Play cupboard with curtain
Jeu buffet avec rideau
Juego aparador con cortina



GA0265900

42,5x41x54h cm

1+

GA0265901

42,5x41x62h cm

3+

MOBILE FRIGORIFERO

Play fridge
Jeu cuisine: réfrigérateur
Juego nevera



GA0266700

42,5x41x54/110h cm

1+

GA0266701

42,5x41x62/118h cm

3+

**MOBILE FRIGORIFERO
E FORNO A MICROONDE**

Play fridge with microwave oven
Jeu réfrigérateur et unité micro ondes
Juego nevera con horno de microondas



GA0266400

42,5x41x54h cm

1+

GA0266401

42,5x41x62h cm

3+

MOBILE CREDENZA PICCOLO

Small play cupboard
Jeu buffet petit
Juego aparador pequeno



GA0266800

48x48x54h cm

1+

GA0266801

48x48x62h cm

3+

ELEMENTO ANGOLARE

Corner unit
Meuble d'angle
Elemento angular



GA0266200

85x41x54h cm

1+

GA0266201

85x41x62h cm

3+

MOBILE LAVATRICE

Play washing machine
Jeu machine à laver
Juego lavadora



GA0267200

85x41x54/110h cm

1+

GA0267201

85x41x62/118h cm

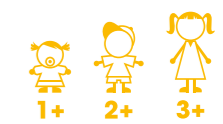
3+

**MOBILE LAVATRICE
CON SOPRALZO STENDITOIO**

Play washing machine with clothes horse top
Jeu machine à laver avec corde à linge
Juego lavadora con realce tendadero

ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO Y ACTIVIDADES



GA0267700
85x41x54/142h cm
1+
GA0267701
85x41x62/150h cm
3+
MOBILE MERCATINO
Play market
Jeu marché
Juego mercado



GA0267400
54x41x58/114h cm
2+
MOBILE TOILETTA
Dressing table
Jeu toilette
Juego tocador



GA0266601
42,5x56h cm
1+
SOPRALZO FINESTRA PICCOLO
Small window top
Réhausse avec rideau, petit
Top con tienda



GA0266602
85x56h x 60/62/63/73 cm
1+
SOPRALZO FINESTRA
Window top
Réhausse avec rideau
Realce ventana

Cassetti non compresi (vedere alla pag. 73).
Drawers not included (see page 73).
Tiroirs non inclus (voir à la page 73).
Cajones no incluidos (consulte la página 73).



GA0268001
85x41x30/114h cm
2+
MOBILE TRAVESTIMENTI
Disguise Wardrobe
Jeu Déguisement
Juego Disfraces



GM0020000
40x40x60h cm
1+
TINOZZA CON ASSE PER LAVARE
Wash stand and scrub-board
Baquet avec planche à laver
Lavadero y tabla de tallar

ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO Y ACTIVIDADES



GC0000214
190x30x16 cm
3+

ASPIRAPOLVERE
Vacuum cleaner
Aspirateur
Aspiradora



GC0000187
52x32x69 cm
3+

STENDIPANNI
Clotheshorse
Étendoir
Tendedero



GC0000222
55h cm
3+

SEGGIOLONE PER BAMBOLE
High-chair for dolls
Fauteuil coquille pour poupées
Trona para muñecas



GC0000191
50x26x49h cm
3+

CARROZZINA
Pram
Landau
Carrito



GC0000156
80x22x62 cm
3+

ASSE DA STIRO
Dressing table
Planche à repasser
Tabla de planchar



GC0000157
3+

FERRO DA STIRO
Iron
Fer à repasser
Plancha



GC0000186
56h cm
3+

PASSEGGINO
Stroller
Poussette
Cochecito



GC0000209
38x25x26h cm
3+

FORNO MICROONDE
Microwave oven
Four à micro-ondes
Horno a microondas



GC0000207
65x32 cm
3+

CULLA IN LEGNO PER BAMBOLE
Wooden cradle for dolls
Berceau en bois pour poupées
Cuna de madera para muñecas



GC0000167
3+

LENZUOLA PER CULLA
Sheets for cradles
Draps pour berceau
Sábanas para cuna



GC0000213
21h cm
3+

MACCHINA CAFFÈ
Coffee machine
Machine à café
Maquina de café



GC0000216
80x40x120h cm
3+

MERCATINO - GELATAIO
Market - ice-cream shop
Petit marché - jeu du glacier
Mercado - juego del heladero

ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO Y ACTIVIDADES



GC0000215
75x32x66h cm
3+

BARBECUE
Barbecue
Barbecue
Barbacoa



GC0000220
67 pz
3+

SET IMMAGINI FRUTTI MAGNETICI
Magnetic fruit set
Set images fruits magnétiques
Juego de imágenes de frutos magnéticos



GC0000219
21 pz
3+
SET OGGETTI PER BARBECUE
Barbecue set
Set barbecue
Juego barbacoa



GC0000176
24 pz
3+
SET FRUTTA GRANDE
Big fruits sets
Set fruits grands
Juego de fruta grande



GC0000177
24 pz
3+
SET FRUTTA PICCOLA
Small fruits set
Set petits fruits
Juego de frutos pequeños



GC0000190
3+
SET TAGLIERE E FRUTTA
Cutting board and fruit set
Set tranchoir et fruits
Juego de tabla de cortar y fruta



GC0000189
3+
SET TAGLIERE E VERDURE
Cutting board and vegetable set
Set tranchoir et légumes
Juego de tabla de cortar y verduras



GC0000178
10 pz
3+
SET VERDURE
Vegetables set
Set légumes
Juego de verduras



GC0000179
12 pz
3+
SET PESCI
Fishes set
Set poissons
Juego de pescado



GC0000180
12 pz
3+
SET CARNE
Meat set
Set viande
Juego de carne



GC0000205
24x24 cm
3+
REGISTRATORE DI CASSA
Cash register
Caisse
Caja registradora



GC0000159
36x23x60 cm
3+
CARRELLO SPESA
Shopping cart
Caddy
Carro de compras



GC0000601
12 pz
3+
SET UOVA
Eggs set
Set oeufs
Juego de huevos



GC0000182
12 pz
3+
SET GELATI
Ice-creams set
Set glaces
Juego de helados



GC0000183
6 pz
3+
SET PANE
Bread set
Set pain
Juego de pan



GC0000184
6 pz
3+
SET FORMAGGI
Cheese set
Set fromages
Juego de quesos



GC0000181
3+
SET PIZZA
Pizza set
Set pizza
Juego de pizza

ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO Y ACTIVIDADES



GC0000174

40x15 cm

3+

BILANCIA

Balance
Balance
Balanza



GC0000201

3+

SET PESI IN PLASTICA PER BILANCIA (8 PZ)

Plastic weight set for balance (8 pieces)
Set poids en plastique pour balance (8 pièces)
Juego de pesas de plástico para balanza (8 piezas)



GC0000158

12 pz

3+

SET 12 PUPAZZI PER TEATRINO

12 theatre puppets
12 pantins pour petit théâtre
12 muñecos para teatro



GC0000206

140,5x112x159 cm

3+

TEATRINO MULTIFUNZIONE

Multipurpose theater
Théâtre multifonctionnel
Teatro multifuncional



GC0000602

120x100x50 cm

3+

CASA MERCATINO

Play market
Jeu marché
Juego mercado



GC0000224

37x46x75 cm

3+

CASSETTA DELLA POSTA

Mailbox
Boite à lettres
Casilla de correo



GC0000163

37x37x39 cm

3+

PLANCIA MACCHINA

Car dashboard
Tableau de bord de voiture
Salpicadero del coche



GC0000223

120x75x45 cm

3+

MACCHINA

Car
Voiture
Coche



GC0000175

3+

SET TELEFONINO

Mobile phone
Petit téléphone
Teléfono



GC0000173

13x10 cm

3+

MACCHINA FOTOGRAFICA

Camera
Caméra
Cámara



GC0000234

36x66x48 cm

3+

GARAGE PICCOLO

Small garage
Petit garage
Garaje pequeño



GC0000204

77x50x47

3+

GARAGE GRANDE

Big garage
Garage
Garaje

ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY
AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO
Y ACTIVIDADES



GC0000193
50x24x28 cm
3+

FATTORIA PICCOLA
Small farm
Petite ferme
Granja pequeña



GC0000225
50x70x38 cm
3+

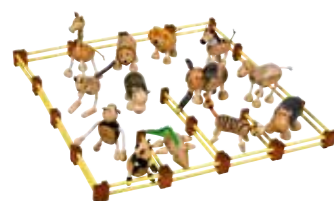
FATTORIA GRANDE
Farm
Ferme
Granja grande



GC0000232
3+
SET ARREDI SALOTTO
Furniture set: living room
Set décorations: salon
Juego de decoraciones: salón



GC0000238
3+
SET ARREDI BAGNO
Furniture set: bathroom
Set décorations: salle de bain
Juego de decoraciones: cuarto de baño



GC0000221
12 pz
3+

SET ANIMALI DELLA FATTORIA
Farm animals
Animaux de la ferme
Animales de granja



GC0000228
60x35x56 cm
3+

CASA DELLA BAMBOLE
Doll house
Maison des poupées
Casa de muñecas



GC0000233
3+
SET ARREDI CUCINA
Furniture set: kitchen
Set décorations: cuisine
Juego de decoraciones: cocina



GC0000235
3+
SET ARREDI STANZA DA LETTO
Furniture set: sleeping room
Set décorations: chambre à coucher
Juego de decoraciones: dormitorio



GC0000229
3+

SET ARREDI SOGGIORNO
Furniture set: dining room
Set décorations: salle à manger
Juego de decoraciones: comedor



GC0000230
3+
SET ARREDI STANZA DA LETTO
Furniture set: sleeping room
Set décorations: chambre à coucher
Juego de decoraciones: dormitorio



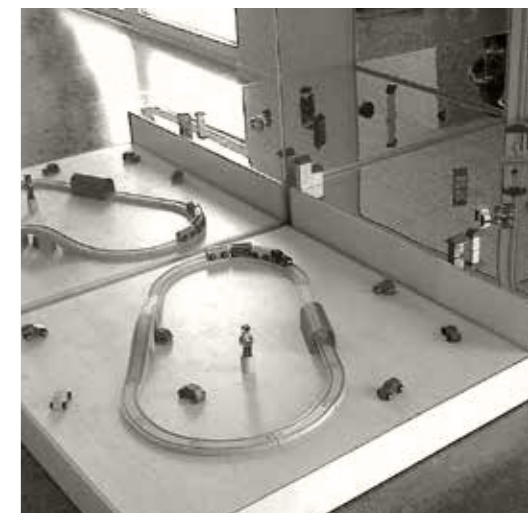
GC0000231
6 pz
3+
SET PUPAZZI FAMIGLIA PER CASA DELLE BAMBOLE
Doll house family
Famille pour la maison des poupées
Familia para casa de muñecas



GC0000192
45x45x26 cm
3+
CASTELLO
Castle
Château
Castillo

ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO Y ACTIVIDADES



GC0000218
500 TESSERE - TILES - PIÈCES - PIEZAS
3+

DOMINO
Dominoes
Domino
Dominó



GC0000185
100 pz
3+
GIOCO DELLE COSTRUZIONI IN LEGNO COLORATO
Coloured wood construction set
Jeu de construction en bois coloré
Juego de construcciones de madera



GC0000203
116 pz
3+
GIOCO DI COSTRUZIONI MACCHININE E TRENINO
3D shapes: toy cars and trains
Formes: voitures et trains jouets
Juego de construcciones: coches y trenes



GC0000168
14 pz
3+
SET SEGNALI STRADALI GIOCO
Play traffic signs
Set panneaux de signalisation routière
Juego señales de tránsito



GC0000188
100 pz
3+

GIOCO DELLE COSTRUZIONI
3D shapes
Formes
Juego de construcciones



GC0000502
65x50h cm
3+
PANNELLO FIGURE
Shape panel
Panneau figures
Panel de figuras



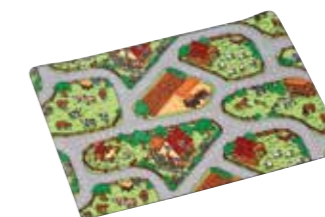
GC0000208
35 pz
3+
GIOCO DI COSTRUZIONI STRADA
3D shapes: road
Formes: route
Juego de construcciones: carretera



GC0000501
65x50h cm
3+
PANNELLO MOTRICITÀ FINE
Fine motor panel
Panneau motricité fin
Panel de motricidad fina



GC0000162
200x120 cm
3+
TAPPETO CITTÀ
Town play mat
Tapis jeu: la ville
Alfombra ciudad



GC0000161
150x200 cm
3+
TAPPETO CAMPAGNA
Country play mat
Tapis jeu: la campagne
Alfombra campo

ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO Y ACTIVIDADES



GC0000166
14 pz
3+

SET STRUMENTI MUSICALI
Musical instruments set
Instruments de musique
Instrumentos musicales



GC0000172
3+

SET STRUMENTI MUSICALI
Musical instruments set
Instruments de musique
Instrumentos musicales



GC0000217
3+

CARRETTO GIOCO IN LEGNO
Wooden toy trolley
Petit chariot jouet en bois
Carretón de juego de madera



GC0000211
50x25 cm
3+
QUADRICICLO IN LEGNO SENZA PEDALI, ALTEZZA SEDUTA 23 CM
Wooden pedal-free quadricycle, seat height 23 cm
Quadricycle en bois sans pédales, hauteur assise 23 cm
Cuatriciclo de madera sin pedales, altura del asiento 23 cm



GC0000165
12 pz
3+

SET STRUMENTI MUSICALI
Musical instruments set
Instruments de musique
Instrumentos musicales



GC0000202
36x20x35 cm
3+

BOX TATILE
Tactile box
Box tactile
Cajón táctil



GC0000198
12h cm
3+

COPPIA TRAMPOLI IN LEGNO
Pair of stilts
Paire échasses
Par de zancos



GC0000199
3+
COPPIA BLOCCHI DI MOVIMENTO CON CORDE
Pair of stops with cords
Paire blocs de mouvement avec cordes
Par de bloques de movimiento con cuerdas



GC0000503
93x76x66h cm
3+

TAVOLO ACQUA E SABBIA
Sand and water table
Table pour l'eau et le sable
Mesa para agua y arena

GC0000504
3+

VASSOIO
Tray
Plateau
Bandeja

GC0000505
93x76 cm
3+

COPERCHIO
Covering plate
Couverture
Tapa

ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY
AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO
Y ACTIVIDADES



GC0000226

89x9 cm

3+

**GIOCO DELLA COORDINAZIONE MOTORIA,
COPPIA DI SCI PER DUE RAGAZZI**

Motor coordination game,
skis for two

Jeu de coordination motrice,
ski pour deux

Juego de la coordinación motriz,
esquí para dos



GC0000227

40,5x35x50 cm

3+

**GIOCO DELLA COORDINAZIONE MOTORIA,
PEDANA SU RUOTE**

Motor coordination game,
platform on wheels

Jeu de coordination motrice,
coussin sur roues

Juego de la coordinación motriz,
tarima sobre ruedas



GC0000026

72x50x50h cm

1+

**BAULETTO
PER TRAVESTIMENTI
IN RATTAN**

Rattan trunk

Coffre en rotin

Baúl de rota



GA0277201

150x40h cm

1+

GA0277200

190x40h cm

1+

ELEMENTO TEATRO COLLEGAMENTO

Theatre unit

Élément théâtre

Elemento teatro conexión



GC0000200

3+

**GIOCO DELLA COORDINAZIONE MOTORIA,
TIRO DEGLI ANELLI**

Motor coordination game,
hoop throwing

Jeu de coordination motrice,
tir des anneaux

Juego de la coordinación motriz,
tiro de anillos



GC0000160

200x95 cm

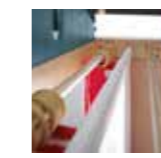
3+

**GIOCO DELLA COORDINAZIONE MOTORIA,
TAPPETO GIOCO DELLA CAMPANA**

Motor coordination game,
hopsotch mat

Jeu de coordination motrice,
tapis jeu de la marelle

Juego de la coordinación motriz,
alfombra juego de la campana



GA0277100

200x41x190/215h cm

1+

PICCOLO TEATRO CON SIPARIO

Small theatre with curtain

Petit théâtre avec rideau

Pequeño teatro con telón



GA0253500

24,5x41x190h cm

1+

COLONNA TEATRO

Column unit for theatre

Colonne théâtre

Columna teatro



GC0000506

100x35x90h cm

3+

TAVOLO DA FALEGNAME

Carpenter bench

Jeu du charpentier

Banco de carpintero

Di dimensioni contenute, è attrezzabile con varie dotazioni che rendono estremamente flessibile questa irrinunciabile opportunità educativa per la drammatizzazione.

Its small dimensions make it suitable for any school room. It's equipped with columns and shelves and can be considered as an irreplaceable educational opportunity.

Grâce à sa petite taille, le théâtre peut être équipé avec de nombreux accessoires pour la dramatisation.

De reducidas dimensiones puede equiparse con varios accesorios que otorgan una extrema flexibilidad a esta oportunidad educativa irrenunciable para la drammatización.

GA0277801

150x180h cm

1+

GA0277800

190x180h cm

1+

SIPARIO SCORREVOLE

Sliding curtain

Rideau coulissant

Telón corredizo

GA0277501

150x135h cm

1+

GA0277500

190x135h cm

1+

TELO PER BURATTINI

Curtain for puppets

Ecran pour marionnettes

Telón para títeres

GA0277601

150x180h cm

1+

GA0277600

190x180h cm

1+

TELO PER GRANDE SCHERMO

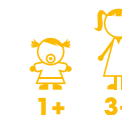
Large screen

Écran

Telón para pantalla

ELEMENTI PER GIOCO E ATTIVITÀ

ELEMENTS FOR PLAY AND ACTIVITIES
ÉLÉMENTS POUR JEU ET ACTIVITÉS
ELEMENTOS PARA JUEGO Y ACTIVIDADES



GC0000348

57x44x57h cm
28h cm **SELLINO** - SEAT - SIÈGE-ASIENTO

1+

TRICICLO SENZA PEDALI

Pedal tricycle
Trotteur sans pédales
Triciclo sin pedales



GC0000349

62x52x60h cm
33h cm **SELLINO** - SEAT - SIÈGE-ASIENTO

1+

TRICICLO CON PEDALI

Pedal tricycle
Tricycle à pédales
Triciclo con pedales

Triciclo biga, per immedesimarsi nel ruolo e inventare nuovi giochi. Sviluppo dei concetti del lavorare in squadra, perfetto compendio al programma Village. Sellino ergonomico e regolabile.

Tricycle carrier to self-identify in the role and invent new games. Developing teamwork concepts, perfect compendium to Village program. Ergonomic and adjustable seat.

Tricycle transporteur, pour s'identifier dans le rôle et inventer de nouveaux jeux. Développement des concepts de travail d'équipe, recueil parfait programme Village. Siège ergonomique et réglable.

Triciclo portador para identificarse en la función y inventar nuevos juegos. Desarrollo de conceptos de trabajo en equipo, compendio perfecto para programa Village. Asiento ergonómico y regulable.



GC0000350

85x30x71h cm

3+

SCOOTER A 3 RUOTE

3 Wheels scooter
Trotinette 3 roues
Scooter de 3 ruedas



GC0000353

62x52x60h cm

3+

MONOPATTINO

Scooter
Trotinette
Scooter



GC0000355

57x44x57h cm
28h cm **SELLINO** - SEAT - SIÈGE-ASIENTO

3+

FIRE-TRUCK

Fire-Truck
Fire-Truck
Fire-Truck



GC0000356

57x44x57h cm
28h cm **SELLINO** - SEAT - SIÈGE-ASIENTO

3+

TAXI

Taxi
Taxi
Taxi



GC0000351

62x52x60h cm
31,5h cm **SELLINO** - SEAT - SIÈGE-ASIENTO

3+

TRICICLO SMALL 10"

Tricycle small 10"
Tricycle small 10"
Triciclo small 10"



GC0000352

85x30x71h cm
41,5h cm **SELLINO** - SEAT - SIÈGE-ASIENTO

3+

TRICICLO LARGE 24"

Tricycle large 24"
Tricycle large 24"
Triciclo large 24"



GC0000357

57x44x57h cm
28h cm **SELLINO** - SEAT - SIÈGE-ASIENTO

3+

POLICE

Police
Police
Police



GC0000358

57x44x57h cm
28h cm **SELLINO** - SEAT - SIÈGE-ASIENTO

3+

AMBULANCE

Ambulance
Ambulance
Ambulance



GC0000354

85x30x71h cm
38,5h cm **SELLINO** - SEAT - SIÈGE-ASIENTO

3+

WALK BIKE

Walk bike
Draisienne
Triciclo sin pedales

Sistema completo di educazione stradale sviluppato per i bambini. Segnali disponibili EU, JAPAN, UK, USA. Basi dei cartelli zavorrabili.

Complete driver education system for children. Available signals: EU, Japan, UK, USA. Fillable signs bases.

Système complet d'éducation routière pour les enfants. Signaux disponibles: UE, Japon, Royaume Uni (UK), USA. Bases signes remplissables.

Sistema completo de educación vial para los niños. Señales disponibles: UE, Japón, Reino Unido (UK), EE.UU. (USA). Bases de signos rellenables.



GC0000359

1+

SISTEMA VILLAGE

Village System
Système Village
Sistema Village

ELEMENTI PER ESPERIENZE E CREATIVITÀ

ELEMENTS FOR EXPERIENCE
AND CREATIVITY
ÉLÉMENTS POUR
EXPÉRIMENTER ET CRÉER
ELEMENTOS PARA
EXPERIENCIAS Y CREATIVIDAD

Le attività laboratoriali rivestono un ruolo centrale sia al nido sia nella scuola dell'infanzia. Non sempre, però, è possibile disporre di ambienti dedicati. La flessibilità dei contesti - garantita dalla versatilità degli arredi - e la disponibilità di accessori funzionali ma poco ingombranti sono le caratteristiche di un ambiente pensato per chi lo abita ogni giorno.

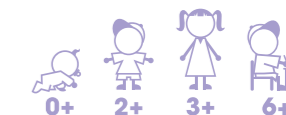
Art and craft activities play a central role at nursery and preschool. However, it is not always possible to have dedicated environments for each activity. The flexibility of spaces, assured by the versatility of their furnishings, and the availability of functional accessories, which do not occupy too much room, are essential characteristics of everyday environments.

Les activités de l'atelier graphique et de manipulation ont un rôle central au sein de la crèche et de la maternelle. Toutefois, il n'est pas toujours possible de profiter d'environnements dédiés. La flexibilité des contextes - garantie par la polyvalence du mobilier - et la disponibilité des accessoires fonctionnels mais peu encombrants sont donc les caractéristiques d'un environnement conçu pour ceux présents quotidiennement.

Las actividades de talleres de tipo gráfico y manipulación tienen una función central tanto en la guardería como en la escuela de la infancia. Sin embargo, no siempre es posible disponer de los ambientes dedicados. La flexibilidad de los contextos - garantizada por la versatilidad del mobiliario - y la disponibilidad de accesorios funcionales pero de dimensiones contenidas, son pues las características de un ambiente pensado para quien lo vive diariamente.

ELEMENTI PER ESPERIENZE E CREATIVITÀ

ELEMENTS FOR
EXPERIENCE AND CREATIVITY
ÉLÉMENTS POUR
EXPÉRIMENTER ET CRÉER
ELEMENTOS PARA EXPERIENCIAS
Y CREATIVIDAD



Tavoli per attività manipolative con materiali diversi, anche naturali. I coperchi delle vasche centrali rendono il piano perfettamente complanare con gli altri tavoli GAM.

Tables for handicrafts using different materials, even natural ones. The lids cover the central trays so that the tops are perfectly flush with the other GAM tables.

Tables pour activité du manipulation avec différents matériaux, même naturels. Les couvercles recouvrent les bacs centraux, en rendant le plan parfaitement à la même hauteur des autres tables GAM.

Mesas para actividades manuales con materiales diferentes, también naturales. Las tapas cubren las cubetas centrales para que el plano sea perfectamente complanar con las otras mesas GAM.

GA0241500

128x64x40h cm

0+

GA0241501

128x64x46h cm

2+

GA0241502

128x64x53h cm

3+

GA0241503

128x64x59h cm

6+

TAVOLO DEI TRAVASI CON 3 VASCHE

Table with 3 trays

Table avec 3 bacs

Mesa con 3 cubetas

La particolare conformazione del tavolo permette ai bambini di raggiungere facilmente il vano centrale, nel quale si collocano i materiali per la manipolazione.

This specially shaped table allows the children to easily reach the central compartment where materials for handicrafts can be kept.

La conformation particulière de la table permet aux enfants d'atteindre facilement le compartiment central, dans lequel sont placés les matériels pour la manipulation.

La conformación particular de la mesa permite a los niños llegar fácilmente al compartimiento central donde se colocan los materiales para realizar las actividades manuales.



GA0243100

ø115x40h cm

0+

GA0243101

ø115x46h cm

2+

GA0243102

ø115x53h cm

3+

GA0243103

ø115x59h cm

6+

TAVOLO A STELLA MARINA CON VASCA

Starfish table with tray

Table à étoile de mer avec bac

Mesa estrella marina con cubeta

Per lavorare con i linguaggi plastici come con quelli grafici, utilizzando carta trasparente o fogli in acetato.

For modelling and artwork using transparent paper or sheets of acetate material.

Pour travailler avec les langages plastiques comme ceux graphiques, en utilisant du papier transparent ou des feuilles en acétate.

Para trabajar con los lenguajes plásticos como con aquellos gráficos, usando papel transparente y hojas de acetato.



La superficie specchiante attribuisce nuove forme ai materiali utilizzati e ne consente la visione da prospettive inattese.

The reflecting surface makes the materials assume new shapes and provides views from unexpected angles.

La surface réfléchissante attribue de nouvelles formes aux matériaux utilisés et permet la vision à partir de perspectives inattendues.

La superficie de espejo atribuye nuevas formas a los materiales utilizados y permite ver perspectivas inesperadas.



GA0243300

75x75x40h cm

0+

GA0243301

75x75x46h cm

2+

GA0243302

75x75x53h cm

3+

GA0243303

75x75x59h cm

6+

TAVOLO LUMINOSO

Luminous table

Table lumineuse

Mesa luminosa

GA0243200

75x75x40h cm

0+

GA0243201

75x75x46h cm

2+

GA0243202

75x75x53h cm

3+

GA0243203

75x75x59h cm

6+

TAVOLO A SPECCHIO

Mirror table

Table a miroir

Mesa espejo

ELEMENTI PER ESPERIENZE E CREATIVITÀ

ELEMENTS FOR
EXPERIENCE AND CREATIVITY
ÉLÉMENTS POUR
EXPÉRIMENTER ET CRÉER
ELEMENTOS PARA EXPERIENCIAS
Y CREATIVIDAD



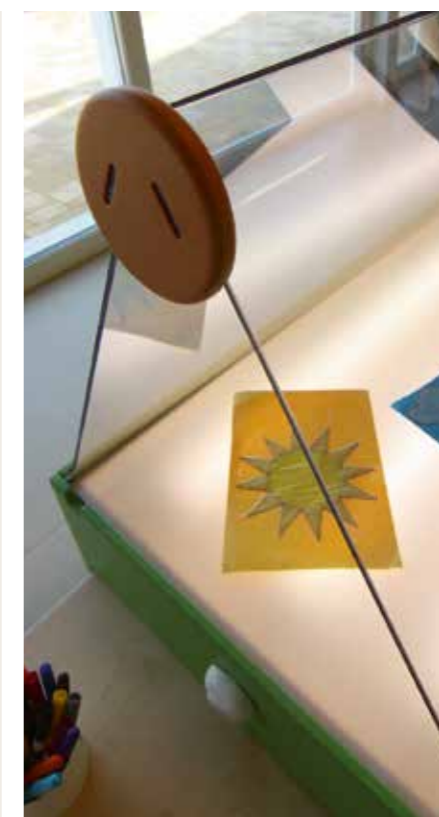
TAVOLO LUMINOSO

Una superficie di luce per sperimentare trasparenze, per guardare dentro le cose e i materiali: il tavolo luminoso offre ai bambini infinite occasioni di conoscenza, di gioco, di creatività. I piani, estraibili a piacere, aumentano lo spazio di lavoro. Il sopralzo è un supporto trasparente e riflettente, per composizioni e collage.

A surface of light for experimenting with transparency, for looking inside objects and through different materials. The light table gives children endless opportunities for knowledge, play and creativity. The removable shelves expand the work space. The raised platform is a transparent and reflective support, for compositions and collages.

Une surface de lumière pour expérimenter la transparence, pour regarder à l'intérieur des objets et à travers les différents matériaux. La table lumineuse donne aux enfants des possibilités infinies pour la connaissance, le jeu et la créativité. Les étagères amovibles élargissent l'espace de travail. La plate-forme surélevée est un support transparent et réfléchissant, pour réaliser des compositions et des collages.

Una superficie de luz para experimentar transparencias, para ver dentro de las cosas y los materiales: la mesa luminosa ofrece a los niños infinitas ocasiones de conocimiento, de juego, de creatividad. Los planos extraíbles al gusto aumentan el espacio de trabajo. El realce es un soporte transparente y reflectante para composiciones y collages.



GAM
FOCUS



GA0243410

52x70x4,5h cm

2+

PIANO LUMINOSO DA TAVOLO

Luminous table top
Plan lumineux de table
Plano luminoso de mesa



GA0243400 (1)

135x70x66h cm

CHIUSO - CLOSED - FERMÉ - CERRADO

385x70x66h cm

APERTO - OPEN - OUVERT - ABIERTO

2+

TAVOLO LUMINOSO ALLUNGABILE

Extendable luminous table
Table lumineuse extensible
Mesa luminosa extensible

GA0243402 (2)

135x70x66h cm

CHIUSO - CLOSED - FERMÉ - CERRADO

385x70x66h cm

APERTO - OPEN - OUVERT - ABIERTO

2+

TAVOLO LUMINOSO ALLUNGABILE CON SOPRALZO IN PLEXIGLAS

Extendable luminous table
with plexiglas platform
Table lumineuse extensible
avec surélévation en plexiglas
Mesa luminosa extensible
con realce de plexiglas

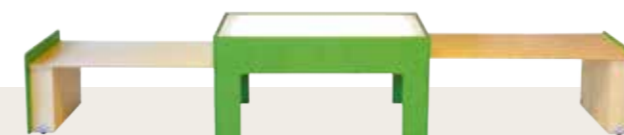
GA0243403

135x70x66h cm

2+

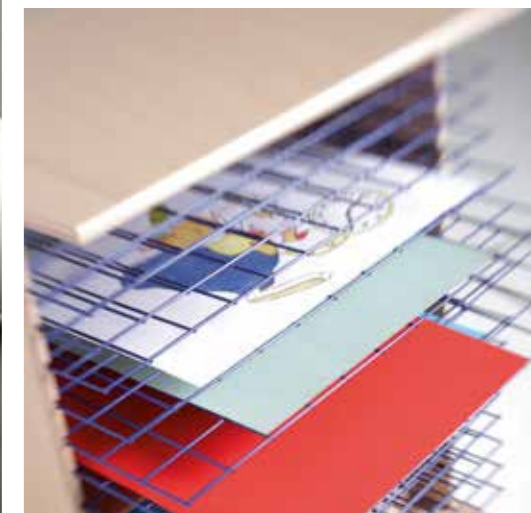
TAVOLO LUMINOSO FISSO

Luminous table
Table lumineuse
Mesa luminosa



ELEMENTI PER ESPERIENZE E CREATIVITÀ

ELEMENTS FOR
EXPERIENCE AND CREATIVITY
ÉLÉMENTS POUR
EXPÉRIMENTER ET CRÉER
ELEMENTOS PARA EXPERIENCIAS
Y CREATIVIDAD



1+



GA0260200

85x50x62h cm

1+

CARRELLO PITTURA-DISEGNO *

Painting and drawing trolley *
Chariot peinture-dessin *
Mueble sobre ruedas pintura -
dibujo *

* Non sono compresi la maniglia e il portabicchieri.
The handle and the tray are not included.
La poignée et le porte-verres ne sont pas compris.
Manija y porta-vasos no incluidos.



GA0260900

85x50x62h cm

1+

CARRELLO MUSICALE VUOTO

Music trolley-equipment not included
Chariot pour la musique (vide)
Mueble sobre ruedas musical (vacío)



GA0261000

85x50x62h cm

1+

CARRELLO MUSICALE COMPLETO

Music trolley with equipment
Chariot pour la musique (complet)
Mueble sobre ruedas musical
(completo)



GA0260000

85x50x62h cm

1+

CARRELLO MULTIUSO

Multipurpose trolley
Chariot multifonction
Mueble sobre ruedas multiuso



GA0260300

50x25x6,5h cm

1+

ELEMENTO MOBILE PORTABICCHIERI PER CARRELLO

Tray for painting trolley
Élément mobile porte-verres pour
chariot
Elemento móvil portavasos para
mueble sobre ruedas



GA0261100

105x50x60/75h cm

1+

CARRELLO PORTACARTA E COLORI

Pencils and paper trolley
Chariot pour papier et couleurs
Mueble sobre ruedas portapapeles
y colores



GA0260700

85x50x62h cm

1+

CARRELLO PSICOMOTORIO

Psychomotor trolley
Chariot pour psychomotricité
Mueble sobre ruedas psicomotriz



GA0260800

85x50x62h cm

1+

CARRELLO PSICOMOTORIO COMPLETO

Psychomotor trolley with equipment
Chariot pour psychomotricité
(complet)
Mueble sobre ruedas psicomotriz
completo



GA0261200

85x50x62h cm

1+

ESPOSITORE PORTALIBRI

Book display trolley
Chariot porte-livres
Expositor portallibros

ELEMENTI PER ESPERIENZE E CREATIVITÀ

ELEMENTS FOR
EXPERIENCE AND CREATIVITY
ÉLÉMENTS POUR
EXPÉRIMENTER ET CRÉER
ELEMENTOS PARA EXPERIENCIAS
Y CREATIVIDAD



1+



GA0261300
100x67x55h cm
1+

CARRELLO ACQUA-SABBIA
Water/sand trolley
Chariot pour eau et sable
Mueble sobre ruedas
para agua y arena



GA0261301
100x67x58h cm
1+

CARRELLO ACQUA-TERRA
Water/earth trolley
Chariot pour l'eau et la terre
Mueble sobre ruedas
para agua y tierra



GA0275200
80x74x140h cm
1+
**CAVALLETTO PITTURA
REGOLABILE**
Adjustable painting easel
Chevalet peinture
réglable
Caballete de pintura
regulable



GA0275700
105x90h cm
1+
**PANNELLO INCLINABILE
A PARETE**
Reclinable wall panel
Panneau mural
inclinable
Panel inclinable
de pared



GA0275900
90 cm
1+
**LUNGHEZZA - LENGTH
LONGUEUR - LONGITUD 50 mt**
ROLO DI CARTA
Paper roll
Rouleau de papier
Rollo de papel



GA0261900
59x45x75h cm
1+

ASCIUGADISEGNI
Dryrack cabinet
Sèche-dessins
Secador de dibujos



GA0261800
85x50x62h cm
1+

CARRELLO TRASPARENZE
Transparent trolley
Chariot transparent
Mueble sobre ruedas transparente



GA0275600
150x100h cm
GA0275601
105x90h cm
1+
**PANNELLO IN LEGNO
NON VERNICIATO**
Unpainted wooden wall panel
Panneau en bois non verni
Panel de madera no barnizado



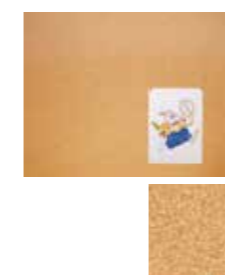
GA0276100
120x4h cm
1+
**LISTELLO IN LEGNO
A PARETE**
Wooden wall rail
Bande murale en bois
Listón de madera
de pared



GA0275800
105x90h cm
1+
**PANNELLO
PORTAROTOLI A PARETE**
Hanging paper roll
holder
Panneau mural
porte-rouleaux de papier
Panel portarrollos
de pared



GA0261700
1+
MANIGLIA PER CARRELLO
Trolley handle
Poignée pour chariot
Tirador para mueble sobre ruedas



GP0621000
105x90h cm
GP0621001
60x60h cm
1+
PANNELLO DI SUGHERO
Cork panel
Panneau en liège
Panel de corcho



GP0621100
120x5h cm
1+
**STRISCIA
DI SUGHERO**
Cork strip
Bande en liège
Franja de corcho



GA0275501
100x70h cm
1+
**PANNELLO
IN PLEXIGLAS
A PARETE**
Plexiglas wall panel
Panneau mural en plexi
Panel en plexiglas
de pared

ARREDI E GIOCHI PER L'ESTERNO

OUTDOOR
FURNITURE AND TOYS
MEUBLES ET JEUX
POUR LE PLEIN AIR
MOBILIARIO Y JUEGOS
PARA EXTERIORES

I giardini e i cortili di nidi e scuole dell'infanzia e le fattorie didattiche diventano luoghi di esperienza che orientano e danno risposte a una pluralità di esperienze del bambino: stare insieme, scoprire l'ambiente naturale e averne cura in una dimensione ecologica, apprendere le prime semplici leggi della fisica, incontrare la ricchezza della natura (alberi, fiori, insetti, uccelli, piccoli animali...), conoscersi e conoscere il proprio corpo in movimento attraverso le emozioni e le sensazioni legate alle esperienze.

Nurseries and preschool gardens and courtyards are places that orient and stimulate multiple experiences for children, those of being together, discovering the natural environment, exploring the richness of nature (trees, flowers, insects, birds, small animals...), caring for it in an ecological way, learning basic physics, getting to know themselves and their own bodies through the emotions and sensations connected with experiences.

Les jardins et les cours des crèches et des écoles maternelles deviennent des lieux d'expérience qui guident et donnent des réponses à un certain nombre d'expériences de l'enfant: être ensemble, découvrir l'environnement naturel et en prendre soin dans une dimension écologique, apprendre les premières lois de la physique de base, observer la richesse de la nature (arbres, fleurs, insectes, oiseaux, petits animaux...), se connaître et connaître son corps en mouvement à travers les émotions et les sensations liées à ses expériences.

Jardines y cortiles de guarderías y escuelas de la infancia se vuelven lugares de experiencia que orientan y responden a una pluralidad de experiencias para el niño: estar juntos, descubrir el ambiente natural y cuidarlo en una dimensión ecológica, aprender las primeras y simples leyes de la física, encontrar la riqueza de la naturaleza (árboles, flores, insectos, pájaros, pequeños animales...), conocerse y conocer el propio cuerpo en movimiento a través de las emociones y las sensaciones relacionadas con las experiencias.

ARREDI E GIOCHI PER L'ESTERNO

OUTDOOR
FURNITURE AND TOYS
MEUBLES ET JEUX
POUR LE PLEIN AIR
MOBILIARIO Y JUEGOS
PARA EXTERIORES



AULA VERDE

GREEN ROOM
CLASSE VERTE
AULA VERDE

L'Aula verde è un luogo arredato e attrezzato per gruppi di bambini, una struttura flessibile e polifunzionale, che assicura la protezione dal vento e dal sole e si pone in continuità con le attività educative degli spazi interni.

The green room is a gathering place designed for groups of children, a flexible multifunctional structure that offers shelter from wind and sun and is used to continue a number of educational activities started inside.

La classe verte est une aire équipée pour groupes d'enfants. Il s'agit d'une structure flexible et polyfonctionnelle, qui assure la protection du vent et du soleil et se place dans la continuité de beaucoup d'activités éducatives des espaces internes.

El aula verde es un lugar amueblado y equipado para grupos de niños, una estructura flexible y polifuncional, que asegura la protección del viento y del sol y se plantea de forma continua con muchas actividades educativas de los espacios internos.



SPAZIO SICURO

SAFE SPACE
ESPACE SÉCURISÉ
ESPACIO SEGURO

Progettato per il movimento ancora instabile e lento dei bambini che stanno attraversando le fasi del gattonamento, dei primi passi e delle prime esplorazioni. Il perimetro della pavimentazione facilita il loro sentirsi sicuri e protetti in un luogo colorato e piacevole.

Spazio Sicuro has been specially developed for the slow, unstable movements of children in the crawling stage, for their first steps and for explorations. The fenced floor makes them feel safe in a colorful pleasant space.

Spazio Sicuro est caractérisé par l'attention portée au mouvement encore instable et lent des enfants traversant la phase à quatre pattes, les premiers pas et les premières explorations. Le périmètre aide leur sens de sécurité et de protection à l'intérieur d'un lieu coloré et plaisant.

Spazio Sicuro se basa en el movimiento todavía inestable y lento de los niños que están atravesando las fases del gateo, de los primeros pasos y de las primeras exploraciones. La delimitación de la pavimentación facilita que se sientan seguros y protegidos en un lugar coloreado y agradable.



ARREDI E GIOCHI PER L'ESTERNO

OUTDOOR
FURNITURE AND TOYS
MEUBLES ET JEUX
POUR LE PLEIN AIR
MOBILIARIO Y JUEGOS
PARA EXTERIORES



PERCORSO SENSOMOTORIO

SENSORY-MOTOR PATH
PARCOURS MOTO-SENSORIEL
RECORRIDO SENSO-MOTOR

Il Percorso Sensomotorio è composto da arredi interattivi, che riguardano l'esercizio sia delle abilità di movimento nello spazio sia della possibilità di misurarsi con attrezzi che richiedono sicurezza, forza e fiducia nelle proprie capacità fisiche.

The Sensory-motor Path is equipped with interactive elements which let children experience their motor abilities in open spaces and measure themselves with tools requiring trust, strength and selfconfidence.

Le Parcours Moto-sensoriel est caractérisé par de structures interactives concernant l'exercice soit de l'habilité de mouvement dans l'espace, soit de la possibilité de se mesurer avec des outils qui requièrent sécurité, force et confiance en ses propres capacités physiques.

El Recorrido Sensomotor está caracterizado por mobiliario interactivo, que se refiere al ejercicio tanto de las habilidades de movimiento en el espacio como de la posibilidad de medirse con herramientas que requieren seguridad, fuerza y confianza en las propias capacidades físicas.



PERCORSO LUDICO

PLAY PATH
PARCOURS LUDIQUE
RECORRIDO LUDICO

Arredi polifunzionali incentrati sul protagonismo dei bambini, che offrono loro la possibilità di fare esperienze e di esprimere emozioni.

These furnishings offer the children the possibility of expressing emotions and re-examining their daily family experiences.

L'utilisation de ces équipements est une fonction éducative de première importance par rapport à la possibilité d'exprimer leurs propres émotions et de repenser au quotidien de leurs expériences.

La utilización de este mobiliario tiene una función educativa de primaria importancia en relación con la posibilidad de hacer experiencias y expresar sus emociones.



PERCORSO NATURALISTICO

NATURALISTIC PATH
PARCOURS NATURALISTE
RECORRIDO NATURALISTA

Il Percorso naturalistico è connotato da luoghi di sosta in cui i bambini e le insegnanti possono osservare da diversi punti di vista la ricchezza e la varietà della vita naturale.

The naturalistic path is characterized by stay places where children and teachers can observe the richness and variety of natural life from different points of view.

Le parcours naturaliste reste proche des aires où les enfants et les enseignants peuvent observer la richesse et la variété de la vie naturelle depuis différents points de vue.

El Recorrido Naturalista está caracterizado por lugares de descanso en los que los niños y los docentes pueden observar, desde diversos puntos de vista, la riqueza y la variedad de la vida natural.



ARREDI E GIOCHI PER L'ESTERNO

OUTDOOR
FURNITURE AND TOYS
MEUBLES ET JEUX
POUR LE PLEIN AIR
MOBILIARIO Y JUEGOS
PARA EXTERIORES



AULA VERDE

GREEN ROOM
CLASSE VERTE
AULA VERDE

SPAZIO SICURO

SAFE SPACE
ESPACE SÉCURISÉ
ESPACIO SEGURO



GE0100000
420x420 cm
1+

AULA VERDE 8 PALI
Green room
Classe Verte
Aula Verde



GE0101201
180x180h cm
1+
TELO LATERALE DI PROTEZIONE
Side shade
Toile latérale de protection
Lona lateral de proteccion



GE0105100
150x75h cm
1+
STACCIONATA
Fence
Palissade
Empalizada



GE0100100
420x420 cm
1+

AULA VERDE 4 PALI
Green room
Classe Verte
Aula Verde



GE0101200
400x180h cm
1+
TELO LATERALE DI PROTEZIONE
Side shade
Toile latérale de protection
Lona lateral de proteccion



GE0105000
75h cm
1+
MONTANTE PER STACCIONATA
Fence post
Poteau pour palissade
Poste para empalizada



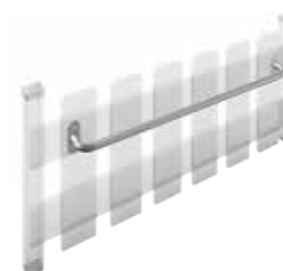
GE0106000
100x75h cm
1+
CANCELLINO
Gate
Portillon
Entrada



GE0101600
400x400 cm
1+
PAVIMENTO IN LEGNO
Wooden floor
Parquetage
Pavimentacion de madera



GE0101700
400x400x3h cm
1+
PAVIMENTO IN GOMMA
Rubber floor
Pavement en caoutchouc
Pavimentacion de goma



GE0105700
130 cm
1+
CORRIMANO PRIMIPASSI
Handrail
Main courante
Barandilla



GE0105600
60x60h cm
1+
SPECCHIO
Mirror
Miroir
Espejo

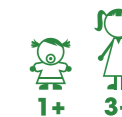
ARREDI E GIOCHI PER L'ESTERNO

OUTDOOR
FURNITURE AND TOYS
MEUBLES ET JEUX
POUR LE PLEIN AIR
MOBILIARIO Y JUEGOS
PARA EXTERIORES



AULA VERDE E SPAZIO SCIENTIFICO

GREEN ROOM
AND SCIENTIFIC SPACE
CLASSE VERTE
ET ESPACE SCIENTIFIQUE
AULA VERDE
Y ESPACIO CIENTÍFICO



GE0110000
100x75x46h cm
1+

TAVOLO
Table
Table
Mesa



GE0111000
100x75x53h cm
3+

TAVOLO
Table
Table
Mesa



GE0116000
50x50x50h cm
1+

FIORIERA
Flower box
Jardinière
Maceta



GE0117400
150x56x53h cm
1+

PIANTONAIA
Nursery garden
Pépinère
Plantel



GE0112300
100x38x26/56h cm
1+

PANCA
Bench
Banquette
Banco



GE0112400
100x38x30/60h cm
3+

PANCA
Bench
Banquette
Banco



GE0117600
200x8x75h cm
1+

DIVISORIO PER ORTO
Partition for vegetable garden
Palissade pour potager
Separador para huerto



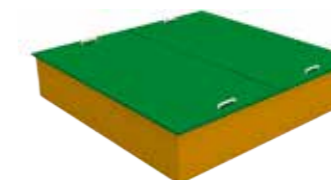
GE0122600
ø 37x50h cm
1+

CESTINO PORTARIFIUTI
Basket
Corbeille
Cesto



GE0113401
90x43x35h cm
1+

CASSAPANCA
Chest
Coffre
Arcon



GE0104300
150x150x30h cm
1+

SABBIERA CON 2 COPERCHI
Sandbox with 2 lids
Bac à sable avec 2 couvercles
Caja de arena con 2 tapas

ARREDI E GIOCHI PER L'ESTERNO

OUTDOOR
FURNITURE AND TOYS
MEUBLES ET JEUX
POUR LE PLEIN AIR
MOBILIARIO Y JUEGOS
PARA EXTERIORES



PERCORSO SENSOMOTORIO

SENSORY-MOTOR PATH
PARCOURS MOTO-SENSORIEL
RECORRIDO SENSO-MOTOR



GE0126000
300x90x50/110h cm
1+

PONTE SALISCENDI
Bridge
Pont
Puente



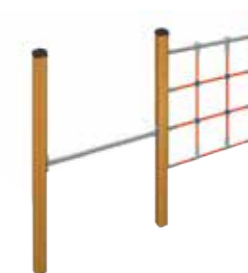
GE0126600
120x120x130h cm
1+

TUNNEL
Tunnel
Tunnel
Tunel



GE0131000
180x95h cm
1+

COMBINAZIONE SBARRE ALTA-BASSA
High + low bars
Combinaison barres haute + basse
Combinacion barras alta-baja



GE0131200
180x95h cm
1+

COMBINAZIONE SBARRA BASSA-RETE
High and low bars + net
Combinaison barres haute - basse + cadre
Combinacion barras alta-baja y red



GE0128200
20x20 cm
1+

SCACCHIERA A 4 SALTIELLI
Hop chessboard (4 pieces)
Echiquier pour sauter (4 pièces)
Tablero de ajedrez (4 trozos)



GE0128400
200x30x27h cm
1+

PANCA MULTIUSO IN LARICE
Multipurpose bench in larchwood
Banc polyvalent en bois de mélèze
Banco en madera de alerce



GE0132800
180h cm
1+

SLALOM (7 PALI)
Slalom (7 poles)
Slalom (7 poteaux)
Eslalom (7 palos)



GE0140300
75x150h cm cad.
1+

CANNOCCHIALE (3 PANNELLI)
Telescope (3 panels)
Télescope (3 panneaux)
Catalejo (3 paneles)



GE0126100
185x15x20h cm cad.
1+

PERCORSO DI EQUILIBRIO (3 PEZZI)
Balance path (3 pieces)
Parcours d'équilibre (3 pièces)
Recorrido de equilibrio (3 piezas)

ARREDI E GIOCHI PER L'ESTERNO

OUTDOOR
FURNITURE AND TOYS
MEUBLES ET JEUX
POUR LE PLEIN AIR
MOBILIARIO Y JUEGOS
PARA EXTERIORES



CASETTA

GAM
FOCUS

La casetta è un luogo aperto e ben definito, spazio di gioco e di relazione, volume coperto da attraversare. Per rifugiarsi, per fermarsi da soli o in piccoli gruppi.

Casetta is an open but well defined space for play and relating to others. It is a covered volume for climbing over, taking refuge in or for spend some time alone or in small groups.

La Casetta est un espace ouvert, mais bien défini pour le jeu et pour les rapports. Elle est un volume couvert à traverser, où se réfugier et où passer du temps seul ou en petits groupes.

La Casetta es un lugar abierto y bien definido, un espacio de juego y relación, un volumen cubierto para atravesar. Para refugiarse, para detenerse solas o en pequeños grupos.



PERCORSO LUDICO

PLAY PATH
PARCOURS LUDIQUE
RECORRIDO LUDICO



GE0140000
235x168x185h cm
1+

CASA
House
Maison
Casa



GE0140100
150x110x150h cm
1+

CASETTA
Cottage
Maisonnette
Casa



GE0141600
240x130x185h cm
1+

CASTELLO
Castle
Château
Castillo



GE0141200
125x130x155h cm
1+

CASA DELLA STREGA
Witch's house
Maison de la sorcière
Casa de la bruja

CANNOCCHIALE

Pannelli forati a diverse altezze, che provocano sguardi e percezioni. Allineati diventano un cannocchiale puntato verso il paesaggio, nelle altre posizioni quinte e schermi di una scenografia astratta, da costruire, che permette ai bambini di scoprire nuove prospettive.

Perforated panels at different heights that stimulate curiosity and perception. Aligned the holes form a kind of telescope for looking across a landscape, other positions recreate scenes and settings of abstract design, allowing children to discover new perspectives.

Ces panneaux perforés à des hauteurs différentes stimulent la curiosité et la perception. Une fois alignés, les trous forment une sorte de télescope qui permet de regarder un paysage. Dans les autres positions, ils recréent des coulisses et des écrans d'une scène abstraite et à construire, permettant aux enfants de découvrir de nouvelles perspectives.

Paneles perforados a varias alturas que provocan miradas y percepciones. Alineados, se vuelven un catalejo dirigido hacia el paisaje, en las otras posiciones, bambalinas y bastidores de una escenografía abstracta para construir, que permiten a los niños descubrir nuevas perspectivas.



GE0108200
(mq./sq.m/m²)
1+

PAVIMENTO IN LEGNO
Wooden floor
Parquetage
Pavimentacion de madera



GE0109200
(mq./sq.m/m²) 3h cm

GE0109201
(mq./sq.m/m²) 4,5h cm
1+

PAVIMENTO IN GOMMA
Rubber floor
Pavement en caoutchouc
Pavimentacion de goma

ARREDI MORBIDI LINEA SMIF

SOFT FURNISHINGS
SMIF LINE
MOBILIERS SOUPLES
LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO
LÍNEA SMIF

Gli arredi morbidi GAM sostengono e incoraggiano lo sviluppo relazionale e sensorimotorio dei bambini da 0 a 6 anni, con un sistema di elementi combinabili con estrema flessibilità, progettati per le esperienze di scoperta del corpo e dello spazio. Sono di facile manutenzione, privi di PVC e ignifughi in Classe 1IM ai sensi del Decreto del Ministero dell'Interno 16.07.2014: ciò significa che non solo il rivestimento esterno, ma l'intero manufatto è ignifugo. I morbidi GAM si caratterizzano per un alto grado di aderenza al pavimento negli accostamenti laterali e verticali.

GAM soft furnishings support and encourage the relational and sensorimotor development of children from 0 to 6 years via a system of elements that can be combined with extreme flexibility and that have been designed specifically for experiences of discovery of body and space. They are easy to maintain, PVC-free and Class 1IM flame-retardant, in accordance with Italian Interior Ministry Decree of 16/07/2014, which means that not only external covers but also the entire article is fireproof. GAM soft furnishings adhere firmly to the floor, are stable horizontally and vertically.

Les meubles souples de GAM soutiennent et encouragent le développement relationnel et sensoriel des enfants de 0 à 6 ans, grâce à un système d'éléments combinables entre eux, très flexibles et conçus pour les expériences de découverte du corps et de l'espace. Ils sont faciles à entretenir, sans PVC et ignifuges de classe 1 IM, conformément au décret du ministère de l'intérieur italien du 16/07/2014. Ainsi, non seulement la doublure, mais l'ensemble du produit est ignifuge. Les meubles souples de GAM adhèrent parfaitement au sol, ils sont stables horizontalement et verticalement.

El mobiliario blando de GAM sostiene y estimula el desarrollo de las relaciones y sensoriomotoras de los niños de 0 a 6 años a través de un sistema de elementos combinables entre ellos con gran flexibilidad, proyectados para las experiencias de descubrimiento del cuerpo y el espacio. Son de fácil mantenimiento, libres de PVC e ignífugos en Clase 1IM conformemente con el Decreto del Ministerio del Interior 16.07.2014: esto significa que no solo el revestimiento externo sino toda la manufactura es ignífuga. El mobiliario blando GAM se caracteriza por un alto grado de adherencia al suelo y por combinaciones perimetrales y verticales.

ARREDI MORBIDI LINEA SMIF

SOFT FURNISHINGS
SMIF LINE
MOBIERS SOUPLES
LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO
LÍNEA SMIF

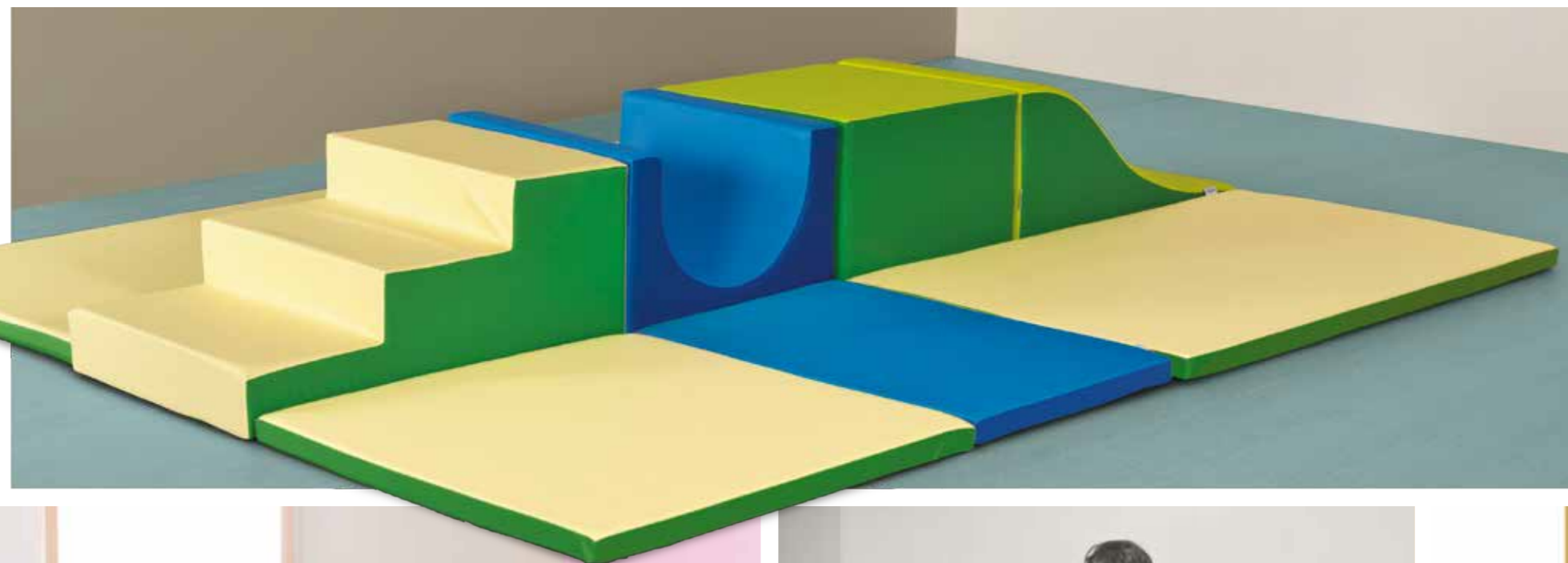
PERCORSI



Il bambino desidera entrare in relazione con il mondo, conoscerlo e sperimentarlo attraverso i suoi filtri sensoriali. Il grande mediatore di apprendimento è il suo corpo, che intercetta la fisicità delle sue interazioni attraverso il protagonismo esplorativo. I percorsi della linea SMIF sono opportunità per sperimentare le sue abilità e l'efficacia delle sue azioni. Derivano da geometrie di organizzazione spaziale che si sviluppano con modalità lineari, prevalentemente costruite come perimetri di spazi morbidi per il gioco libero.



GAM
FOCUS



SENSORY LAYOUTS

Children want to explore the world, become familiar with it and acquire experience by means of their sensorimotor filters. The child's body is the principal means through which he learns as it intercepts the physical aspects of his interactions through his need to explore and be the center of attention. The sensory layouts of the SMIF line give children the chance to test their skills and the efficacy of their actions. They are created by a geometric organization of the available space which develops in a linear way and establishes boundaries that create play areas.



ARREDI MORBIDI LINEA SMIF

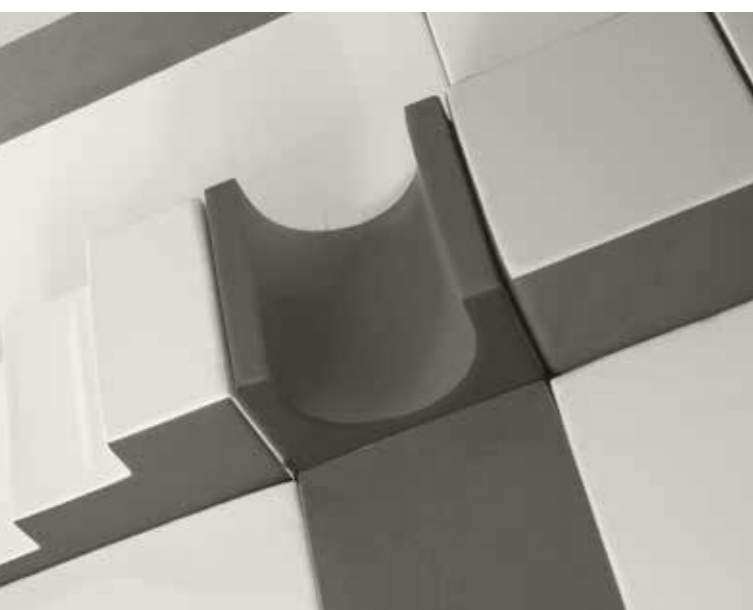
SOFT FURNISHINGS
SMIF LINE
MOBIERS SOUPLES
LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO
LÍNEA SMIF



GAM
FOCUS

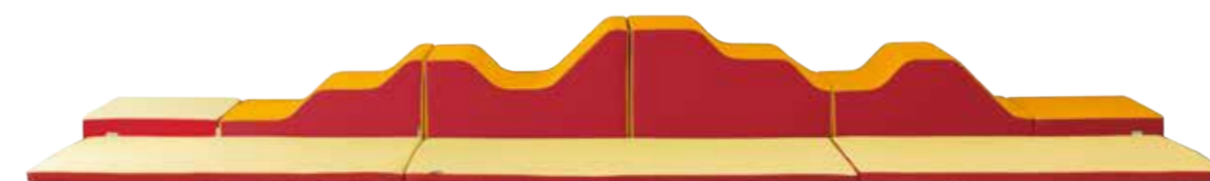
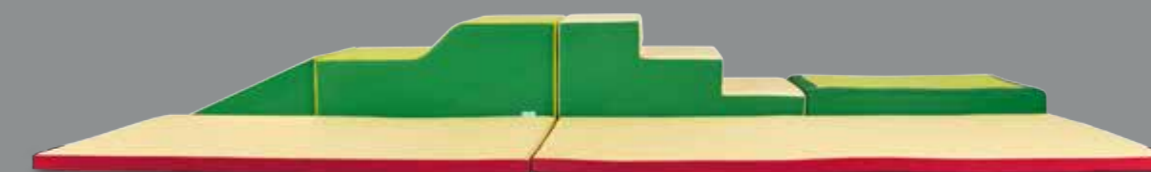
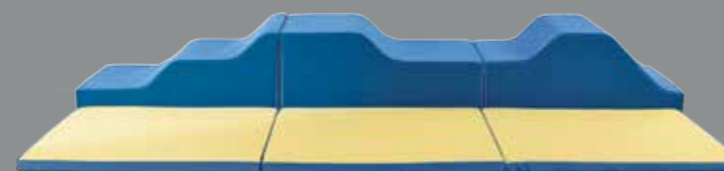
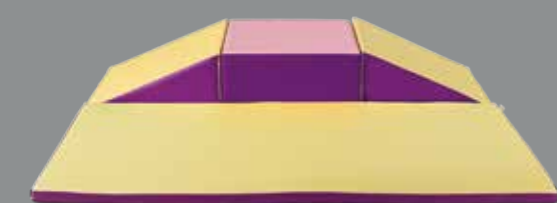
RECORRIDOS

El niño desea relacionarse con el mundo, conocerlo y experimentarlo a través de sus filtros sensoriomotrices. El gran mediador de aprendizaje es su cuerpo, que intercepta la parte física de sus interacciones mediante el protagonismo explorativo. Los recorridos de la línea SMIF son oportunidades para experimentar sus habilidades y la eficacia de sus acciones. Derivan de geometrías de organización del espacio que se desarrollan con modalidades lineales, construidas en su mayoría como perímetros de espacios blandos para el juego libre.



PARCOURS

L'enfant désire entrer en relation avec le monde, le connaître et l'expérimenter à travers ses filtres sensorimoteurs. Le grand médiateur de l'apprentissage est son corps, qui intercepte la matérialité de ses interactions à travers son rôle de protagoniste dans l'exploration. Les parcours de la ligne SMIF sont des opportunités pour expérimenter ses habilités et l'efficacité de ses actions. Ils dérivent de géométries d'organisation spatiale qui se développent suivant des modalités linéaires, principalement construites comme des périmètres d'espaces souples pour le jeu en liberté.



ARREDI
MORBIDI
LINEA SMIF

SOFT FURNISHINGS
SMIF LINE
MOBIERS SOUPLES
LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO
LÍNEA SMIF

STRUTTURE



Le strutture sono costruzioni multidimensionali e multidirezionali, spesso poste in posizioni centrali negli ambienti, che permettono una varietà di esperienze motorie e sensoriali e si prestano a essere investite di significati simbolici di tipo emozionale e narrativo. Stimolano il bambino a esercitare le proprie capacità di movimento, l'equilibrio, il disequilibrio, le posture e i movimenti insoliti richiesti dalle strutture geometriche con cui entra in relazione.



GAM
FOCUS



STRUCTURES

The structures are multidimensional and multidirectional constructions often arranged in central positions that allow the children to experiment with a variety of motor and sensory experiences and that can be used to create imaginative settings of symbolic meaning. They encourage the child to experiment with his motor skills, with balancing or unbalancing, different postures and the unusual movements required by the geometric structures he uses.



ARREDI MORBIDI LINEA SMIF

SOFT FURNISHINGS
SMIF LINE
MOBIERS SOUPLES
LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO
LÍNEA SMIF



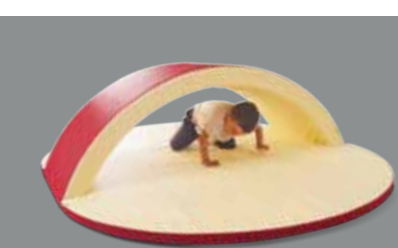
ESTRUCTURAS

Las estructuras son construcciones multidimensionales y multidireccionales, a menudo, colocadas en posiciones centrales, que permiten una variedad de experiencias motrices y sensoriales y pueden ser recubiertas con significados simbólicos de tipo emocional y narrativo. Estimulan al niño a ejercitar sus capacidades de movimiento, el equilibrio, el desequilibrio, las posturas y los movimientos insólitos requeridos por las estructuras geométricas con las cuales se relaciona.



STRUCTURES

Les structures sont des constructions multidimensionnelles et multidirectionnelles, souvent placées dans des positions centrales, qui permettent une variété d'expériences motrices et sensorielles qui se prêtent aussi à être investies de significations symboliques de type émotionnel et narratif. Elles stimulent l'enfant à exercer ses capacités de mouvement, l'équilibre, le déséquilibre, les postures et les mouvements insolites requis par les structures géométriques avec lesquelles il se met en relation.



ARREDI MORBIDI LINEA SMIF

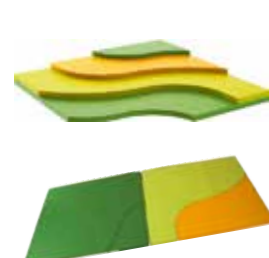
SOFT FURNISHINGS
SMIF LINE
MOBIILIERS SOUPLES
LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO
LÍNEA SMIF



Tessuto antimacchia
Stain-resistant fabric
Tissu anti-taches
Tela antimanchas

CODICI E COLORI

Codes and colors
Références et couleurs
Referencias y colores



GAI203800*
360x180x5/10/15/20h cm
0+

MATERASSI TERRA
Floor mats
Matelas sol
Colchones tierra



GAI224000*
180x180x20h cm
140x120x20h cm
90x60 x20h cm
0+

TERRE ALTE SMALL
Small thick floor mats
Terres hautes small
Tierras altas small



GAI224200*
180x180x20h cm
180x180x20h cm
140x120x20h cm
0+

TERRE ALTE LARGE
Large thick floor mats
Terres hautes large
Tierras altas large

G102	G080	G082	G084	G086	G011	G001	G050	G002	G003	G060
G046	G070	G072	G074	G076	G031	G004	G055	G015	G016	G065



GAI224400*
180x180x20h cm
0+

MATERASSO TERRE ALTE 1
Thick floor mat 1
Matelas terres hautes 1
Colchón tierras altas 1



GAI224600*
180x180x20h cm
0+

MATERASSO TERRE ALTE 2
Thick floor mat 2
Matelas terres hautes 2
Colchón tierras altas 2



GAI224800*
140x120x20h cm
0+

MATERASSO TERRE ALTE 3
Thick floor mat 3
Matelas terres hautes 3
Colchón tierras altas 3



GAI204500
100x100hx5 cm
0+

GAI204600
120x100hx5 cm
0+

GAI204700
150x100hx5 cm
0+

GAI204800
180x100hx5 cm
0+

GAI204900
200x100hx5 cm
0+

MATERASSO A PARETE
Wall mat
Matelas mural
Colchón de pared



GAI225000*
90x60x20h cm
0+

MATERASSO TERRE ALTE 4
Thick floor mat 4
Matelas terres hautes 4
Colchón tierras altas 4



GAI204000*
30x40x5h cm
0+

SASSI PICCOLI
Small stepping-stones
Cailloux petits
Piedras pequeñas



GAI204100
120x120x5h cm
60x60x5h cm
0+

SASSI GRANDI
Large stepping-stones
Cailloux grands
Piedras grandes



GAI205200
100x97hx12 cm
0+

PANNELLO DELLE SORPRESE
Surprise panel
Panneau des surprises
Panel de las sorpresas



GAI205201
0+

FORME GEOMETRICHE PER PANNELLO DELLE SORPRESE
Geometric shapes for surprise panel
Formes géométriques pour panneau des surprises
Formas geométricas de panel de las sorpresas

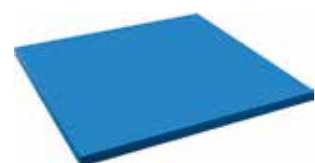
ARREDI MORBIDI LINEA SMIF

SOFT FURNISHINGS
SMIF LINE
MOBIILIERS SOUPLES
LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO
LÍNEA SMIF

Tessuto antimacchia
Stain-resistant fabric
Tissu anti-taches
Tela antimanchas



Colori a pag 155
Colors - see page 155
Couleurs à la page 155
Colores - consulte la página 155



GAI200100
60x60x5h cm
0+

GAI200200
90x90x5h cm
0+

GAI200300
100x100x5h cm
0+

GAI200400
120x120x5h cm
0+

GAI200500
150x150x5h cm
0+

GAI200600
200x200x5h cm
0+

MATERASSO
Mat
Matelas
Colchón



GAI203000
Ø 60x5h cm
0+

GAI203100
Ø 120x5h cm
0+

GAI203200
Ø 200x5h cm
0+

MATERASSO ROTONDO
Round mat
Matelas rond
Colchón redondo



GAI201000
50x100x5h cm
0+

GAI201100
60x90x5h cm
0+

GAI201200
60x120x5h cm
0+

GAI201300
60x150x5h cm
0+

GAI201400
60x180x5h cm
0+

GAI201500
90x120x5h cm
0+

GAI201600
90x150x5h cm
0+

GAI201700
90x180x5h cm
0+

GAI201800
100x200x5h cm
0+

GAI201900
120x180x5h cm
0+

GAI202000
130x200x5h cm
0+

GAI202100
150x200x5h cm
0+

GAI202200
120x150x5h cm
0+

MATERASSO
Mat
Matelas
Colchón



GAI203500
Ø 60 cm
0+

GAI203600
Ø 120 cm
0+

MATERASSO AD INCASTRO
Zig-saw mat
Matelas a encastrement
Colchón de encastre



GAI203700*
Ø 60 cm
0+

SET ARCOBALENO
Rainbow set
Ensemble arc en ciel
Set arco iris



GAI202500
60x60x5h cm
0+

GAI202600
90x90x5h cm
0+

GAI202700
120x120x5h cm
0+

MATERASSO ANGOLARE
Corner mat
Matelas d'angle
Colchón esquinero

ARREDI MORBIDI LINEA SMIF

SOFT FURNISHINGS
SMIF LINE
MOBIERS SOUPLES
LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO
LÍNEA SMIF



Tessuto antimacchia
Stain-resistant fabric
Tissu anti-taches
Tela antimanchas



Colori a pag 155
Colors - see page 155
Couleurs à la page 155
Colores - consulte la página 155



GAI206000
40x40 cm
0+



CUSCINO
Cushion
Coussin
Cojín

GAI206100
60x60 cm
0+



CUSCINO MONOCOLORE
Cushion single colour
Coussin monocolleur
Cojín monocolor

GAI221800*
60x20x25/45h cm
0+



CONFINE
Boundary
Frontière
Confin

GAI207000
ø 20x60 cm
0+



GAI207100
ø 20x120 cm
0+

GAI207200
ø 20x180 cm
0+

CUSCINO A CILINDRO BICOLORE
Bolster two colours
Coussin à cylindre bicolore
Cojín a cilindro bicolor

GAI206200
120x120 cm
0+



CUSCINO BICOLORE
Cushion two colours
Coussin bicolore
Cojín bicolor

GAI206300
60x180 cm
0+



CUSCINO MONOCOLORE
Cushion single colour
Coussin monocolleur
Cojín monocolor

GAI209600
50x50x20h cm
0+



ABBRACCIO MORBIDO
Cosy cuddle
Douce etreinte
Abraço suave



GAI225200
55x55x85h cm
0+

SACCOTTO
Bag
Sacoche
Bolsones

GAI206500
ø 60 cm
0+



CUSCINO ROTONDO MONOCOLORE
Round cushion single colour
Coussin rond monocolleur
Cojín redondo monocolor

GAI206600
ø 90 cm
0+

GAI206700
ø 120 cm
0+



CUSCINO ROTONDO BICOLORE
Round cushion two colours
Coussin rond bicolore
Cojín redondo bicolor



GAI209500
50x60x15/20x18h cm circa
0+

ABBRACCIO APPOGGIO
Cosy support
Etreinte appui
Abraço apoio

ARREDI MORBIDI LINEA SMIF

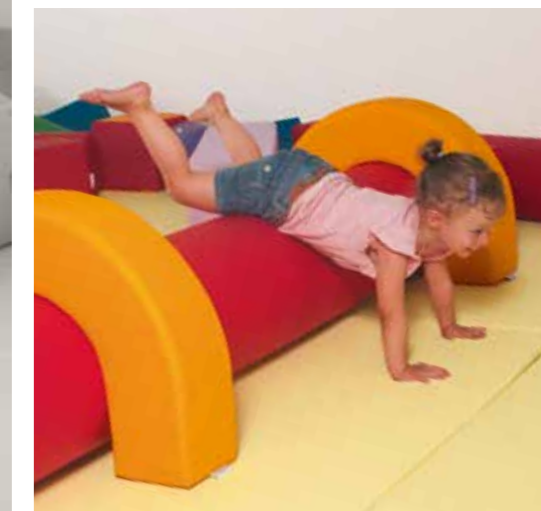
SOFT FURNISHINGS
SMIF LINE
MOBIILIERS SOUPLES
LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO
LÍNEA SMIF



Tessuto antimacchia
Stain-resistant fabric
Tissu anti-taches
Tela antimanchas



Colori a pag 155
Colors - see page 155
Couleurs à la page 155
Colores - consulte la página 155



GAI208000*
25x25x25 cm
0+



CUBO
Cube
Cube
Cubo



GAI208100*
25x25x50 cm
0+



PARALLELEPIEDO 50
Parallelepiped 50
parallélépipède 50
Paralelepípedo 50

GAI208200*
25x25x100 cm
0+

PARALLELEPIEDO 100
Parallelepiped 100
Parallélépipède 100
Paralelepípedo 100



GAI208800*
base max 40x40 cm
base min 25x25 cm
25h cm
0+
TRONCO PIRAMIDALE
Truncated pyramid
Tronco pyramidal
Tronco piramidal



GAI208900*
base max ø 40 cm
base min ø 25 cm
25h cm
0+
TRONCO CONICO
Truncated cone
Tronco conique
Tronco cónico

GAI208300*
25x25x25 cm
0+



PRISMA A BASE TRIANGOLARE
Prism with triangular base
Prisme à base triangulaire
Prisma de base triangular



GAI208400*
25x25x100 cm
0+

PRISMA 100 A BASE TRIANGOLARE
Prism 100 with triangular base
Prisme 100 à base triangulaire
Prisma 100 de base triangular



GAI208500*
ø 25x25h cm
0+

CILINDRO
Cylinder
Cylindre
Cilindro



GAI209000*
0+

SET FORME SOLIDE
Set of solid shapes
Ensemble formes solides
Set formas sólidas

N. 4 **GAI208000**
N. 2 **GAI208100**
N. 2 **GAI208200**
N. 2 **GAI208300**
N. 2 **GAI208400**
N. 2 **GAI208500**
N. 2 **GAI208600**
N. 2 **GAI208700**
N. 2 **GAI208800**
N. 2 **GAI208900**

GAI208600*
ø 25x50h cm
0+



CILINDRO 50
Cylinder 50
Cylindre 50
Cilindro 50



GAI208700*
ø 25x100h cm
0+

CILINDRO 100
Cylinder 100
Cylindre 100
Cilindro 100



GAI209100
ø 30x60h cm
0+

GAI209200
ø 30x120h cm
0+

GAI209300
ø 30x180h cm
0+

CILINDRO GRANDE BICOLORE
Large cylinder two colours
Cylindre grand bicolore
Cilindro grande bicolor



GAI222000
ø 30x180 cm
e da 30x60x45h cm
(spessore 15 cm)
0+

TRONCO
Log
Tronc
Tronco

ARREDI MORBIDI LINEA SMIF

SOFT FURNISHINGS
SMIF LINE
MOBIERS SOUPLES
LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO
LÍNEA SMIF

CUBO DEL BINOMIO E DEL TRINOMIO

I cubi che Maria Montessori ha inventato in legno, di piccole dimensioni, sono riproposti grandi e morbidi. L'esercizio di comprensione intuitiva delle formule algebriche si sviluppa con una gestualità diversa, in spazi più ampi, ma sempre in forma di gioco. Ogni elemento può essere utilizzato anche per le costruzioni o per sedersi.

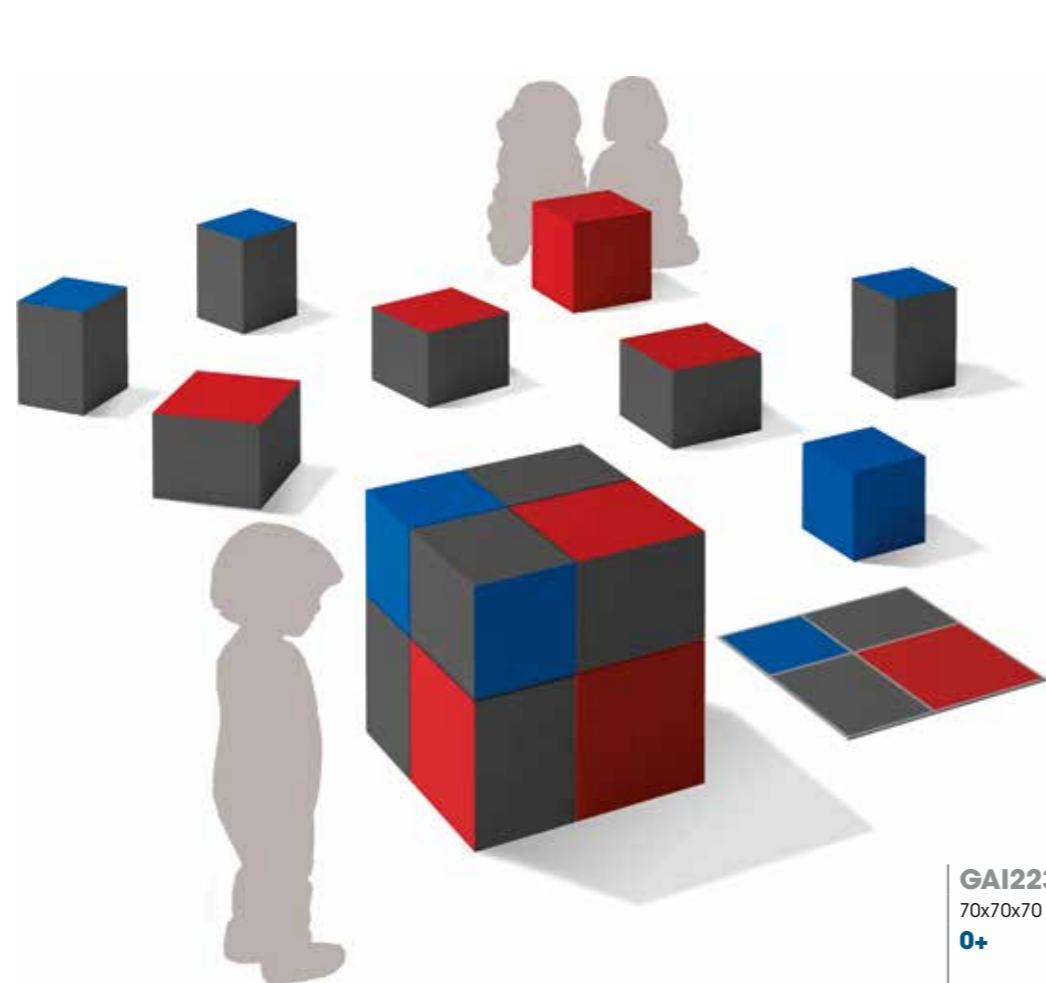
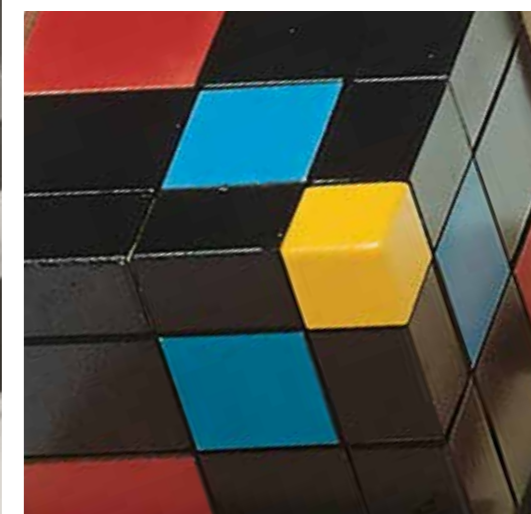
These are large and soft recreations of the original small wooden cubes invented by Maria Montessori. The exercise in intuitive understanding of algebraic formulas has evolved with different gestures and larger dimensions, but is always in the form of a game. Each element can be used also for constructions or for seating.

Les cubes en bois inventés par Maria Montessori sont ici reproposés en grands et ils sont mous. L'exercice de compréhension intuitive des formules algébriques se développe avec des gestes différents et des espaces plus grands, mais toujours sous la forme d'un jeu. Chaque élément peut être utilisé aussi pour des constructions ou pour des sièges.

Los cubos de madera de pequeñas dimensiones inventados por Maria Montessori se proponen grandes y blandos. El ejercicio de comprensión de las fórmulas algebraicas se desarrolla con una gestualidad distinta, en espacios más amplios pero siempre en forma de juego. Cada elemento puede utilizarse solo o para las construcciones o para sentarse.

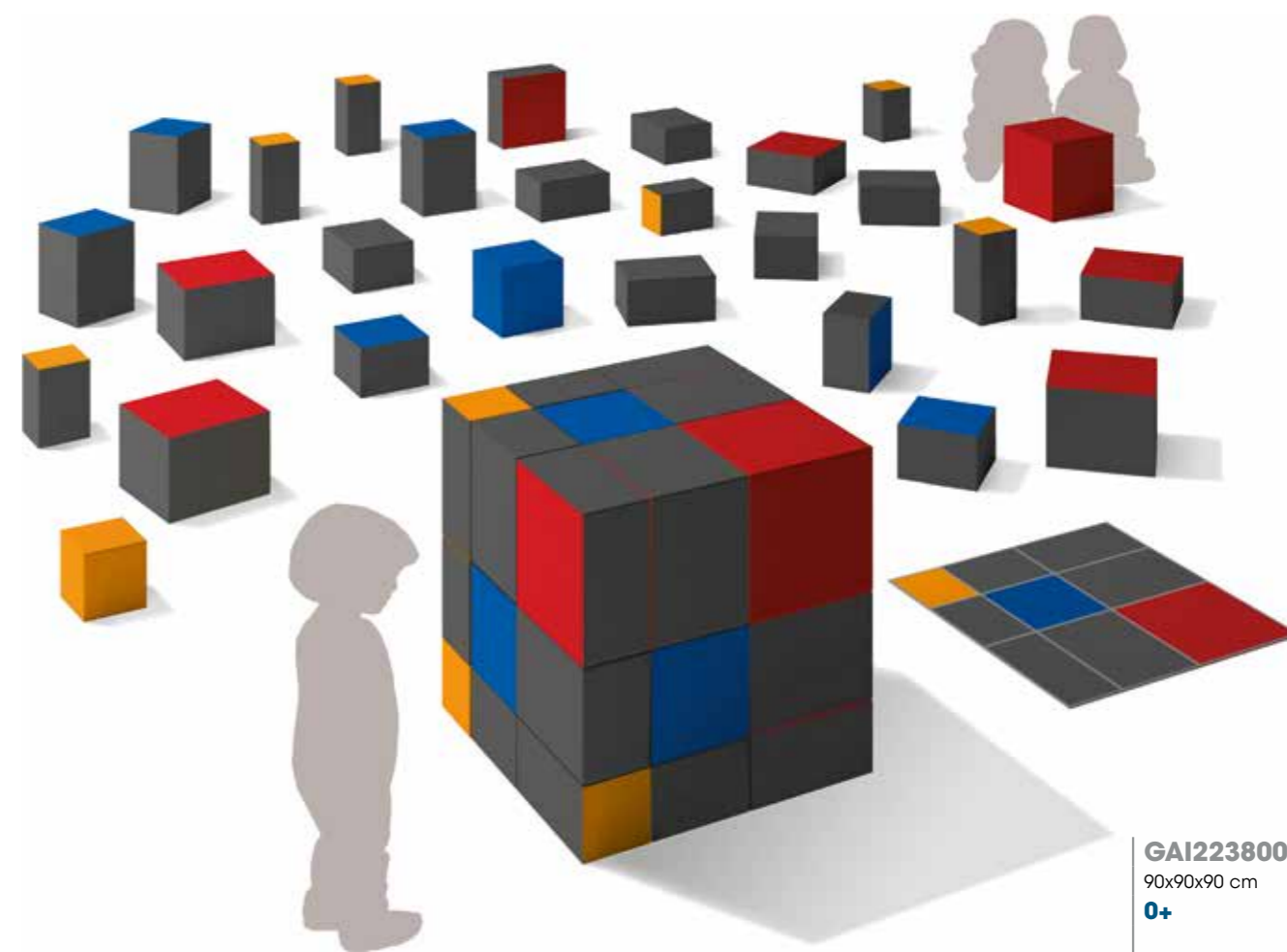


GAM
FOCUS



GAI223700*
70x70x70 cm
0+

CUBO DEL BINOMIO
Binomial cube
Cube du binôme
Cubo de binomio



GAI223800*
90x90x90 cm
0+

CUBO DEL TRINOMIO
Trinomial cube
Cube du trinôme
Cubo de trinomio

ARREDI MORBIDI LINEA SMIF

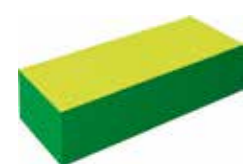
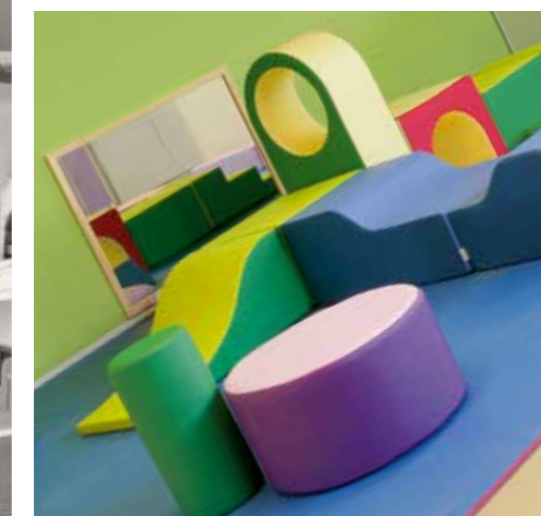
SOFT FURNISHINGS
SMIF LINE
MOBIILIERS SOUPLES
LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO
LÍNEA SMIF



Tessuto antimacchia
Stain-resistant fabric
Tissu anti-taches
Tela antimanchas



Colori a pag 155
Colors - see page 155
Couleurs à la page 155
Colores - consulte la página 155



GAI210000
SMALL
60x40x24h cm
0+

GAI210100
MEDIUM
100x40x24h cm
0+

GAI210200
LARGE
120x40x24h cm
0+

PANCA BASSA
Low bench seat
Banc bas
Banco bajo



GAI210500
SMALL
60x40x30h cm
0+

GAI210600
MEDIUM
100x40x30h cm
0+

GAI210700
LARGE
120x40x30h cm
0+

PANCA MEDIA
Medium bench seat
Banc moyen
Banco medio

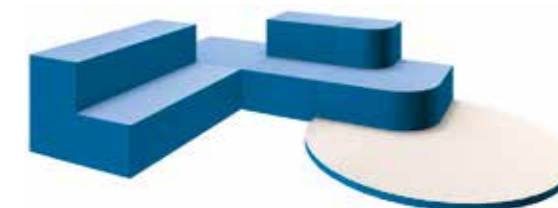


GAI213000
LOW
ø 40x24h cm
0+

GAI213100
MEDIUM
ø 40x30h cm
0+

GAI213200
HIGH
ø 40x42h cm
0+

POUF ROTONDO
Round pouffe
Pouf rond
Pouf redondo



GAI214000
200x220x80x30/60h cm
0+

ARENA 6 COMPLETA
Arena 6 complete
Arène 6 complète
Ruedo 6 completo



GAI211000
SMALL
60x40x42h cm
0+

GAI211100
MEDIUM
100x40x42h cm
0+

GAI211200
LARGE
120x40x42h cm
0+

PANCA ALTA
High bench seat
Banc haut
Banco alto



GAI211500
LOW
40x40x24h cm
0+

GAI211600
MEDIUM
40x40x30h cm
0+

GAI211700
HIGH
40x40x42h cm
0+

PANCA ANGOLARE CURVA
Rounded corner bench seat
Banc d'angle courbe
Banco esquinero curvo



GAI212800
110x40x14h cm
0+

DIVANETTO CURVO A 45°
Rounded 45° bench
Banc courbe 45°
Banco curvo 45°



GAI213400
80x80x30/60h cm
0+

ARENA 1
Arena 1
Arène 1
Ruedo 1



GAI213500
80x80x30h cm
0+

ARENA 2
Arena 2
Arène 2
Ruedo 2



GAI212000
LOW
40x40x24h cm
0+

GAI212100
MEDIUM
40x40x30h cm
0+

GAI212200
HIGH
40x40x42h cm
0+

PANCA ANGOLARE QUADRA
Squared corner bench seat
Banc d'angle carré
Banco esquinero cuadrado



GAI212500
LOW
110x40x24h cm
0+

GAI212600
MEDIUM
110x40x30h cm
0+

GAI212700
HIGH
110x40x42h cm
0+

PANCA CURVA
Rounded bench seat
Banc courbe
Banco curvo



GAI213600
60x80x30/60h cm
0+

ARENA 3
Arena 3
Arène 3
Ruedo 3



GAI213700
120x80x30/60h cm
0+

ARENA 4
Arena 4
Arène 4
Ruedo 4



GAI213800
ø 160x5h cm
0+

ARENA 5
Arena 5
Arène 5
Ruedo 5

ARREDI MORBIDI LINEA SMIF

SOFT FURNISHINGS
SMIF LINE
MOBIILIERS SOUPLES
LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO
LÍNEA SMIF



Tessuto antimacchia
Stain-resistant fabric
Tissu anti-taches
Tela antimanchas



Colori a pag 155
Colors - see page 155
Couleurs à la page 155
Colores - consulte la página 155



GAI214100
LOW
110x35/45x24h cm
0+

GAI214200
MEDIUM
110x35/45x30h cm
0+

GAI214300
HIGH
110x35/45x42h cm
0+

PANCA SAGOMATA
Shaped bench seat
Banc profilé
Banco moldurado



GAI215300
LOW
50x50x24h cm
0+

GAI215301
MEDIUM
50x50x30h cm
0+

GAI215302
HIGH
60x60x42h cm
0+

POUF
Pouf
Pouf
Pouf



GAI216000*
ø 30x60 cm
0+

MAIALINO
Piglet
Cochonnet
Cerdito



GAI216100
90x35x24/50h cm
0+

CIUCHINO A DONDOLO
Donkey rocker
Petit âne à bascule
Asno basculante



GAI215400
LOW
40x50x24/46h cm
0+

GAI215401
MEDIUM
40x50x30/54h cm
0+

GAI215402
HIGH
60x60x42/72h cm
0+

POLTRONCINA
Armchair
Petit fauteuil
Silloncito



GAI215900
LOW
100x50x24/46h cm
0+

GAI215901
MEDIUM
100x50x30/54h cm
0+

GAI215902
HIGH
100x60x42/72h cm
0+

DIVANETTO 3 POSTI
3-Seater settee
Petit sofa 3 places
Sofá 3 asientos



GAI290000*
105x70x5/26h cm
0+

TANULLA
Tanulla
Tanulla
Tanulla



GAI290100
85x50x5h cm
0+

MATERASSO PER TANULLA SFODERABILE IGNIFUGO CLASSE 1IM
Tanulla mattress with removable cover, fire-resistant in Class 1IM
Matelas rembourré pour Tanulla déhoussable ignifuge de Classe 1IM
Colchón acolchado desenfundable e ignifugo en Clase 1IM



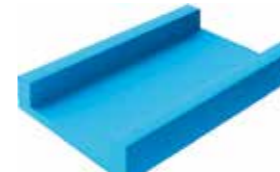
GAI215800
40x15x25h cm
0+

APPOGGIO
Support
Appui
Apoyo



GAI200000
120x65x30/40/80h cm
0+

NESTING
Nesting
Nesting
Nesting



GAI290001
115x75x5/15h cm
0+

LETTINO MORBIDO
Soft bed
Petit lit souple
Cama blanda para niños




GAI292101
115x50x5h cm
0+

MATERASSO IMBOTTITO SFODERABILE IGNIFUGO CLASSE 1IM
Mattress for soft bed, with removable cover, fire-resistant in Class 1IM
Matelas rembourré déhoussable ignifuge de Classe 1IM
Colchoneta acolchada desenfundable e ignifugo en Clase 1IM

ARREDI MORBIDI LINEA SMIF

SOFT FURNISHINGS
SMIF LINE
MOBILIERS SOUPLES
LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO
LÍNEA SMIF

 **Tessuto antimacchia**
Stain-resistant fabric
Tissu anti-taches
Tela antimanchas



PEDANA RUPE E PEDANA STRETTORIA



Elementi nuovi da integrare alla sequenza dei percorsi morbidi. La Pedana Strettoia si restringe al centro per provocare attenzione a dove si mettono i piedi. La Pedana Rupe offre una superficie distaccata dal filo del percorso. Bisogna scendere e risalire, come si scala una montagna, camminando o gattonando.

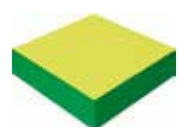
New elements to integrate into a soft sequence. The Bottleneck Platform narrows at its centre to stimulate attention to where feet are placed. The Rock Platform provides a surface to jump from, to leave behind the rest of the elements, to climb up and over, just like a mountain, by walking or crawling.

De nouveaux éléments à intégrer dans la séquence des itinéraires en douceur. La Plate-forme Goulot rétrécit au centre pour stimuler l'attention sur l'endroit où les pieds sont placés. La Plate-forme Rocher fournit une surface détachée du fil de l'itinéraire. Il faut descendre et remonter, tout comme on grimpe une montagne, à pied ou en rampant.

Elementos inéditos a integrarse a la secuencia de los recorridos blandos. La Tarima Embotellamiento se estrecha al centro para provocar la atención a dónde ponemos los pies. La Tarima Peña ofrece una superficie separada por el hilo del recorrido. Es necesario bajar y volver a subir como cuando se escala una montaña, caminando o gateando.

GAM FOCUS

Colori a pag 155
Colors - see page 155
Couleurs à la page 155
Colores - consulte la página 155



GAI217000
60x60x13h cm
0+

PIANO 1
Surface 1
Plan 1
Plano 1



GAI217100
60x60x26h cm
0+

PIANO 2
Surface 2
Plan 2
Plano 2



GAI217200
60x60x39h cm
0+

PIANO 3
Surface 3
Plan 3
Plano 3



GAI217300
60x60x52h cm
0+

PIANO 4
Surface 4
Plan 4
Plano 4



GAI217500
60x60x0/26h cm
0+

SALITA
Ramp
Montée
Subida



GAI217600
60x60x26/52h cm
0+

DISCESA
Step down
Descente
Descenso



GAI217800
60x60x52h cm
0+

GALLERIA
Tunnel
Galérie
Galería



GAI218000
90x60x13/26/39h cm
0+

SCALA BASSA
Low steps
Escalier bas
Escalera baja



GAI218100
90x60x13/26/39/52h cm
0+

SCALA ALTA
High steps
Escalier haut
Escalera alta



Gli elementi che compongono i percorsi sono predisposti per essere uniti tra loro accostando facce di uguale altezza.

The elements that make up the paths are designed to be joined together by combining faces of the same height.

Les éléments qui composent les parcours sont conçus pour être combinés en joignant les faces de la même hauteur.

Los elementos que componen los recorridos están predisuestos para ser unidos entre ellos acercando caras de la misma altura.



GAI223600*
90x60x39h cm
0+

PEDANA RUPE
Rock
Rocher
Peña



GAI223100*
90x60x39h cm
0+

PEDANA STRETTORIA
Bottleneck
Goulot
Embotellamiento

* Disponibile solo nei colori indicati nell'immagine / Only available in the colors shown in the picture

ARREDI MORBIDI LINEA SMIF

SOFT FURNISHINGS
SMIF LINE
MOBIERS SOUPLES
LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO
LÍNEA SMIF



Tessuto antimacchia
Stain-resistant fabric
Tissu anti-taches
Tela antimanchas



Colori a pag 155
Colors - see page 155
Couleurs à la page 155
Colores - consulte la página 155



GAI218200
30x60x52/104h cm
0+

TRAFORO
Window
Percée
Túnel



GAI218300
90x60x0/39h cm
0+

PENDIO
Slope
Pente
Cuesta



GAI219500
60x60x13/39h cm
0+

TANA
Den
Tanière
Cueva



GAI223501
ø120x82h cm
1+

IGLÙ S
Iglù S
Iglù S
Iglù S



GAI223301
ø120x40h cm
1+

ECLISSE S
Eclisse S
Eclisse S
Eclisse S



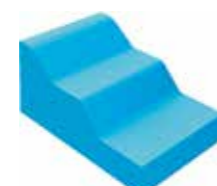
GAI223401
110x110x80h cm
1+

CUPOLA S
Cupola S
Cupola S
Cupola S



GAI219000
90x60x13/26h cm
0+

DISEQUILIBRIO 1
CM. 13 - 26
Balance mat 1 cm. 13 - 26
Déséquilibre 1 cm. 13 - 26
Desequilibrio 1 cm. 13 - 26



GAI219100
90x60x13/39h cm
0+

DISEQUILIBRIO 2
CM. 13 - 39
Balance mat 2 cm. 13 - 39
Déséquilibre 2 cm. 13 - 39
Desequilibrio 2 cm. 13 - 39



GAI219200
90x60x26/39h cm
0+

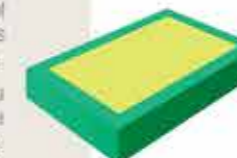
DISEQUILIBRIO 3
CM. 26 - 39
Balance mat 3 cm. 26 - 39
Déséquilibre 3 cm. 26 - 39
Desequilibrio 3 cm. 26 - 39

Nelle pedane soffici l'imbottitura perimetrale è in poliuretano mentre la parte centrale, più morbida, è in palline di polistirene. La diversa consistenza è occasione di gioco ed esperienza sensoriale.

The outside padding of the soft mats is made of polyurethane, while the central padding is made of polystyrene beads. The different consistency of the mats allows children to play and gain sensorial experiences.

Dans les plateaux souples le rembourrage du périmètre est en polyuréthane, tandis que la partie centrale, plus douce, est en billes de polystyrène. La différente consistance des plateaux est l'occasion de jeu et d'expérience sensorielle pour les enfants.

En las laminas suaves el relleno del perímetro es de poliuretano, mientras que en la parte central, más suave, es de bolas de poliestireno. La consistencia diferente estimula el juego y la experiencia sensorial.



GAI219600
90x60x13h cm
0+

PEDANA SOFFICE
Soft mat
Plateau souple
Plataforma blanda



GAI219700
ø 120x13h cm
0+

PEDANA SOFFICE GRANDE
Large soft mat
Plateau souple grand
Plataforma blanda grande



GAI219300
90x60x39/52h cm
0+

DISEQUILIBRIO 4
CM. 39 - 52
Balance mat 4 cm. 39 - 52
Déséquilibre 4 cm. 39 - 52
Desequilibrio 4 cm. 39 - 52



GAI219400
90x60x26/52h cm
0+

DISEQUILIBRIO 5
CM. 26 - 52
Balance mat 5 cm. 26 - 52
Déséquilibre 5 cm. 26 - 52
Desequilibrio 5 cm. 26 - 52



GA0220100
N. 500, ø 7 cm
0+

PALLINE
Balls
Petites balles
Pelotas



GAI220000
130x138x26/44h cm
0+

LAGO
Lake
Lac
Lago




GAI220001
180x180x52h cm
0+

PISCINA QUADRATA
Square swimming pool
Piscine carrée
Piscina cuadrada

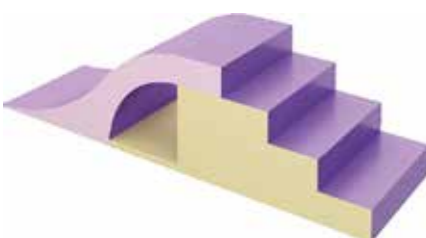
ARREDI MORBIDI LINEA SMIF

SOFT FURNISHINGS
SMIF LINE
MOBIERS SOUPLES
LIGNE SMIF
MOBILIARIO BLANDO
LÍNEA SMIF

 **Tessuto antimacchia**
Stain-resistant fabric
Tissu anti-taches
Tela antimanchas

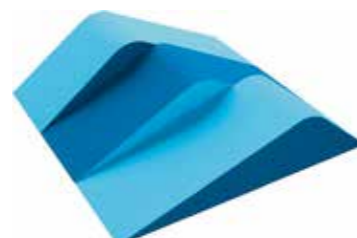


Colori a pag 155
Colors - see page 155
Couleurs à la page 155
Colores - consulte la página 155



GAI220400
200x60x13/26/39/52h cm
0+

PONTÉ ALTO
High bridge
Pont haut
Puente alto



GAI220600
120x40x25/30/35h cm
0+

SALISCENDI
Up-and-down
Montée-descente
Sube y baja



GAI221000
120x180x5h cm
0+

TUNNEL ORIGAMI
Origami tunnel
Tunnel origami
Túnel papiroflexia



GAI222200*
120x120x14/24/34/44h cm
0+

GIANT'S
Giant's
Giant's
Giant's



GAI222400*
180x180x14/24/34/44/54h cm
0+

GIANT'S GRANDE
Big Giant's
Giant's grand
Giant's gran



GAI222600
160x60x52h cm
0+

ARCO
Arch
Arc
Arco



GAI222800
225x163x5h cm
0+

MATERASSO PER ARCO
Mat for arch
Petit matelas pour arc
Colchón para arco

ARREDI PER IL RIPOSO

REST FURNITURE
MEUBLES POUR LE REPOS
MOBILIARIO PARA EL DESCANSO

Nella progettazione dei lettini abbiamo tenuto conto di requisiti fondamentali, quali la facile accessibilità, che favorisce l'autonomia dei bambini più grandi, l'impilabilità, che consente di ottimizzare lo spazio e renderlo fruibile per diverse attività e la sicurezza nell'uso.

In the design of ours beds and cots we have taken account of requirements such as ease of access to promote the autonomy of older children, stackability to optimize space and make it usable for other activities and absolute safe use.

Pour la conception des lits, nous avons pris en compte des critères essentiels, tels que l'accès facile qui favorise l'autonomie des enfants plus âgés, l'empilabilité qui permet d'optimiser l'espace et de le rendre utilisable pour les différentes activités et la sécurité dans l'utilisation.

En la proyectación de las camas hemos tenido en cuenta requisitos fundamentales como el fácil acceso, que favorece la autonomía de los niños más grandes, la apilabilidad, que permite optimizar el espacio y hacerlo aprovechable para varias actividades y la seguridad en el uso.

ARREDI PER IL RIPOSO

REST FURNITURE
MEUBLES POUR LE REPOS
MOBILIARIO PARA EL DESCANSO

Letino basso, per favorire l'autonomia dei bambini che possono entrare e uscire facilmente da soli.

Low cot, to promote the autonomy of the children, who can get in and out easily without adults' help.

Lit bas, afin de promouvoir l'autonomie des enfants, qui peuvent entrer et sortir aisément.

Cama baja, para promover la autonomía de los niños que pueden entrar y salir fácilmente por sí mismo.



GA0292001

123x63x11h cm

0+

LETTINO SENZA SPONDE

Cot no sides
Petit lit sans barreaux
Cama sin barandas



GA0292201

0+

COPPIA DI SUPPORTI SU RUOTE

2 wooden holders with casters
2 supports avec roulettes
Par de soportes sobre ruedas

Utilizzare materassi GAI292100

Suitable mattresses: GAI292100

Utiliser les matelas GAI292100

Utilizan las colchonetas GAI292100

Materassi esclusi. - The mats are not included. - Les matelas ne sont pas compris. - Colchónes no incluido.



GA0293000

130x130x20h cm

0+

PEDANA RIPOSO

Rest platform
Estrade repos
Tarima de reposo

GA0292000

123x65x26h cm

0+

LETTINO PER DIVEZZI

Cot
Petit lit
Cuna para destete



GA0292200

0+

COPPIA DI SUPPORTI SU RUOTE

2 wooden holders with casters
2 supports avec roulettes
Par de soportes sobre ruedas

Utilizzare materassi GAI292101

Suitable mattresses: GAI292101

Utiliser les matelas GAI292101

Utilizan las colchonetas GAI292101

Materassi esclusi. - The mats are not included. - Les matelas ne sont pas compris. - Colchónes no incluido.



GA0293400

122x122x26h cm

0+

PEDANA RIPOSO CON LETTO A SCOMPARSA, 4 POSTI

4 Places rest platform
Estrade repos à 4 places
Tarima de reposo con cama abatible
4 plazas

GAI292100

119x59x5h cm

0+

MATERASSO IMBOTTITO SFODERABILE IGNIFUGO CLASSE 1IM

Cot mattress with removable cover, fire-resistant in Class 1 IM
Matelas rembourré déhoussable ignifuge de Classe 1IM

Colchón acolchado desenfundable e ignifugo en Clase 1IM



GA0291600

0+

SET LENZUOLA CON ANGOLI PER ARTICOLO GAI292100

Sheets for item GAI292100
Draps pour l'article GAI292100
Juego de sábanas con ángulos para artículo GAI292100



GA0292300

0+

LENZUOLO A SACCO CON ANGOLI PER ARTICOLO GAI292100

Sleeping-bag sheets for item GAI292100
Draps pour l'article GAI292100
Sábana para edredón con ángulos para artículo GAI292100

Utilizzare materassi GAI292101

Suitable mattresses: GAI292101

Utiliser les matelas GAI292101

Utilizan las colchonetas GAI292101

Materassi esclusi. - The mats are not included. - Les matelas ne sont pas compris. - Colchónes no incluido.



GA0293401

62x122x26h cm

0+

PEDANA CON LETTO A SCOMPARSA, 2 POSTI

2 Places rest platform
Estrade repos à 2 places
Tarima con cama abatible 2 plazas

ARREDI PER IL RIPOSO

REST FURNITURE
MEUBLES POUR LE REPOS
MOBILIARIO PARA EL DESCANSO



Materassi esclusi
The mats are not included
Les matelas ne sont pas compris
Colchónes no incluido.



GAI290000
105x70x26h cm
0+

TANULLA
Tanulla
Tanulla
Tanulla

GAI290100
85x50x5h cm
0+
MATERASSO PER TANULLA SFODERABILE IGNIFUGO CLASSE 1IM
Tanulla mattress with removable cover, fire-resistant in Class 1IM
Matelas rembourré pour Tanulla déhoussable ignifuge de Classe 1IM
Colchón acolchado desfundable e ignifugo en Clase 1IM



GA0291603
0+
SET LENZUOLA CON ANGOLI PER TANULLA
Sheets for Tanulla
Set de draps pour Tanulla
Juego de sábanas con ángulos para Tanulla



GAI291200
30x48h cm
0+
CUSCINO TRASPIRANTE IGNIFUGO CLASSE 1IM
Smother proof pillow, fire-resistant in Class 1 IM
Coussin antisuuffocation, ignifuge de Classe 1IM
Almohada antiinflamatoria, ignifugo en Clase 1IM



GA0291400
0+
SET DI LENZUOLA, SOPRA, SOTTO, FEDERA
Set of sheets
Draps
Juego de sábanas, arriba, abajo, funda



GA0291500
0+
PIUMONE PER LETTINO
Quilt
Duvet pour petit lit
Edredón para cuna

Da un'idea di Lilia Bottigli, del Comune di Livorno.

Inspired by a suggestion from Lilia Bottiglia of the Municipality of Livorno.

Inspirée par une idée de Lilia Bottigli de la Mairie de Livourne.

Una idea de Lilia Bottigli, del Municipio de Livorno.

Materasso e cuscino non compresi.
Mattress and pillow not included.
Matelas et coussin non compris.
Colchón y almohada no incluido.



GAI290001
115x75x5/15h cm
0+

LETTINO MORBIDO
Soft bed
Lit souple
Cuna suave

GAI292101
115x50x5h cm
0+
MATERASSO IMBOTTITO SFODERABILE IGNIFUGO CLASSE 1IM
Mattress for soft bed, with removable cover, fire-resistant in Class 1IM
Matelas rembourré déhoussable ignifuge de Classe 1IM
Colchoneta acolchada desfundable e ignifugo en Clase 1IM



GA0291602
0+
SET LENZUOLA CON ANGOLI PER ARTICOLO GAI292101
Sheets for item **GAI292101**
Draps pour l'article **GAI292101**
Juego de sábanas con ángulos para artículo **GAI292101**



GA0291700
0+
COPERTINA DI COTONE
Cotton coverlet
Couverture en coton
Colcha de algodón



GA0291900
130x65h cm
0+
SACCO A PELO TRAPUNTATO
Sleeping bag
Sac de couchage
Saco de dormir acolchado



GA0293201
120x60x6h cm
0+
COPRIMATERASSO DA APPENDERE PER ARTICOLO GAI292100
Hanging mattress cover, suitable for item **GAI292100**
Protège-matelas à pendre pour l'article **GAI292100**
Cubrecolchón para colgar, apto para artículo **GAI292100**

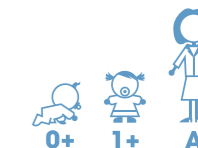
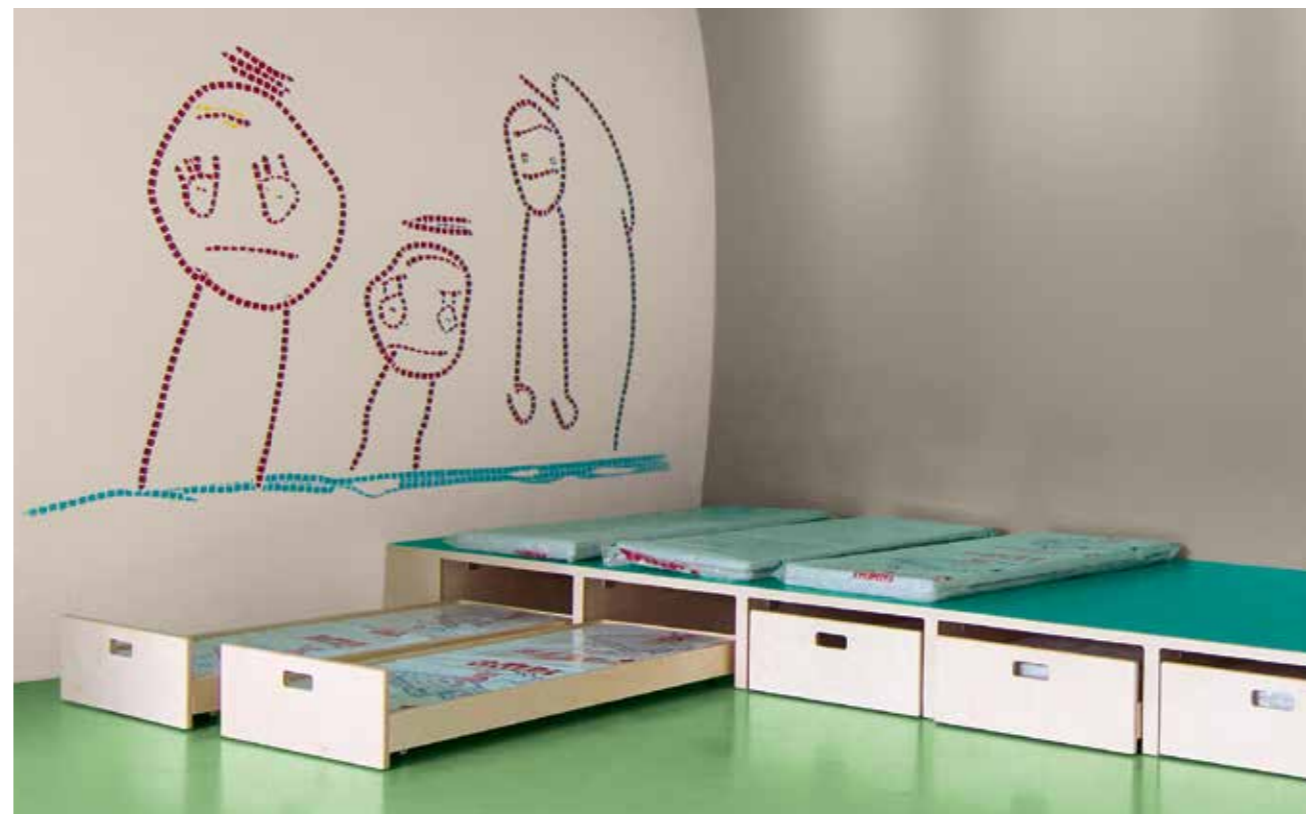
GA0293202
116x51x6h cm
0+
COPRIMATERASSO DA APPENDERE PER ARTICOLO GAI292101
Hanging mattress cover, suitable for item **GAI292101**
Protège-matelas à pendre pour l'article **GAI292101**
Cubrecolchón para colgar, apto para artículo **GAI292101**



GA0293203
0+
GANCIO PER APPENDERE I MATERASSI A MURO
Wall hook for mattresses
Crochet pour matelas
Gancho para colgar las colchonetas a la pared

ARREDI PER IL RIPOSO

REST FURNITURE
MEUBLES POUR LE REPOS
MOBILIARIO PARA EL DESCANSO



GA0291000
109x57x96h cm
0+

LETTINO A SPONDE PER LATTANTI
Cot
Petit lit avec barreaux
Cuna con barandilla para bebés

Materassi esclusi
The mats are not included
Les matelas ne sont pas compris
Colchónes no incluido.



GA0291300
0+

PARACOLPI SU TRE LATI DEL LETTINO A SPONDE
Bumper pad
Protections pour lit avec barreaux
Chichonerías en tres lados de la cuna con barandilla



Telo ignifugo in Classe 1.
The cloth is made of fireproof Class 1 material.
Toile en Classe 1 de réaction au feu.
Tejido ignífugo Clase 1.

GA0294300
132x59x15h cm
1+

LETTINO IMPILABILE IN MATERIALE PLASTICO
Plastic camp bed
Lit de camp en plastique
Cama apilable de material plástico



GA0294304
1+
LENZUOLO SEMPLICE PER BRANDINA GA0294300
Sheet for item **GA0294300**
Drap pour lit de camp **GA0294300**
Sábana simple para cama plegable **GA0294300**



GA0291001
0+

LETTINO A SPONDE CON KIT DI EVACUAZIONE
Evacuation bed
Lit pour évacuation
Cuna con barandilla con kit de evacuación



GA0291010
0+

KIT DI RUOTE PER LETTINO EVACUAZIONE CON SPONDE GA0291000
Evacuation kit for item **GA0291000**
Kit évacuation pour l'article **GA0291000**
Kit evacuación para cuna con barandilla **GA0291000**



GA0294301
1+

SET 4 RUOTE PER LETTINO IMPILABILE GA0294300
Set of 4 casters for item **GA0294300**
4 Roulettes pour lit de camp **GA0294300**
Juego de 4 ruedas para cama apilable **GA0294300**



GA0294302
1+

SET PROLUNGA PER LETTINO IMPILABILE GA0294300 H 24 CM.
Extension for plastic camp bed **GA0294300** H 24 cm.
Extension pour lit de camp **GA0294300** H 24 cm.
Juego prolongador para cama apilable **GA0294300** H 24 cm.



GA0294303
1+
PORTANOME PER LETTINO IMPILABILE GA0294300
Name card for item **GA0294300**
Porte-étiquette pour lit de camp **GA0294300**
Portanombre para cama apilable **GA0294300**



GAI291100
102x51x12h cm
0+
MATERASSO A MOLLE IGNIFUGO IN CLASSE 11M
Spring mattress, fire-resistant in Class 11M
Matelas à ressorts, ignifuge de Classe 11M
Colchón de resortes, ignifugo en Clase 11M



GA0291601
0+

SET LENZUOLA CON ANGOLI PER ARTICOLO GAI291100
Sheets for item **GAI291100**
Draps pour l'article **GAI291100**
Juego de sábanas con ángulos para artículo **GAI291100**



GA0295002
182x71x240h cm
A

MOBILE DEPOSITO LETTINI CON TENDINE
Bed storage unit with curtains
Meuble pour petits lits avec rideaux
Mueble depósito camas con cortinas



GA0295001
182x71x240h cm
A

MOBILE DEPOSITO LETTINI ANTE A LIBRO
Bed storage unit with folding doors
Meuble pour petits lits avec portes
Mueble depósito camas puerta abatible

ARREDI PER L'IGIENE E LA CURA

HYGIENE AND CARE
FURNITURE
MEUBLES POUR
L'HYGIÈNE ET LES SOINS
MOBILIARIO PARA
LA HIGIENE Y EL CUIDADO

Per il cambio offriamo fasciatoi differenziati per dimensioni e conformazione dei vani, affiancati da accessori quali scalette e cassetti estraibili. Lavelli con doccino estraibile, casellari con vani individuali per gli indumenti di ricambio, protetti da cassettini semitrasparenti, portarotoli e contenitori igienici, aste portabicchieri per la scuola dell'infanzia agevolano le funzioni di cura e assicurano il benessere dei bambini.

We have a variety of changing facilities of different shapes and sizes, along with accessories such as steps and removable drawers. To facilitate the care and ensure the welfare of children, there are also sinks with removable shower heads, cabinets with individual compartments for changes, protected transparent drawers, hygienic containers, toilet roll holders and cup-holders for preschool.

Pour le change, nous proposons des tables à langer qui varient de taille et de formes. Elle sont équipées d'accessoires tels que des escabeaux pour enfants et des tiroirs. Pour faciliter les activités liées au soin et pour garantir le bien-être des enfants, nous avons conçu toute une gamme spéciale: des lavabos avec pomme de douche amovible, des meubles de rangement avec des casiers individuels pour les vêtements de rechange, protégés par des tiroirs translucides, des rangements et des porte-rouleaux de papier toilette, des porte-verres pour l'école maternelle.

Ofrecemos cambiadores para niños diferenciados por dimensiones y conformación de los compartimientos, junto con accesorios como escaleras y cajones extraíbles. Lavamanos con ducha extraíble, casilleros con compartimientos individuales para el cambio, protegidos por cajones semitransparentes, portarrollos y contenedores higiénicos, varillas porta vasos para la escuela de la infancia facilitan las funciones de cuidado y aseguran el bienestar de los niños.

ARREDI PER L'IGIENE E LA CURA

HYGIENE AND CARE
FURNITURE
MEUBLES POUR
L'HYGIÈNE ET LES SOINS
MOBILIARIO PARA
LA HIGIENE Y EL CUIDADO



Il fasciatoio è dotato di cassetto scorrevole contenente due secchielli, in modo tale che l'educatore non perda mai il controllo sul bambino.

With a sliding drawer containing two buckets. The assistant never loses control of the child.

Doté de tiroir coulissant contenant deux seaux, l'éducateur ne perd jamais le contrôle sur l'enfant.

Dispone de un cajón corredero con dos cubos, para que el educador siempre tenga al niño bajo control.



GA0230000

120x75x85h cm

0+

MOBILE FASCIATOIO

Changing table unit
Meuble à langer
Mueble cambiador

La scaletta si estrae facilmente e rientra all'interno del vano del fasciatoio.

The ladder can be easily pulled out and retracts within the changing table.

L'escalier est facilement escamotable et rentre dans le gabarit du meuble à langer.

La escalera se quita con facilidad y entra perfectamente dentro de las dimensiones del cambiador.



GA0230003

120x75x85h cm

1+

FASCIATOIO CON SCALA SX

Changing table with lh ladder
Meuble à langer avec escalier g.
Mueble cambiador con escalera izda

GA0230004

120x75x85h cm

1+

FASCIATOIO CON SCALA DX

Changing table with rh ladder
Meuble à langer avec escalier d.
Mueble cambiador con escalera dcha



GA0230001

120x75x85h cm

1+

FASCIATOIO CON SCALA DX E CASSETTI

Changing table with rh ladder and drawers
Meuble à langer avec escalier d. et tiroirs
Mueble cambiador con escalera dcha. y cajones

GA0230002

120x75x85h cm

1+

FASCIATOIO CON SCALA SX E CASSETTI

Changing table with lh ladder and drawers
Meuble à langer avec escalier g. et tiroirs
Mueble cambiador con escalera izda. y cajones

Agganciabile a destra o a sinistra. Si toglie quando non utilizzata.

Can be fitted to the right or left. Removable when not in use.

Accrochable à droite ou à gauche. S'enlève quand il n'est pas utilisé.

Se puede enganchar a la derecha o a la izquierda.

Puede quitarse cuando no se la utiliza.



GA0230300

29x80h cm

1+

SCALETTA PER FASCIATOIO

Ladder for changing table
Escalier pour meuble à langer
Escalera de acceso para mueble cambiador

Ogni cassetto è dotato di 6 vani per il cambio personale dei bambini ed è facilmente estraibile.

Each drawer has 6 compartments for the personal changes of each child and can be easily pulled out.

Chaque tiroir est doté de 6 compartiments pour le change personnel des enfants et facilement escamotable.

Cada cajón tiene 6 divisiones para el cambio personal de cada niño y es de fácil extracción.

ARREDI PER L'IGIENE E LA CURA

HYGIENE AND CARE
FURNITURE
MEUBLES POUR
L'HYGIÈNE ET LES SOINS
MOBILIARIO PARA
LA HIGIENE Y EL CUIDADO



0+

Fasciatoio semplice ed economico, può essere dotato di scaletta.

Simple, economical changing table. Can be equipped with a ladder.

Meuble à langer simple et économique, peut être doté d'escalier.

Cambiator sencillo y económico que puede equiparse con una escalera.



GA0230400

120x75x85h cm

0+

TAVOLO FASCIATOIO

Changing table
Table à langer
Mesa cambiador

Con vaschetta in ceramica e doccino estraibile. Stesso design del fasciatoio.

With ceramic basin and pull-out shower attachment. Same design as changing table.

Avec vasque en céramique et douchette extractible. Même design que le meuble à langer.

Con bañera cerámica y ducha extraíble. Diseño idéntico a lo del cambiador.



GA0235400

60x60x85h cm

0+

MODULO LAVELLO CON DOCCIA

Wash basin unit with shower attachment
Module evier avec douche
Módulo lavabo con ducha



GA0230402

75x75x85h cm

0+

TAVOLO FASCIATOIO PICCOLO

Small changing table
Table à langer petite
Mesa cambiador pequeño



GA0230403

120x75x85h cm

0+

TAVOLO FASCIATOIO CON 15 CASSETTI IN PLASTICA

Changing table with 15 plastic trays
Table à langer avec 15 tiroirs en plastique
Mesa cambiador con 15 cajones de plástico

12 vani a disposizione per il cambio.

Provides 12 cavities for storing for changes.

Permet d'avoir à disposition 12 cases pour le change.

Permite disponer de 12 espacios para el cambio de cada niño.



GA0230401

120x75x85h cm

0+

TAVOLO FASCIATOIO A 12 CASELLE

Changing table with 12 compartments
Table à langer à 12 casiers
Mesa cambiador 12 casillas

Per gli spazi piccoli o l'ingresso-accoglienza.

Where there's a shortage of space or in entrance-reception areas.

Pour les petits espaces ou l'entrée-accueil.

Para los espacios pequeños o para las salas de recepción.



GAI200000

120x65x30/40/80h cm

0+

NESTING

Nesting
Nesting
Nesting

ARREDI PER L'IGIENE E LA CURA

HYGIENE AND CARE
FURNITURE
MEUBLES POUR
L'HYGIÈNE ET LES SOINS
MOBILIARIO PARA
LA HIGIENE Y EL CUIDADO



0+



GA0230500
70x20h cm
0+

PORTAROTOLO IGIENICO
Toilet roll holder
Porte-rouleau hygienique
Portarrollos higiénico



GA0230501
59 cm
0+

**ROTOLO LENZUOLINO
IN CARTA DOPPIOVELO**
LUNGHEZZA - LENGTH
LONGUEUR - LONGITUD 50 mt
Roll of two-ply paper sheeting
Rouleau drap papier double couche
Rollo sábana de papel de doble capa



GA0230702
76,2x24,6x26,6 cm
0+

CASELLARIO A 3 CASELLE
Container unit with 3 compartments
Casier à 3 cases
Casillero 3 casillas



GA0230703
51,4x24,6x51,4 cm
0+

CASELLARIO A 4 CASELLE
Container unit with 4 compartments
Casier à 4 cases
Casillero 4 casillas

Ancorabile al fianco del fasciatoio o a muro.

Can be fixed to the side of the changing table or to a wall.
Ancreable sur le flanc du meuble à langer ou au mur.
Se puede fijar a ambos lados del cambiador o a la pared.



GA0230100
38x30x86h cm
0+

**CONTENITORE IGIENICO MAXI
PER PANNOLINI**
Large hygiene bin
for nappy disposal
Conteneur hygiene maxi
pour couches-culottes
Contenedor higiénico maxi
para pañales



GA0230102
RICARICHE - PIECES - PIÈCES - PIEZAS 1440
0+

**SET RICARICHE
PER CONTENITORE IGIENICO**
Set of spares for hygiene bin
Serie de recharges
pour conteneur hygiene
Juego recambios
para contenedor higiénico



GA0230700
76,2x24,6x51,4 cm
0+

CASELLARIO A 6 CASELLE
Container unit with 6 compartments
Casier à 6 cases
Casillero 6 casillas

Per contenere il cambio di un bambino. Può essere fissato orizzontalmente o, su richiesta, verticalmente. Dimensioni interne di ogni casella: 24x24x24 cm.

To store nappy changes for one child. Can be fixed horizontally or, on request, vertically. Internal dimensions of each compartment: 24x24x24 cm.
Peut contenir le change d'un enfant. Peut être fixé horizontalement, ou sur demande, verticalement. Dimensions internes de chaque case: 24x24x24 cm.
Para guardar el cambio de un niño. Puede fijarse horizontalmente o, a pedido, también verticalmente. Dimensiones internas de cada casilla: 24x24x24 cm.

Sigilla fino a 1440 pannolini per evitare odori sgradevoli. Ricambi forniti a parte.

Seals up to 1440 nappies and prevents unpleasant odours. Spares supplied separately.
Fermeture de 1440 couche-culottes pour éviter les odeurs désagréables. Rechange fournies à part.
Sella hasta 1440 pañales evitando olores desagradables. Recambios suministrados por separado.



GA0230800
20x20 cm
0+

SPECCHIO QUADRATO
Square mirror
Miroir carré
Espejo cuadrato



GA0230704
22x22x15h cm
0+

CASSETTO SEMITRASPARENTE
Semi-transparent box
Tiroir semi transparent
Cajón semitransparente

Idoneo per l'inserimento nei vani del casellario.

For use in the compartments of the container unit.
Idéal pour l'introduction dans les cases du casier.
Apropiada para su colocación en las casillas del casillero.

ARREDI PER L'IGIENE E LA CURA

HYGIENE AND CARE
FURNITURE
MEUBLES POUR
L'HYGIÈNE ET LES SOINS
MOBILIARIO PARA
LA HIGIENE Y EL CUIDADO



GA0231001

75x22h cm

0+

ASTA 7 PORTABICCHIERI E SALVIETTE

Rail for 7 cups and napkins
Tige 7 porte verres et
serviettes
Barra 7 portavasos y toallitas
higiénicas



GA0231000

105x22h cm

0+

ASTA 10 PORTABICCHIERI E SALVIETTE

Rail for 10 cups and napkins
Tige 10 porte verres et serviettes
Barra 10 portavasos y toallitas
higiénicas



GA0231300

34,4x12x34,4h cm

0+

CASELLARIO PORTACIUCCI 9 POSTI

9-Place baby's pacifier compartment
Casier porte sucettes à 9 places
Casillero porta-chupetes de 9 huecos



GA0231301

9x9x8h cm

0+

CASSETTINO ESTRAIBILE PORTACIUCCI

Pull-out baby's pacifier drawer
Tiroir extractible porte sucettes
Cajón extraíble porta-chupetes



GA0230901

75x15h cm

0+

ASTA 8 APPENDINI

Rail with 8 hangers
Tige à 8 crochets
Barra de 8 colgadores



GA0230900

105x15h cm

0+

ASTA 12 APPENDINI

Rail with 12 hangers
Tige à 12 crochets
Barra de 12 colgadores



GA0235000

60x120h cm

0+

PANNELLO DIVISORIO WC SAGOMATO

Shaped wc partition panel
Panneau cloison wc façonné
Panel divisorio wc moldurado

Perfettamente igienizzabile, i piedini agevolano la pulizia del pavimento.

Perfectly sanitizable. The feet make floor cleaning easier.

Parfait pour hygiéniser, les pieds facilitent le nettoyage du sol.

Perfecta higienización gracias a los pies que facilitan la limpieza del suelo.

ARREDI E ATTREZZATURE PER I SERVIZI GENERALI

GENERAL SERVICES
FURNITURE AND EQUIPMENT
MEUBLES ET ÉQUIPEMENTS
POUR LES SERVICES
MOBILIARIO Y EQUIPAMIENTOS
PARA SERVICIOS GENERALES

GAM arreda anche tutti gli ambienti di servizio dei nidi e delle scuole dell'infanzia, dalle cucine ai locali riservati al personale, dagli uffici alle sale riunioni, proponendo arredi e attrezzature professionali, performanti e sicure nell'uso, conformi alle più restrittive norme del settore.

GAM can furnish any nursery or preschool associated room from kitchen to staff area, office or meeting room. Our furniture and equipment is professional, high-performing and safe and complies with the strictest standards.

GAM meuble toutes les pièces de la crèche et de l'école maternelle, des cuisines aux locaux réservés au personnel, des bureaux aux salles de réunion, en offrant des meubles et des équipements professionnels, performants et sûrs dans l'utilisation. Tous nos meubles et équipements sont conformes aux normes les plus strictes du secteur.

GAM amuebla todo el ambiente de guardería y escuela de la infancia, desde las cocinas hasta los locales reservados al personal, desde las oficinas hasta las salas de reuniones, proponiendo muebles y equipamientos de tipo profesional, de alto rendimiento y seguros en el uso y conformes con las más restrictivas normas del sector.

ARREDI E ATTREZZATURE PER I SERVIZI GENERALI

GENERAL SERVICES FURNITURE AND EQUIPMENT
MEUBLES ET ÉQUIPEMENTS
POUR LES SERVICES
MOBILIARIO Y EQUIPAMIENTOS
PARA SERVICIOS GENERALES



GA0321000

60x35x72h cm

A



MOBILE PENSILE 1 ANTA

1 Door suspended cabinet
Armoire murale à 1 porte
Mueble colgante
1 puerta

GA0321100

90x45x72h cm

A



MOBILE PENSILE 2 ANTE

2 Doors suspended cabinet
Armoire murale à 2 portes
Mueble colgante
2 puertas

GA0321200

90x45x72h cm

A



MOBILE PENSILE SCOLAPIATTI

Platerack
Armoire murale egouttoir
Mueble colgante
escurridor

GA0320900

60x60x86h cm

A



MOBILE BASE PER FORNO

Base for oven
Mueble base pour le four
Mueble base para horno

GA0321400

60 cm

A



FORNO VENTILATO DA INCASSO PER MOBILE BASE

Built-in oven
Four
Horno ventilado empotrable
para mueble base

GA0321300

60x35x72h cm

A



MOBILE PENSILE CAPPA DEPURANTE

Kitchen hood
Hotte de cuisine
Mueble colgante con campana

GA0320300

60x60x86h cm

A



MOBILE BASE

Cabinet
Meuble cuisine
Mueble base

GA0320000

90x60x90h cm

A



MOBILE BASE CON LAVELLO 1 VASCA E GOCCIOLATOIO

Cabinet with sink
Meuble cuisine avec evier
Mueble base con lavabo
1 bacia y escurridor

GA0320700

60 cm

A



LAVASTOVIGLIE 12 COPERTI DA INCASSO PER MOBILE BASE

12-Place built-in dishwasher
Laves-vaisselle à 12 couverts
Lavavajillas 12 cubiertos
empotrable para mueble base

GA0320800

60 cm

A



FRIGORIFERO DA INCASSO LT. 160 PER MOBILE BASE

Built-in fridge (160 l)
Refrigerateur à 160 litres
Frigorífico empotrable
bajo mesada (lt. 16)
para base

GC0001179

109x59x95h cm

A



CARRELLO A 2 RIPIANI

2-Tier trolley
Chariot a 2 etages
Carrito con 2 estantes

GA0320500

60x60x86h cm

A



MOBILE BASE 4 CASSETTI

Cabinet with 4 drawers
Meuble cuisine avec 4 tiroirs
Mueble base con 4 cajones

GA0320400

30x60x86h cm

A



MOBILE BASE 4 CASSETTI

Cabinet with 4 drawers
Meuble cuisine à 4 tiroirs
Mueble con 4 cajones

GA0320100

60x60x90h cm

A



MOBILE BASE CON 2 PIASTRE ELETTRICHE

Cabinet with 2 electric plates
Meuble cuisine avec 2 plaques électriques
Mueble base con 2 placas eléctricas

GA0321500

A



PIANO DI LAVORO IN ACCIAIO INOX PER MOBILI BASE

Worktop in stainless steel for cabinets
Plan de travail en acier inox pour meubles cuisine
Plano de trabajo en acero inox para muebles

GA0320600

A



KIT DI 2 PIASTRE ELETTRICHE PER MOBILI BASE

2 electric plates kit for cabinets
Kit de 2 plaques électriques pour meubles cuisine
Kit de 2 placas eléctricas para muebles

Progettazione a richiesta di cucine professionali in acciaio inox.

We can design and supply professional kitchen furniture in stainless steel.

Projet sur demande de cuisines professionnelles en acier inoxydable.

Diseño a pedido de cocinas profesionales de acero inoxidable.

ARREDI E ATTREZZATURE PER I SERVIZI GENERALI

GENERAL SERVICES
FURNITURE AND EQUIPMENT
MEUBLES ET ÉQUIPEMENTS
POUR LES SERVICES
MOBILIARIO Y EQUIPAMIENTOS
PARA SERVICIOS GENERALES



GA0330100

36x33x180h cm

A

SPOGLIATOIO 1 POSTO IN METALLO

1-Place metal locker
Vestiaire en métal à 1 place
Vestidor individual



GA0330300

69x33x180h cm

A

SPOGLIATOIO 2 POSTI IN METALLO

2-Place metal locker
Vestiaire en métal à 2 places
Vestidor doble



GA0330500

102x33x180h cm

A

SPOGLIATOIO 3 POSTI IN METALLO

3-Place metal locker
Vestiaire en métal à 3 places
Vestidor triple



GP0629000

175X60X78h cm

A

LETTINO A SNODO

Crank bed
Lit à articulation
Camilla plegable



GP0000014

42x52x44h cm

A

PREDELLINO A 2 GRADINI PER LETTINO

2-step footboard for crank bed
Marchepied à 2 gradins pour lit à articulation
Estribo de 2 gradas para camilla plegable



GP0629100

53X36X144h cm

A

ARMADIETTO VETRINA

Glass-fronted cabinet
Petite armoire vitrine
Armario vitrina



GA0330200

42x50x180h cm

A

SPOGLIATOIO 1 POSTO DOPPIO SCOMPARTO IN METALLO

1-Place locker with 2 compartments
Vestiaire en métal à 1 place avec 2 compartiments
Vestidor individual con doble compartimiento



GA0330400

81x50x180h cm

A

SPOGLIATOIO 2 POSTI DOPPIO SCOMPARTO IN METALLO

2-Place locker with 2 compartments each
Vestiaire en métal à 2 places avec 2 compartiments chacun
Vestidor doble con doble compartimiento



GA0301300

25X55h cm

A

PORTOMBRELLI A CILINDRO, IN RESINA

Cylinder-shaped umbrella stand in resin
Porte parapluies à cylindre, en résine
Paragüero cilíndrico de resina



GP0624800

A

PORTAOMBRELLI 25 POSTI

25-Place umbrella stand
Porte parapluies à 25 places
Paragüero para 25 paraguas



GC0000431

62,5x25x45h cm

A

PORTAOMBRELLI 10 POSTI

10-Place umbrella stand
Porte parapluies à 10 places
Paragüero para 10 paraguas



GA0330600

120x50x180h cm

A

SPOGLIATOIO 3 POSTI DOPPIO SCOMPARTO IN METALLO

3-Place locker with 2 compartments each
Vestiaire en métal à 3 places avec 2 compartiments chacun
Vestidor triple con doble compartimiento



BSTA2004099

100x40x200h cm

BSTA20050

100x50x200h cm

A

SCAFFALATURA AD INCASTRO A 4 RIPIANI IN METALLO

Jointed shelf unit with 4 shelves
Rayonnage à encastrement à 4 étagères
Estanterías de encastre 4 estantes



GA0301800

A

GETTACARTE CM. 27, IN RESINA

Wastepaper bin 27 cm, in resin
Poubelle à papier 27 cm, en résine
Papelera cm. 27, de resina



GU0000099

A

CESTINO

Wastepaper bin
Panier
Papelera

ARREDI E ATTREZZATURE PER I SERVIZI GENERALI

GENERAL SERVICES FURNITURE AND EQUIPMENT
MEUBLES ET ÉQUIPEMENTS POUR LES SERVICES
MOBILIARIO Y EQUIPAMIENTOS PARA SERVICIOS GENERALES



GP0904210
140X80X76h cm

GP0904206
160X80X76h cm
A

TAVOLO
Table
Table
Mesa



GP0904406
180X80X76h cm

A

TAVOLO
Table
Table
Mesa



GP0611000
120x45x150h cm

A

ARMADIO A 2 ANTE
Cabinet with 2 doors
Armoire à 2 portes
Armario de 2 puertas



GP0611100
120x45x150h cm

A

ARMADIO A GIORNO
Open container unit
Armoire à jour
Armario abierta

La struttura in metallo è disponibile in diversi colori.
The metal structure is available in various colours.
La structure en métal est disponible en différentes couleurs.
La estructura de metal está disponibles en varios colores.



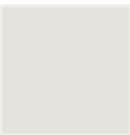
001H
RAL 9003



001G
RAL 3003



0048
RAL 5019



0008
RAL 7035



GP0611600
120x45x150h cm

A

ARMADIO 12 VANI CHIUSI
Cabinet with 12 closed compartments
Armoire à 12 compartiments fermés
Armario de 12 compartimentos cerrados



GP0611608
120x45x150h cm

A

ARMADIO 9 CASELLE A GIORNO
Cabinet with 9 open compartments
Armoire ajourée à 9 cases
Armario de 9 casillas abierta



GP0611603
120x45x150h cm

A

ARMADIO 4 ANTE A SX E 4 RIPIANI A DX
Lh cabinet with 4 doors and 4 shelves
Armoire à 4 petites portes et 4 étagères
Armario izda 4 puertas y 4 estantes



GA0247706
46x54x46/83h cm

A

SEDIA IN METALLO/PLASTICA IMPILABILE MONOSCOCCA
Metal/plastic stackable integrated chair
Chaise en métal /plastique empilable monocoque
Silla de metal/plástico apilable monocasco



GU0000087
53x50x47/78h cm

A

SEDIA IN POLIPROPILENE
Polypropylene chair
Chaise en polypropylène
Silla de polipropileno



GU0000008
53x43x45/80h cm

A

SEDIA IMBOTTITA
Padded chair
Chaise rembourrée
Silla acolchada



GP0612000
120x45x85h cm

A

CONTENITORE 2 ANTE
Cabinet with 2 doors
Meuble à 2 portes
Mueble de almacenaje de 2 puertas



GP0612300
120x45x85h cm

A

CONTENITORE A GIORNO
Open cabinet
Meuble à jour
Mueble de almacenaje abierta



GP0612500
120x45x85h cm

A

CONTENITORE 12 CASELLE
Cabinet with 12 compartments
Meuble à 12 cases
Mueble de almacenaje 12 casillas

ARREDI E ATTREZZATURE PER I SERVIZI GENERALI

GENERAL SERVICES FURNITURE AND EQUIPMENT
MEUBLES ET ÉQUIPEMENTS POUR LES SERVICES
MOBILIARIO Y EQUIPAMIENTOS PARA SERVICIOS GENERALES



GU0000078

80x80x72h cm

A



TAVOLO DATILO

Typewriter table
Table dactylo
Mesa dactilografía

GU0000079

140x80x72h cm

A



GU0000081

160x80x72h cm

A

GU0000082

180x80x72h cm

A

SCRIVANIA FIANCHI A "T"

Desk with T-shaped sides
Bureau flancs en «Té»
Escritorio con lados en "T"

GU0000061

200x110x72h cm

A

GU0000062

240x110x72h cm

A



TAVOLO RIUNIONI OVALE

Oval meeting room table
Table réunions ovale
Mesa de reuniones ovalada

GU0000037

ø120x72h cm

A



TAVOLO RIUNIONI CIRCOLARE

Circular meeting room table
Table réunions circulaire
Mesa de reuniones redonda

GU0000161

100x60x72h cm

A



TAVOLO DATILO FIANCHI A "T"

Typewriter table with T-shaped sides
Table dactylo flancs en «Té»
Mesa dactilografía lados en "T"

GU0000076

102x60x72h cm

A



ALLUNGO DATILO FIANCHI A "T"

Extension for typewriter table with T-shaped sides
Rallonge dactylo flancs en «Té»
Brazo dactilografía laterales en "T"

GU0000163

80x80x72h cm

A



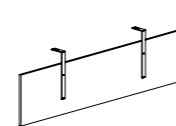
RACCORDO 90° CON GAMBE

Typewriter table with legs
Raccord à 90 degrés avec jambes
Racor a 90 grados con patas

GU0000033

140 cm

A



GU0000034

160 cm

A

GU0000035

180 cm

A

MODESTY PANEL PER SCRIVANIA

Modesty panel for desk
Panneau cache-jambes pour bureau
Modesty panel para escritorio

GU0000040

42x56x58h cm

A



CASSETTIERA A 3 CASSETTI SU RUOTE

Drawer unit with 3 drawers, on casters
Caisson à roulettes à 3 tiroirs
Cajonera de 3 cajones con ruedas

GU0000077

80x43x72h cm

A



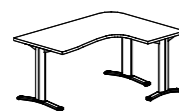
TERMINALE SEMICIRCOLARE

Semi-circular end piece
Extrémité semicirculaire
Terminal semicircular

GU0000073

160x120x72h cm

A



SCRIVANIA ANGOLARE DX

Lh corner desk
Bureau d'angle d.
Escritorio angular dcha

GU0000075

160x120x72h cm

A



SCRIVANIA ANGOLARE SX

Lh corner desk
Bureau d'angle g.
Escritorio angular izq

GU0000027

43x43x86h cm

A

GU0000030

86x43x86h cm

A



CONTENITORE BASSO GIORNO

Low open cabinet
Meuble bas à jour
Mueble bajo estantería

GU0000045

43x45x86h cm

A



CONTENITORE BASSO CON ANTA DX

Medium cabinet with one door on the right
Meuble bas avec 1 porte à droite
Mueble bajo con una puerta a la derecha

GU0000043

43x45x86h cm

A



CONTENITORE CLASSIFICATORE 2 CASSETTI

Filing cabinet with 2 drawers
Meuble classeur 2 tiroirs
Armario archivador de 2 cajones

ARREDI E ATTREZZATURE PER I SERVIZI GENERALI

GENERAL SERVICES FURNITURE AND EQUIPMENT
MEUBLES ET ÉQUIPEMENTS
POUR LES SERVICES
MOBILIARIO Y EQUIPAMIENTOS
PARA SERVICIOS GENERALES



GU0000028

43x43x131h cm

A

GU0000031

86x43x131h cm

A

CONTENITORE MEDIO A GIORNO

Medium open cabinet
Meuble moyen a jour
Mueble medio estantería



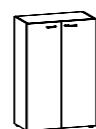
GU0000055

43x45x131h cm

A

CONTENITORE MEDIO ANTA

Medium cabinet with 1 door
Meuble moyen à une porte
Mueble medio con una puerta



GU0000054

86x45x131h cm

A

CONTENITORE MEDIO 2 ANTE

Medium cabinet with 2 doors
Meuble moyen à 2 portes
Mueble medio con 2 puertas



GU0000024

128h cm

A

ANTA DOPPIA VETRO PER SOPRALZO

Double glass door
Porte double vitrée
Doble puerta de vidrio



GU0000056

85x45x214h cm

A

ARMADIO 2 ANTE

Tall cabinet with 2 doors
Armoire à 2 portes
Armario con 2 puertas llena



GU0000070

43x45x2,5h cm

A

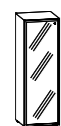
GU0000071

86x45x2,5h cm

A

TOP PER CONTENITORE

Top for cabinet
Dessus pour meuble
Plano superior para armario



GU0000058

43x45x131h cm

A

CONTENITORE MEDIO ANTA VETRO

Medium cabinet with glass door
Meuble moyen porte vitrée
Armario medio puerta de vidrio



GU0000162

86x45x131h cm

A

CONTENITORE MEDIO 2 ANTE VETRO

Medium cabinet with 2 glass doors
Meuble moyen à 2 portes vitrées
Mueble medio con 2 puertas de vidrio



GU0000029

43x43x214h cm

A

GU0000032

86x43x214h cm

A

CONTENITORE A GIORNO 5 VANI

5 Compartment cabinet
Meuble à jour à 5 compartiments
Contenedor abierto con 5 compartimentos



GU0000004

60x44x42-52/87h cm

A

POLTRONCINA OPERATIVA SENZA BRACCIOLI

Office chair without armrests
Petit fauteuil opérationnel sans accoudoirs
Sillón operativo sin brazos



GU0000006

60x60x95h cm

A

COPPIA DI BRACCIOLI PER POLTRONCINA OPERATIVA

2 armrests for office chair
2 accoudoirs pour fauteuil
2 brazos para sillón operativo



GU0000053

43x45x214h cm

A

ARMADIO 1 ANTA A GIORNO

Cabinet with 1 blank door and open
Armoire avec 1 porte pleine et à jour
Armario abierto con 1 puerta llena



GU0000048

86x45x214h cm

A

ARMADIO 2 ANTE A GIORNO

Tall cabinet with 2 doors and open
Armoire à 2 portes et à jour
Armario abierto con 2 puertas llenas

MATERIALI MONTESSORI

MONTESSORI MATERIALS
MATÉRIEL MONTESSORI
MATERIALES MONTESSORI

Sono passati più di cento anni dalla nascita dei primi materiali Montessori, ma sono ancora gli stessi principi a guidare GAM nello sviluppo di nuovi prodotti. L'obiettivo è offrire ai bambini arredi e materiali di qualità, coerenti con le indicazioni di Maria Montessori.

It's been over a hundred years since the first Montessori materials were created, but the same principles still govern and drive GAM in the development of new products. The objecting is to offer children the quality furniture and materials consistent with Maria Montessori's guidelines.

Plus de cent ans sont passés depuis la naissance des premiers matériels Montessori, mais ce sont encore les mêmes principes qui régissent et encouragent l'entreprise GAM à développer de nouveaux produits. L'objectif est d'offrir aux enfants des mobiliers et du matériel de haute qualité, cohérents avec les indications de Maria Montessori.

Hace más de cien años desde que aparecieron los primeros materiales Montessori pero siguen siendo los mismos principios que rigen y que empujan GAM al desarrollo de nuevos productos. El objetivo es ofrecer a los niños mobiliario y materiales de calidad, en consonancia con las indicaciones dictadas por Maria Montessori.

MATERIALI MONTESSORI

MONTESSORI MATERIALS
MATÉRIEL MONTESSORI
MATERIALES MONTESSORI



MATERIALE 0-3

INFANT AND TODDLER 0-3
MATÉRIEL 0-3
MATERIAL 0-3

“La mano è quell’organo fine e complicato nella sua struttura, che permette all’intelligenza non solo di manifestarsi, ma di entrare in rapporti speciali con l’ambiente: l’uomo, si può dire, «prende possesso dell’ambiente con la sua mano» e lo trasforma sulla guida dell’intelligenza, compiendo così la sua missione nel gran quadro dell’universo.”

“The human hand, so delicate and so complicated, not only allows the mind to reveal itself but enables the whole being to enter into special relationships with its environment. We might even say that man take possession of its environment with his hands. His hands under the guidance of his intellect transform the environment and thus enable him to fulfill his mission in the world.”

“La main est cet organe dont la structure fine et compliquée permet à l’intelligence non seulement de se manifester, mais d’entrer en relations spéciales avec l’ambiance: on peut dire que l’homme, «prend possession de l’ambiance avec sa main», et la transforme guidé par l’intelligence, en accomplissant sa mission dans le cadre de l’univers.”

“La mano, tan delicada y tan complicada en su estructura, no sólo permite a la mente de revelarse sino entrar en una relación especial con el ambiente. Podríamos decir que el hombre “toma posesión del medio ambiente con sus manos” y bajo la guía de su intelecto lo transforma para que pueda cumplir su misión en el mundo”.

Maria Montessori

Il Segreto dell’infanzia - The Secret of Childhood



GONZAGA 1925

GAM rappresenta la storia stessa del Materiale Montessori, non solo perché si afferma nel Paese di Maria Montessori, ma anche perché proprio con la collaborazione della nostra azienda (allora “Ernesto Bassoli e Figli” e poi “Società Anonima per il Materiale Montessori”) Maria Montessori produsse i primi materiali.

GAM è oggi una delle tre aziende a livello mondiale i cui materiali sono approvati dall’AMI (Association Montessori Internationale).

GAM can define itself as the History of Montessori materials, not just because it started, grew and established itself in Maria Montessori’s country, but because it was in collaboration with our firm (then known as “Ernesto Bassoli e Figli” and afterwards “Società Anonima per il Materiale Montessori”) that Maria Montessori produced the first materials. GAM is today one of the three companies worldwide whose Montessori materials are approved by AMI (Association Montessori Internationale).

GAM peut se définir l’Histoire du matériel Montessori, non seulement parce qu’elle naît, se développe et s’affirme dans le Pays de Maria Montessori, mais parce que grâce à la collaboration de notre entreprise (à l’époque dénommée “Ernesto Bassoli e Figli” et par la suite “Società Anonima per il Materiale Montessori”) Maria Montessori produisit les premiers matériels. GAM est aujourd’hui l’une des trois entreprises mondiales dont les matériels Montessori sont agréés par AMI (Association Montessori Internationale).

GAM se puede definir como “la historia de los Materiales Montessori”, no sólo porque inició, creció y se estableció en el país natal de María Montessori, sino porque fue con la colaboración de nuestra empresa (entonces conocido como “Ernesto Bassoli e Figli” y después como “Società Anonima per il Materiale Montessori”) que María Montessori produjo los primeros materiales. Hoy GAM es una de sólo tres empresas en todo el mundo que tiene sus Materiales Montessori aprobados por AMI (Association Montessori Internationale).

GAM sviluppa e realizza i materiali Montessori secondo le indicazioni fornite dal Material Committee dell’Association Montessori Internationale, Amsterdam, The Netherlands.
www.montessori-ami.org

GAM designs and produces the Montessori materials in accordance with the specifications provided by the Material Committee of the Association Montessori Internationale, Amsterdam, The Netherlands.
www.montessori-ami.org

GAM développe et fabrique des matériaux Montessori selon les indications du Material Committee de l’Association Montessori Internationale, Amsterdam, The Netherlands.
www.montessori-ami.org

GAM diseña y fabrica materiales Montessori de acuerdo con las instrucciones proporcionadas por la Comisión de material Association Montessori Internationale, Amsterdam, Países Bajos.
www.montessori-ami.org



GM2500000

1+

SCATOLA IMBUCARE CON PALLINA

Roll-out ball imbuare box
Boîte à forme avec petite boule
Caja de permanencia con bandeja



GM2510000

1+

SCATOLA IMBUCARE CON CASSETTO E PALLINA

Roll-out ball imbuare box with drawer
Boîte à forme avec tiroir et petite boule
Caja de permanencia con cajón



GM259N000

1+

SCATOLA IMBUCARE CON COPERCHIO RIBALTABILE 4 FORME

Imbuare box with flip lid - 4 shapes
Boîte avec couvercle à charnière - 4 formes
Caja imbuare con tapa y 4 prismas diferentes



GM260N000

1+

SCATOLA IMBUCARE CON COPERCHIO RIBALTABILE FESSURA E GETTONE

Imbuare box with flip lid - 1 slot
Boîte avec couvercle à charnière - fente et monnaie
Caja imbuare con tapa y moneda



GM261N000

1+

SCATOLA IMBUCARE CON COPERCHIO RIBALTABILE E PALLA A MAGLIA

Imbuare box with flip lid and knit ball
Boîte avec couvercle à charnière boule en tricot
Caja imbuare con tapa y bola de tejido



GM2620000

1+

SCATOLA IMBUCARE CON CASSETTO E 1 PALLA A MAGLIA

Imbuare box w/drawer and 1 knit ball
Boîte à forme avec tiroir et 1 boule en tricot
Caja imbuare con cajón y bola de tejido

MATERIALI MONTESSORI

MONTESSORI MATERIALS
MATÉRIEL MONTESSORI
MATERIALES MONTESSORI



GM255N000

1+

SCATOLA IMBUCARE CON CILINDRO

Imbucare box with cylinder
Boîte à forme avec cylindre
Caja de permanencia con cilindro



GM256N000

1+

SCATOLA IMBUCARE CON CUBO

Imbucare box with cube
Boîte à forme avec cube
Caja de permanencia con cubo



GM2820000

1+

DISCHI SU PIOLO VERTICALE

Discs on vertical dowel
Disques sur tige verticale
Discos en guía vertical



GM2831000

1+

CUBI SU PIOLO VERTICALE

Cubes on vertical dowel
Cubes sur tige verticale
Cubos en guía vertical



GM257N000

1+

SCATOLA IMBUCARE CON PRISMA TRIANGOLARE

Imbucare box with triangular prism
Boîte à forme avec prisme triangulaire
Caja de permanencia con prisma triangular



GM258N000

1+

SCATOLA IMBUCARE CON PRISMA RETTANGOLARE

Imbucare box with rectangular prism
Boîte à forme avec prisme rectangulaire
Caja de permanencia con prisma rectangular



GM285N000

1+

DISCHI SU PIOLO ORIZZONTALE

Discs on horizontal dowel
Disques sur tige horizontale
Discos en guía horizontal



GM2860000

1+

TRE DISCHI SU PIOLO VERTICALE

Three discs on a vertical dowel
Trois disques sur tige verticale
Tres discos en guía vertical



GM308N000

1+

TAVOLA IMBUCARE CON PALLA A MAGLIA

Imbucare box with 1 knit ball
Table imbucare avec boule en tricot
Mesa con bola de tejido



GM2711N00

1+

INCASTRO DELLE FORME GEOMETRICHE: QUADRATO, CERCHIO, TRIANGOLO E CERCHI IN GRADAZIONE

Multiple shapes puzzle set
Encastresments des formes géométriques, carré, cercle, triangle, cercles en gradation
Puzzle de madera: círculos y primeras formas



GM2871000

1+

DISCHI COLORATI SU PIOLO COLORATI

Colored discs on colored dowels
Disques colorés sur tiges colorées
Discos tres colores en guía vertical



GM310N000

2+

TAVOLETTA DELLA TRECCIA

Braiding board
Tablette tresse
Tableta de trenza

MATERIALI MONTESSORI

MONTESSORI MATERIALS
MATÉRIEL MONTESSORI
MATERIALES MONTESSORI

MATERIALI SENSORIALI

SENSORIAL
MATÉRIEL SENSORIEL
MATERIALES SENSORIALES

"... Il nostro Materiale Sensoriale analizza e rappresenta gli attributi delle cose: dimensioni, forme, colori, levigatezza o ruvidezza delle superfici, peso, temperatura, sapori, rumori, suoni ..."

"... Our Sensory Material analyses and represents the attributes of things: dimensions, forms, colours, smoothness or roughness of surface, weight, temperature, flavour, noise, sounds ..."

"... Notre Matériel Sensoriel analyse et représente les attributs des choses: dimensions, formes, couleurs, surfaces lisses ou rugueuses, poids, température, saveurs, bruits, sons ..."

"... Nuestro material sensorial analiza y representa los atributos de las cosas: dimensiones, formas, colores, suavidad o aspereza de las superficies, peso, temperatura, sabor, ruido, sonidos ..."

Maria Montessori

L'Autoeducazione - Spontaneous Activity in Education



3+ 4+



GM0201000

3+

INCASTRI SOLIDI: BLOCCO 1
Cylinder blocks: cylinder block 1
Blocs des cylindres: bloc 1
Bloques de cilindros: bloque 1



GM0202000

3+

INCASTRI SOLIDI: BLOCCO 2
Cylinder blocks: cylinder block 2
Blocs des cylindres: bloc 2
Bloques de cilindros: bloque 2



GM0220000

3+

TORRE ROSA
Pink tower
Tour rose
Torre rosa



GM0240000

3+

SCALA MARRONE
Broad stair
Escalier marron
Escalera marrón



GM0203000

3+

INCASTRI SOLIDI: BLOCCO 3
Cylinder blocks: cylinder block 3
Blocs des cylindres: bloc 3
Bloques de cilindros: bloque 3



GM0204000

3+

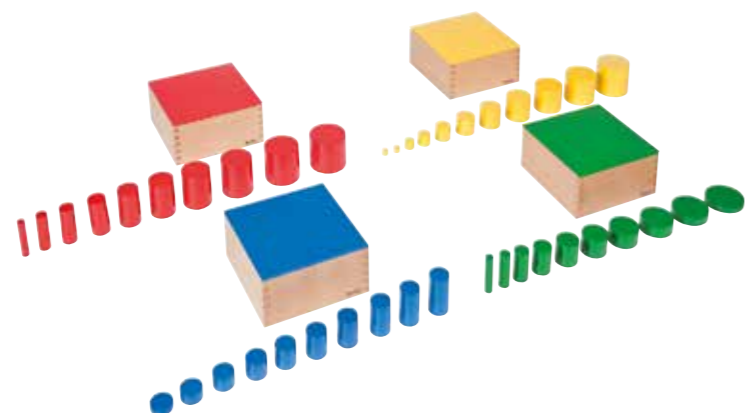
INCASTRI SOLIDI: BLOCCO 4
Cylinder blocks: cylinder block 4
Blocs des cylindres: bloc 4
Bloques de cilindros: bloque 4



GM0260000

3+

ASTE DELLA LUNGHEZZA
Long rods
Barres rouges
Listones rojos



GM0210000

3+

CILINDRI COLORATI
Knobless cylinders
Cylindres colorés
Cilindros de colores



GM0221000

3+

BASE PER TORRE ROSA
Pink tower stand
Support pour tour rose
Base para torre rosa



GM0230000

4+

CUBETTI
Small cubes
Petits cubes
Cubos pequeños



GM0250000

4+

PRISMETTI
Small prisms
Petits prismes
Prismas pequeños

MATERIALI MONTESSORI

MONTESSORI MATERIALS
MATÉRIEL MONTESSORI
MATERIALES MONTESSORI



GM0420000

3+

CUBO DEL BINOMIO

Binomial cube
Cube du binôme
Cubo de binomio



GM0430000

3+

CUBO DEL TRINOMIO

Trinomial cube
Cube du trinôme
Cubo de trinomio



GM0320000

3+

TAVOLETTE DEL LISCIO/RUVIDO

Touch boards
Tablettes lisse/rugueux
Tablas de liso/áspero



GM0350000

3+

TAVOLETTE BARICHE

Baryte tablets
Tablettes baryques
Tablillas báricas



GM0272000

3+

**TAVOLETTE DEI COLORI
SCATOLA 2**

Color tablets color tablets box 2
Tablettes des couleurs boîte 2
Tabletas de colores caja 2

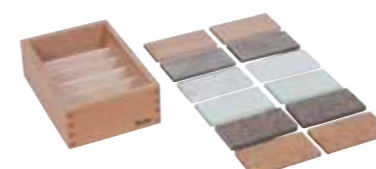


GM0300000

3+

SOLIDI GEOMETRICI PICCOLI

Small geometric solids
Solides géométriques petits
Sólidos geométricos pequeños



GM0370000

3+

TAVOLETTE TERMICHE

Thermic tablets
Tablettes thermiques
Tablas térmicas



GM0380000

3+

CILINDRI DEI RUMORI

Sound boxes
Boîtes à sons
Cilindros de sonidos



GM0303000

3+

FIGURE GEOMETRICHE PIANE

Geometric plane figures
Figures géométriques planes
Figuras geométricas planas



GM0301000

3+

CESTINO PER SOLIDI GEOMETRICI PICCOLI

Basket for small geometric solids
Panier pour solides géométriques petits
Cesta para sólidos geométricos pequeños



GM0480000

3+

ESERCIZI GUSTATIVI

Tasting exercise
Exercices gustative
Botellas de sabores



GM0470000

3+

ESERCIZI OLFATTIVI

Smelling bottles
Exercices olfactifs
Botellas de odores

MATERIALI MONTESSORI

MONTESSORI MATERIALS
MATÉRIEL MONTESSORI
MATERIALES MONTESSORI



LINGUAGGIO

LANGUAGE
LANGAGE
LENGUAJE

"... il linguaggio scritto, nei suoi meccanismi, può essere direttamente associato al linguaggio parlato e quasi derivare da esso, come un'altra forma di espressione. Questo è il caso proprio durante il periodo in cui, per natura, il linguaggio parlato si stabilisce, cioè durante il periodo sensitivo ..."

"... written language, in its mechanical aspects, can be directly associated with spoken language and be practically derived from it as another mode of expression. This is especially true during the period when speech is naturally being fixed, that is, during the sensitive period ..."

"... le langage écrit, dans ses mécanismes, peut être associé directement au langage oral et dériver presque de celui-ci, comme une autre forme d'expression. C'est justement le cas pendant la période dans laquelle, par nature, on établit le langage parlé, c'est-à-dire pendant la période sensitive ..."

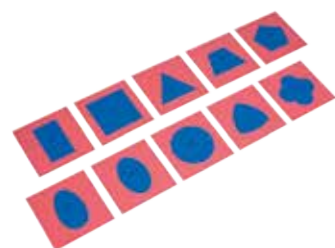
"... el lenguaje escrito, en sus aspectos mecánicos, se puede asociar directamente con el lenguaje hablado y derivar de ello como otro modo de expresión. Esto se verifica durante el período del desarrollo del habla natural, es decir el período sensible..."

Maria Montessori

La Scoperta del Bambino - The Discovery of the Child



3+ 4+



GM050A000

3+

INCASTRI DI METALLO - BLU E ROSA

Metal insets - blue and pink
Formes métalliques bleu et rose
Resaques metálicos blu y rosa



GM0510000

3+

MENSOLE PER INCASTRI DI METALLO

Sloping stands for metal insets
Support formes métalliques
Estantes para los resaques metálicos



GM0521000

4+

LETTERE SMERIGLIATE, CORSIVO CON SCATOLA

Sandpaper letters: cursive, with box
Lettres rugueuses cursif avec boîte
Letras de lija: cursivo, con caja



GM0525000

4+

LETTERE SMERIGLIATE, STAMPATO MAIUSCOLO CON SCATOLA

Sandpaper letters: print, upper case, with box
Lettres rugueuses script majuscules avec boîte
Letras de lija: mayúscula con caja



GM0511N00

3+

SCAFFALE PER IL MATERIALE DELLE FIGURE GEOMETRICHE

Shelving unit for geometric shapes material
Étagère pour le matériau de figures géométriques
Estante para el material de figuras geométricas



GM0512N00

3+

PORTA MATITE COLORATE - SET DI 11

Colored pencil holders - set of 11
Porte-crayons de couleurs - ensembles de 11
Juego de 11 portálápices colorados



GM0520N00

4+

VASSOIO DELLA SABBIA

Sand tray
Plateau de sable
Bandeja de arena



GM0541000

4+

ALFABETARIO CORSIVO CON SCATOLA

Movable alphabet: cursive, with box
Alphabet cursif avec boîte
Alfabeto móvil: cursivo, con caja

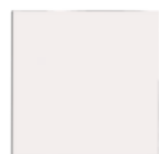


GM0515N00

3+

MATITE COLORATE, 12 SERIE DI 11 COLORI

Colored pencils, 12 sets of 11 colors
Crayons de couleur, 12 ensembles de 11 couleurs
Lápices coloreados, 12 conjuntos de 11 colores

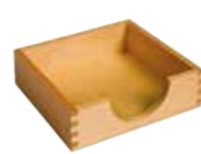


GM0517N00

3+

CARTA PER INCASTRI METALLO, 500 FOGLI

Paper for metal insets, 500 sheets
Papier pour les joints de métal, 500 feuilles
Papel para resaques metálicos, 500 hojas



GM0513N00

3+

SCATOLA PORTA CARTA

Paper box
Boîte porte-papier
Bandeja para papel



GM0552000

4+

ALFABETARIO STAMPATO, BLU

Printed alphabet, blue
Abécédaire imprimé, bleu
Alfabeto impreso, azul



GM0551000

4+

ALFABETARIO STAMPATO, ROSSO

Printed alphabet, red
Abécédaire imprimé, rouge
Alfabeto impreso, rojo



GM0553000

4+

SCATOLA PER ALFABETARIO STAMPATO

Printed alphabet box
Boîte pour abécédaire imprimé
Caja para el alfabeto impreso

MATERIALI MONTESSORI

MONTESSORI MATERIALS
MATÉRIEL MONTESSORI
MATERIALES MONTESSORI

MATEMATICA

MATHEMATICS
MATHÉMATIQUES
MATEMÁTICAS

"... data quindi l'importanza vitale della matematica, è necessario che la scuola ricorra a "metodi speciali" per insegnarla, e che ne renda gli elementi chiari e comprensibili presentandoli in forma concreta ..."

"... Because of this vital importance of mathematics the school must use special methods for teaching it and make clear and comprehensible its elements with the help of plenty of apparatus that demonstrates the materialized abstractions of mathematics ..."

"... donc étant donnée l'importance des mathématiques, il faut que l'école ait recours à des "méthodes spéciales" pour l'enseigner, et qu'elle en rende les éléments clairs et compréhensibles en le présentant sous une forme concrète ..."

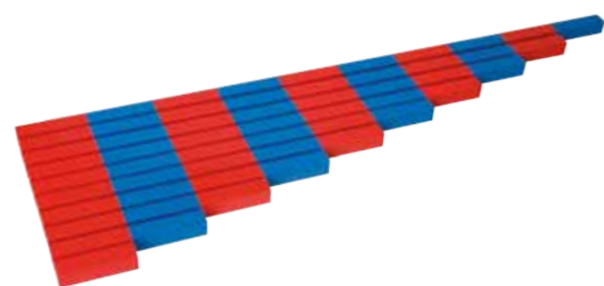
"... considerando la importancia vital de la matemática, la escuela debería usar "métodos especiales" para enseñarla y hacer claros y comprensibles sus elementos demostrándolos concretamente..."

Maria Montessori

Dall'infanzia all'Adolescenza - From Childhood to Adolescence



3+ 4+



GM0800000

3+

ASTE NUMERICHE
Number rods
Barres des nombres
Listones numéricos



GM0801N00

3+

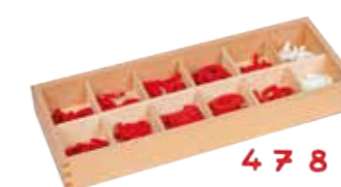
CARTELLINI PER ATTIVITÀ ASTE NUMERICHE
Number rods activity set
Activités pour les barres des nombres
Actividades para la escalera numérica



GM0860000

3+

NUMERI E GETTONI
Numbers and counters
Chiffres découpés et jetons
Numeros y fichas



GM0862N00

3+

NUMERI E SEGNI DELL'ADDIZIONE E SOTTRAZIONE
Numbers and signs "+" and "-"
Chiffres et symboles "+" et "-"
Cifras cortadas "+" y "-"



GM0811000

3+

CARTELLI DEI NUMERI
Spindle box
Chiffres imprimés
Cifras imprimidas

GM0813000

3+

SCATOLA PER CARTELLI DEI NUMERI
Printed numerals box
Boîte pour chiffres imprimés
Caja para numeros impresos



GM0831000

3+

CIFRE SMERIGLIATE
Sandpaper numerals
Chiffres rugueux
Cifras en papel lija, universal

GM0832000

3+

SCATOLA PER CIFRE SMERIGLIATE
Sandpaper numerals box
Boîte pour chiffres rugueux
Caja para cifras en papel lija



GM1040000

4+

TAVOLE DEL SEGUIN 11-19
Seguin boards 11-19
Tables de Seguin 11-19
Tablas de Seguin 11-19



GM1050000

4+

BASTONCINI DI PERLE PER LE TAVOLE DEL SEGUIN 11-19
Bead bars for Seguin boards 11-19
Bâtonnets de perles pour les tables de Seguin 11-19
Perlas para tablas de Seguin 11-19



GM0840000

3+

CASELLARIO DEI FUSELLI (FUSELLI INCLUSI)
Spindle box (spindles included)
Les fuseaux (fuseaux compris)
Caja de clavijas (clavijas no incluidos)

GM0850000

3+

SCATOLA PER FUSELLI (SENZA FUSELLI)
Loose spindles box (spindles not included)
Boîte individuelle pour fuseaux (fuseaux non compris)
Caja para clavijas (clavijas no incluidos)



GM1060000

4+

TAVOLE DEL SEGUIN 11-99
Seguin boards 11-99
Tables de Seguin 11-99
Tablas de Seguin 11-99



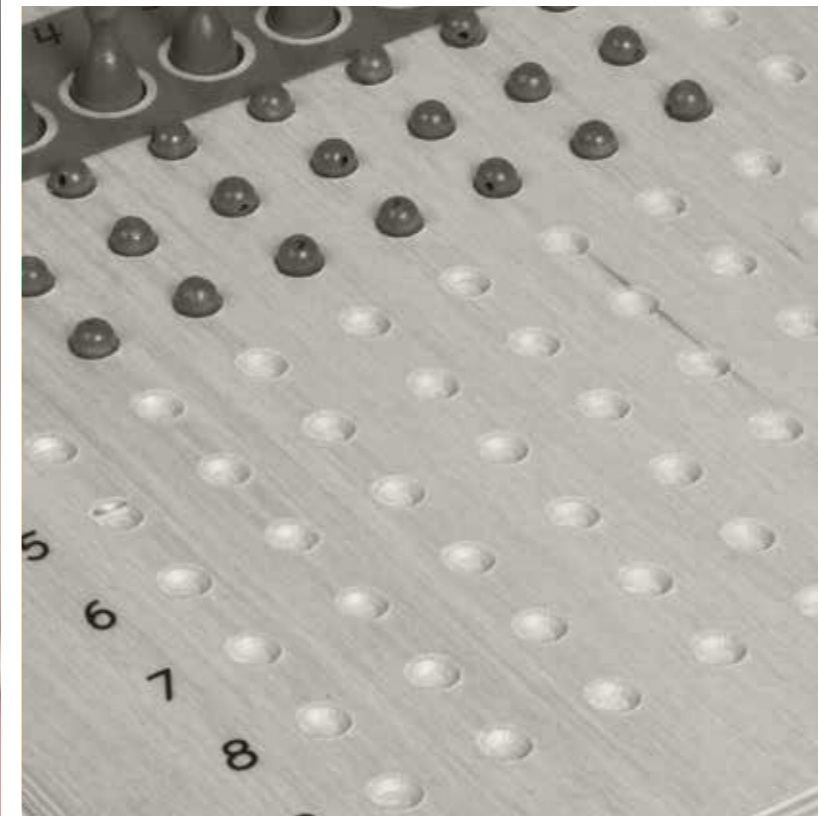
GM1070000

4+

BASTONCINI DI PERLE PER LE TAVOLE DEL SEGUIN 11-99
Bead bars for Seguin boards 11-99
Bâtonnets de perles pour les tables de Seguin 11-99
Perlas para tablas de Seguin 11-99

MATERIALI MONTESSORI

MONTESSORI MATERIALS
MATÉRIEL MONTESSORI
MATERIALES MONTESSORI



GM0923000

5+

INTRODUZIONE AL SISTEMA DECIMALE

Introduction to decimal system
Introduction au système décimal
Presentación sistema decimal



GM0975N00

5+

CARTELLINI DEI NUMERI 1-1000

Number cards 1-1000
Grandes cartes des nombres 1-1000
Serie de tarjetas grandes 1-1000

GM0970N00

5+

SCATOLA PER CARTELLINI DEI NUMERI 1-1000

Box for number cards 1-1000
Boîte pour grandes cartes des nombres 1-1000
Caja para fichas numeros grandes 1-1000



GM1230000

5+

TAVOLA MOLTIPLICAZIONE CON PERLINE

Multiplication board
Tableau de multiplication
Tablero de la multiplicación



GM125N000

5+

LIBRETTI PER LA MOLTIPLICAZIONE

Multiplication tables
Tables de multiplication
Libros de la multiplicación

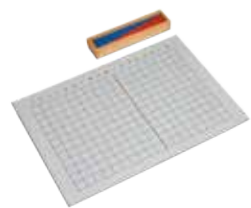


GM1251N00

5+

ESERCIZI DELLA MOLTIPLICAZIONE

Multiplication equation and products box
Boîte des equations de multiplication
Caja para ejercicios de multiplicación



GM1150000

5+

TAVOLA ADDIZIONE CON ASTICINE

Addition strip board
Tableau d'addition avec bandes
Tablero de la suma



GM117N000

5+

LIBRETTI PER L'ADDIZIONE

Addition tables
Tables d'addition
Libros de la suma

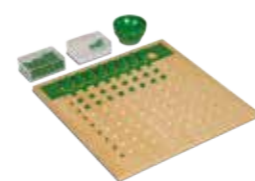


GM1171N00

5+

ESERCIZI DELL'ADDIZIONE

Addition equations and sums box
Boîte des equations d'additions
Caja para ejercicios de la suma



GM1270000

5+

TAVOLA DIVISIONE CON PERLINE E BIRILLI

Unit division board
Tableau de division
Tablero de la división



GM129N000

5+

LIBRETTI PER LA DIVISIONE

Division tables
Tables de division
Libros de la división



GM1291N00

5+

ESERCIZI DELLA DIVISIONE

Division equations and dividends box
Boîte des equations de division
Caja para ejercicios de división



GM1200000

5+

TAVOLA SOTTRAZIONE CON ASTICINE

Subtraction strip board
Tableau de soustraction avec bandes
Tablero de la resta



GM122N000

5+

LIBRETTI PER LA SOTTRAZIONE

Subtraction tables
Tables de soustraction
Libros de la resta



GM1221N00

5+

ESERCIZI DELLA SOTTRAZIONE

Subtraction equations and differences box
Boîte des equations de soustraction
Caja para ejercicios de la resta

MATERIALI MONTESSORI

MONTESSORI MATERIALS
MATÉRIEL MONTESSORI
MATERIALES MONTESSORI



GEOGRAFIA, BOTANICA E BIOLOGIA

GEOGRAPHY, BOTANY AND BIOLOGY
GÉOGRAPHIE, BOTANIQUE ET BIOLOGIE
GEOGRAFÍA, BOTÁNICA Y BIOLOGÍA

"... se è vero che (...) il bambino presenta per natura particolari attitudini ad una facile acquisizione di elementi culturali, noi dovremmo sfruttare queste attitudini e circondare il bambino di oggetti tali che maneggiandoli egli si trovi naturalmente a compiere i primi passi sulla via della cultura ..."

"... But it is logical that if there are (...) natural aptitudes to easy acquisition of culture, we should take advantage of them, and surround the child with things to handle which in themselves convey steps in culture ..."

"... s'il est vrai que (...) l'enfant présente par nature des aptitudes particulières à acquérir facilement les éléments culturels, nous devrions exploiter ces aptitudes et entourer l'enfant d'objets tels qu'en les manipulant il se trouve naturellement à accomplir les premiers pas sur la voie de la culture ..."

"... es cierto que (...) el niño tiene aptitudes naturales para la fácil adquisición de la cultura, por eso deberíamos aprovechar de estas aptitudes y rodear al niño con objetos que lo ayuden cumplir sus primeros pasos hacia la cultura ..."

Maria Montessori

Educazione per un Mondo Nuovo - Education for a New World



3+ 4+



GM2203B00

3+

GLOBO DEI CONTINENTI

Continent globe
Globe des continents
Globo colorado



GM2210000

4+

CERCHIO PER DISEGNARE GLI EMISFERI

Plastic circle for tracing the emispheres
Pochoir pour dessiner les hémisphères
Círculo para dibujar hemisferios



GM226B000

4+

INCASTRO DELL'EUROPA

Puzzle map of Europe
Puzzle de la carte de l'Europe
Puzzle de mapa de Europa



GM2261000

4+

CARTA GEOGRAFICA DELL'EUROPA, MUTA

Control chart of Europe, unlabeled
Carte de géographie de l'Europe, muette
Tabla de control de Europa sin etiquetas



GM221B000

4+

INCASTRO DEL PLANISFERO

Puzzle map of the World
Puzzle du planisphère du Monde
Puzzle de mapa del Mundo



GM2211000

4+

CARTA GEOGRAFICA DEL PLANISFERO, MUTA

Control chart of the world, unlabeled
Carte de géographie du planisphère, muette
Tabla de control sin etiquetas



GM234N000

4+

GRANDE MAPPA DEL MONDO

Large chart of the World
Grande carte du Monde
Tabla del Mundo



GM235N000

4+

FORME ACQUA-TERRA, SET 1

Land and water form trays: set 1
Plateau des formes de terre-eau: set 1
Bandejas de la tierra y agua: 1



GM223BIT0

4+

INCASTRO DELL'ITALIA

Puzzle map of Italy
Puzzle de de la carte l'Italie
Puzzle de mapa de Italia



GM223IT10

4+

CARTA GEOGRAFICA DELL'ITALIA, MUTA

Control of Italy puzzle chart, unlabeled
Carte de géographie de l'Italie, muette
Tabla de control de Italia sin etiquetas



GM236N000

4+

FORME ACQUA-TERRA, SET 2

Land and water form trays: set 2
Plateau des formes de terre-eau: set 2
Bandejas de tierra y agua: 2



GM237N000

4+

CARTELLI DELLE FORME ACQUA-TERRA

Land and water form cards
Cartes des formes de terre-eau
Tarjetas de la tierra y agua

GM2371N00

4+

SCHEDARIO PER CARTELLI DELLE FORME ACQUA-TERRA

Box for land form cards
Boîte de formes de terre-eau
de la tierra y agua

MATERIALI MONTESSORI

MONTESSORI MATERIALS
MATÉRIEL MONTESSORI
MATERIALES MONTESSORI



GM214AN00

3+

INCASTRO DELL'ALBERO

Botany puzzle: tree
Puzzle de l'arbre
Puzzle árbol



GM214BN00

3+

INCASTRO DEL FIORE

Botany puzzle: flower
Puzzle de la fleur
Puzzle flor



GM2161000

3+

INCASTRO DEL CAVALLO

Animal puzzle: horse
Puzzle animal: cheval
Puzzle caballo



GM2162000

3+

INCASTRO DELLA RANA

Animal puzzle: frog
Puzzle animal: grenouille
Puzzle rana



GM214CN00

3+

INCASTRO DELLA FOGLIA

Botany puzzle: leaf
Puzzle de la feuille
Puzzle hoja



GM214DN00

3+

INCASTRO DELLA RADICE

Botany puzzle: root
Puzzle de la racine
Puzzle raíces



GM2163000

3+

INCASTRO DEL PESCE

Animal puzzle: fish
Puzzle animal: poisson
Puzzle pez



GM2164000

3+

INCASTRO DELLA TARTARUGA

Animal puzzle: turtle
Puzzle animal: tortue
Puzzle tortuga



GM2140N00

3+

COFANETTO PER INCASTRI DELLA BOTANICA

Botany puzzle cabinet
Cabinet de rangement des puzzles de botanique
Gabinete para puzzle de botánica



GM2165000

3+

INCASTRO DELL'UCCELLO

Animal puzzle: bird
Puzzle animal: oiseau
Puzzle pàjaro



GM2170000

3+

COFANETTO PER INCASTRI DELLA BIOLOGIA

Animal puzzle cabinet
Cabinet de rangement des puzzles animaux
Gabinete para puzzle de animales

GAM GonzagArredi Montessori srl si riserva la facoltà di apportare modifiche nel design e nelle caratteristiche tecniche in caso di necessità, senza darne preavviso.
GAM GonzagArredi Montessori srl reserves the right to modify the designs and technical specifications if necessary and without being obliged to give prior notice.

Prodotto in Italia da/ Produced in Italy by **GAM GonzagArredi Montessori srl**.

Tutti i diritti sono riservati. La riproduzione anche parziale del presente catalogo senza autorizzazione è vietata.
All rights reserved. Duplication, even partial, of this catalog is forbidden without prior authorization.